

Reuma Dolores de cabeza  
Enfriamientos

**ASPIRINA**  
EFICAZ E INOCUA  
EL REMEDIO DE FAMA MUNDIAL



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Domingo 8 de Mayo de 1955

REDACCION: DANUS, 2  
TELEFONOS:  
REDACCION: 2078  
ADMN: 1745

AÑO XVII:—: N.º 4709  
PRECIO: UNA PESETA  
SUSCRIPCION MENSUAL  
20 PESETAS

## Los muchachos de la Armada



Desde ayer nuestra ciudad se ve animada por los castizos muchachos de los navios americanos que hoy son huéspedes del puerto, acogedor, palmesano. Terrazas, plazas, monumentos artísticos y los bares — es claro, que en primavera se agradece el vaso fresco de lo que sea — se ven concurridos y se ven con los mozos de la marina americana, que, en nuestro grabado han "posado" junto al alegre cartel de toros, no menos castizo. (Foto Juanet)

# Anula la U.R.S.S. sus tratados de amistad con Francia y Gran Bretaña

Londres, 7. (Urgente). — El Presidium del Soviet Supremo ha aprobado la decisión de anular los tratados de amistad de Rusia con Inglaterra y Francia. El acuerdo ha sido anunciado en una conferencia de prensa en el Ministerio de Asuntos Exteriores soviético, mientras los occidentales se reúnen en una serie de sesiones cruciales, en París, que tienen por objeto organizar la Nueva Unión Europea Occidental y llevar a Alemania a la NATO.—Efe.

conversaciones con Rusia "comenzarán dentro de uno o dos meses, en cualquier categoría de representantes y pidió a los votantes que lleven al poder a su Gobierno conservador en las elecciones de 26 de mayo con objeto de que pueda desempeñar lo que denomi-

nó como "un importante papel" en el asunto.—Efe.  
**NOTIA BRITANICA.**  
Londres, 7. — En el Foreign Office se declara que la Embajada Británica en Moscú ha entregado al Ministro de Asuntos Exteriores (Continúa en quinta página)

## Moda estival italiana



Los modistos italianos han creado este atrevido y original modelo estival. Los pantalones, son de color verde, las zapatillas estilo chinos y el cuerpo, jersey negro en seda. Lo mostramos a nuestras lectoras por si alguna se decide a copiar el modelo y a exhibirlo... en Roma

## Oficiales españoles en la VI Flota de EE. UU. EN CRUCERO DE OBSERVACION

Quince oficiales de la Armada Española han efectuado un cruce-ro de una semana en calidad de observadores de los ejercicios realizados en aguas del Mediterráneo por la VI Flota de los Estados Unidos.

El grupo español de observación dirigido por el Capitán de Navío don Fausto Saavedra Collado, jefe del Segundo Grupo de Escala de la Armada Española, y por el Capitán de Navío don Manuel de la Puente Magallanes, presenció simulacros de caza submarina, ejercicios de fuego de artillería antiaérea y otras maniobras de instrucción desde los destructores "Pinking", "Potter", "Irwin" y "Preston" y desde el submarino "Dogfish". Este ejercicio ha sido el primero en el que han participado oficiales de la Armada Española como observadores y forma parte de una serie de ejercicios proyectados, en el curso de los cuales los oficiales de la Marina española tendrán ocasión de presenciar las más recientes innovaciones en las operaciones y tácticas navales americanas.

Mañana, día 9, varios de los oficiales que han hecho este cruce-ro de observación se unirán con

ocho miembros del cuerpo de máquinas de la armada a bordo del destructor "William M. Wood" para presenciar un ejercicio de repostación en alta mar.

## Cargas policíacas contra los católicos en Buenos Aires HAY NUMEROSOS HERIDOS

Montevideo 7. — Informaciones procedentes de Buenos Aires dicen que la policía ha tenido un encuentro anoche con manifestantes

católico, habiendo detenido a varios de ellos e hiriendo a otros. Los fieles que salían de la Catedral de Buenos Aires en una ma-

nifestación espontánea recorrieron la ciudad dando gritos de: "¡Cristo, sí; los otros, no!" y algunos más relacionados con la actual campaña del Gobierno argentino contra la Iglesia Católica.

La policía utilizó gases lacrimógenos y otras armas contra la manifestación y se enfrentó con los componentes de la misma durante un largo trayecto antes de poder disolverlos. La manifestación constituyó una protesta contra las recientes peticiones de la prensa argentina para que el gobierno declare la separación de la Iglesia y el Estado.—Efe.

**DETALIES DE LA CARGA**  
Buenos Aires 7.—La policía es (Continúa en quinta página)

## Gina, el Aga Khan y Orson y su futura



Gina Lollobrigida, que ha sido la artista más festejada en el Certamen Cinematográfico de Cannes, tuvo un rato libre para visitar a su admirador el Aga Khan, con quien aparece aquí conversando amistosamente en un salón de la villa "Yakimour", que el Aga posee en la Costa Azul. Mientras, Orson Welles a sus 40 años bien llevados, se promete en matrimonio con una compatriota de Gina, actriz también, Paola Mori, de 24 años, Condesa por más señas.

## Trataron de robar el tesoro de la Corona británica

**SOLDADOS CON BAYONETA CALADA CAPTURARON A CUATRO HOMBRES**

Londres, 7. — La policía y soldados con bayoneta calada, capturaron a cuatro hombres en el foso de la Torre de Londres. En la madrugada de hoy, cuando se hallaban a unos metros del lugar donde se guarda el tesoro de la corona británica.

Los individuos en cuestión huían en un automóvil robado. A través de las desiertas calles de Londres fueron perseguidos por trece automóviles de la policía. Al dar una curva demasiado cerrada se estrellaron cerca de la antigua torre, salieron del coche y entraron por la verja escondiéndose en los sitios más oscuros del parque que rodea la torre. (Efe).

## NO SE ACLARA LA situación en Vietnam

París 7.—El Secretario de Estado de Estados Unidos, Dulles, y el primer ministro francés, Edgar Faure, se han reunido hoy para tomar una decisión sobre Indochina, basándose en un nuevo plan para que el Emperador, Bao Dai, regrese a su patria como monarca constitucional y reduzca los poderes del primer ministro vietnamita.

Por su parte, Bao Dai ha llegado a esta capital procedente de la Riviera francesa provisto de un nuevo plan y ha solicitado entrevistarse con Dulles este fin de semana.

El plan elaborado por Bao Dai consta de los siguientes puntos: 1.—Bao Dai regresaría al sur de Vietnam desde la Riviera. 2.—Se propugna la creación de un Alto Consejo de Estado para tomar las importantes decisiones, suprimir la rebelión y preparar nuevas elecciones y un nuevo régimen. Los miembros de este Consejo serían el propio Diem, dos

miembros de la familia real, el jefe religioso de la secta Cao Dai (Continúa en quinta página)

## Aparece un recluta al que se daba por muerto

Toledo, 7. — El día 9 de Abril último se recibió en Robledo del Mazo la noticia de que había fallecido el recluta de aquel pueblo, Juan Muñoz, el cual se encontraba en La Granja. La noticia se consideró como cierta, se celebraron funerales y se rezó nueve días el Rosario por su alma. Pero a los 15 días se recibió una carta escrita de puño y letra de aquél, quejándose de la demora de sus padres en escribirle. El duelo se ha trocado en júbilo y la familia se ha quitado el luto.—Cifra.

## OBREROS españoles a Colombia

Vienna, 7. — Ha llegado el trasatlántico dominicano "España" de 13,000 toneladas en el que la semana próxima embarcarán para aquel país los trabajadores españoles contratados por el gobierno de la República Dominicana. Es la segunda expedición de obreros agrícolas a dicho país.—Cifra

## PASO DEFINITIVO contra el analfabetismo

Será la Comisaría de Protección Escolar  
Madrid 7.—El Ministro de Educación Nacional ha dado posesión de nuevos cargos al Secretario General Técnico del Ministerio, don Manuel Fraga Iribarre, y al Comisario de Protección Escolar, don Antonio Lago Carballo. Al acto que se celebró en el Salón Goya del Ministerio, asistieron los subsecretarios de Educación Nacional, Hacienda, todos los Di-

rectores Generales del Ministerio, Rector de la Universidad, Presidente del Consejo Nacional de Educación, Director del Instituto de Cultura Hispánica y alto personal del Ministerio. El señor Ruiz Jiménez hizo una breve semblanza biográfica de los señores Prada y Lago, agradeciendo la iniciativa del Subsecretario. (Continúa en quinta página)



# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

## Nuestra Ciudad

### Cartas a los lectores

**ILEGIBLE.** Palma. — Su carta es muy clara. Lo ilegible es la firma, y lo impublicable es el texto de la misiva, que va contra un papel con el que uno no tiene nada que ver. Ha hecho usted muy bien, sin embargo, en enviar esa carta. Eres como el que indica, que habrán refocilado a los coleccionistas de disparates, deben ser acusados por los lectores cuidadosos como, por lo visto, lo es usted. Y un lector cuidadoso resulta siempre estimulante.

**BARCELONESA.** Palma. — En efecto lleva usted razón en opinar que nadie nos hará el menor caso, pero vamos a callarnos por ello? Al contrario. Siga acusando las notas discordantes, según su punto de vista, que uno si que hace caso. O lo procura, por lo menos. Gracias por su adhesión.

**TUR.** Palma. — No crea que no me hubiera encantado tomar parte en ese diquijate, pero, la verdad no tenía elementos de juicio para intervenir. Podía darle otro pretexto. La verdad, empero, es sencillamente esta: no estaba enterado y me pareció un atrevimiento salir a la palestra, expuesto a que me llamaran indocumentado. Si, es verdad, otras veces me lo han llamado y me he quedado tan fresco. Pero, en este caso, hubieran tenido razón...

**TELE-TELE.** Palma. — ¿Por qué no envía su queja al director de la central? Le aseguro que su caso me parece del todo particular. Si no fuera así, era un bonito tema para traerlo a esta esquina. Otra vez será.

**ART.** Palma. — Todo es según el color... Mire, en una reciente encuesta del Instituto de la Opinión Pública, y hablando sobre la producción artístico-literaria moderna, un 21 por ciento de respuestas afirman que es obra de locos, un 13 no están de acuerdo con ese punto de vista y 6 no contestan. Si usted me dice ahora que ese 73 por ciento, de mayoría, también está loco, lo prudente será apagar e irnos.

Juan Bonet

## BANCO DE LOS POBRES

"JOSELILLO" CARVAJAL ESTA DE ENHORABUENA. — DIA DE PIEDRA

BLANCA PARA NUESTROS POBRES. — UN CASO TRISTISIMO QUE

HAY QUE RESOLVER A TODA COSTA

Nuestro amiguillo "Joselillo" Carvajal, el niño que padece "la enfermedad azul", por el que tanto nos hemos venido interesando en estos días, pues que su familia estaba amenazada de desahucio de su "cochera", tenía que arrojarse para poder marchar a Barcelona, en cuyo Hospital Cláico tiene que ser intervenido, ha superado, gracias a Dios y a la legislación laboral de nuestro Régimen, todas sus dificultades. Ayer estuvo a vernos el conocido y popular industrial don Antonio Cabot para decirnos, que pues el padre de "Joselillo" es obrero de "Astillero Palma" desde hace siete meses, el Montepío Siderometalúrgico había acordado en el día de anteayer entregar a dicha familia, para pago de alquileres y subvenir a las necesidades de dicho paciente, la cantidad de 3.000 pesetas. Enhorabuena, Joselillo, y que la ciencia a la que vas a someterte, alcance tu curación.

\*\*\*

Día de piedra blanca fué el de ayer para nuestros cuentacorrientistas, "Catalina Deyá", con las 25 pesetas de que ya dimos cuenta, recibió "una combinación". Francisco Muñoz, "el cojito", vino a despedirse y a recibir las 50 pesetas. Quedó en escribirnos en cuanto llegara a Lucena. A "Bernardino" le dimos 25 pesetas y él nos pidió un traje. "Jesusa" se llevó dos pañuelos. "María de los Angeles", 25 pesetas. A "Manuela", la pescadora, le solventamos, con 100 pesetas, el asunto de los alquileres atrasados de su casa. A "Isabel Fiol" le pagamos también los atrasos de su piso: 75 pesetas. A "Antonia Coll", arrimada de chiquillos y con su marido enfermo, la asistimos con 50 pesetas. A "Anita Maqueda" le dimos 25 pesetas. También le donaron en el día de ayer dos pares de zapatos nuevos de señora y 3 gramos de "Dihidroestreptomocina".

El caso tristísimo de hoy, del que os ire hablando en días sucesivos es este: hay que ayudar a un propietario modelo y a una irquillina desgraciadísima. Esta última llamada doña Rosalía, de 64 años de edad, ha perdido, en el transcurso de los dos últimos años, a su esposo Francisco, de igual edad y a su hija María, de 25 años. Le queda un hijo enfermo, de 41 años, llamado Manuel. El propietario de la casa que habita ha tenido hasta ahora la caridad de no reclamarle, en

tanto tiempo, el alquiler mensual de 63 pesetas del piso que habita. Ahora, judicialmente, se le ha dado el tiempo de 30 días para abandonar la casa, a no ser que abone el total débito de 2.595'15 pesetas, a que asciende lo reclamado, con derechos y costas de juzgado. A ver si entre todos conseguimos salvar a la viejecita Rosalía, tan desgraciada y tan buena, según nos han informado.

COJUELO

### ¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD.?

Hoy son dos, que no uno, los preocupados: el señor Massanet de los grandes almacenes "La Primavera", y el profesor Alba, ilustre y distinguido. El primero va a estrenar hoy un objeto en la sala de nuestro Teatro Principal: desde un camello a una acuña; y la "medium" de Alba, que es una señora que la llaman así, se propone encontrarlo en quince minutos. Claro que con este anuncio no se hace propaganda, ni de "La Primavera ni del espectáculo del señor Alba. Sencillamente se exponen, uno y otro, a tercer 5.000 pesetas. Naturalmente que en esa apuesta solo entra en juego la incredulidad y el honor. Ninguno de los dos pretende hacer propaganda, como ya hemos advertido, ni sacarle al otro cinco mil pesetas. Ergo, yo le propongo al ganancioso que destine las 5.000 pesetas al "Banco de los pobres" de BALEARES.

Jorge ANDREU ALCOVER

## Llegaron los buques de la División Naval norteamericana

### El Vice-Almirante Obstie cumplimentó nuestras autoridades, las cuales devolvieron la visita a bordo del «Newport News»

Tal como anunciamos, a primeras horas de la mañana, llegaron a nuestro puerto las cinco unidades de la VI Flota de los EE. UU. surta en el Mediterráneo, en visita de cortesía a los puertos españoles.

Marchaba en cabeza de la División el crucero pesado «Newport News», el cual enarbolaba la insignia del Vice-Almirante Jefe de la VI Flota Mr. Ralph A. Obstie. Seguían los destructores «Compton», «Mossey» y «Huntington» y por último el buque-tanque «Everglades».

Apenas anclado el Crucero hizo las salvas de ordenanza, las cuales fueron contestadas por la Batería del Fuerte de San Carlos. Entró acto seguido el buque-tanque y poco después los destructores quedaban amarrados a éste.

### EL VICE-ALMIRANTE A TIERRA

Poco antes de las once de la mañana bajó a tierra el Vice-Almirante Obstie, a quien acompañan sus Ayudantes, así como el Agregado Adjunto a la Embajada de los EE. UU. en Madrid, Mayor William E. Melby y el Capitán de Intendencia de la Marina de Guerra Española, don Javier Aguirre de Cácer, como oficial de enlace a las órdenes del citado Vice-Almirante.

### VISITA A LAS AUTORIDADES

En su coche, que había sido desembarcado momentos antes,

Vice-Almirante y acompañantes se dirigieron al edificio de la Comandancia General de la Base Naval de Baleares, donde se cruzaron palabras efusivas entre los visitantes y nuestra primera autoridad de Marina.

Acto seguido el Jefe de la VI Flota pasó a cumplimentar al Excmo. Sr. Capitán General de Baleares; Excmo. Sr. General Jefe de la Zona Aérea de Baleares; Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento; Ilmo. Sr. Presidente Accidental de la Diputación Provincial é Ilmo. Sr. Alcalde de Palma.

Se cruzaron palabras cordialísimas entre el ilustre marino norteamericano y nuestras primeras autoridades.

### DEVOLUCION DE VISITA Y ALMUERZO A BORDO DEL «NEWPORT NEWS»

Alrededor de la una de la tarde pasaron a bordo del buque insignia nuestras primeras autoridades, las cuales fueron recibidas con los honores de ordenanza.

El Vice-Almirante Obstie obsequió con un almuerzo a las autoridades que pasaron a devolverle la visita de cortesía que él les rindiera.

### BAJA LA MARINERIA

A primeras horas de la tarde empezó a bajar la marinería con lo cual se animaron nuestras calles, así como el comercio y bares.

## DIETARIO

### SANTORAL

Nuestra Señora de los Desamparados.

El sol sale a las 4'38.  
Se pone a las 18'48.  
La luna sale a las 20'40.  
Se pone a las 17'14.

### RADIO INCA

Programa para hoy

### TARDE

A las 12: Campanadas horarias. 12'07: Música cinematográfica. 12'20: Santoral del día. 12'22: Vida religiosa. 12'23: Conjuntos orquestales. 13: Onda informativa. 13'05: Editoriales de prensa. 13'10: Música variada. 13'25: Carteleras de espectáculos. 13: Almuerzo con música. 14: Hora exacta. 14'02: ¿Qué desea usted saber? ¿Qué desea usted escuchar? 14'28: Parte meteorológico. 14'30: Radio Nacional de España. 14'45: Mensaje de amistad. 15'30: Cierre de la emisión.

### NOCHE

A las 30: Campanadas horarias. 20'07: Grandes obras musicales. 21: Hora exacta. 21'20: Momento deportivo. 21'30: Mensaje de amistad. 22: Radio Nacional de España. 22'17 Creaciones flamencas. 22'30 Bailen al son de nuestro ritmo. 23: Cierre de la emisión.

### RADIO MALLORCA

1438 Kc.—2 Kw  
Programa para hoy

### TARDE

A las 12: Apertura. Campanadas Retransmisión desde la iglesia de los Sagrados Corazones, de la Santa Misa para los enfermos. 13:23'35: Música ligera. 13: Servicio meteorológico nacional. 13'15: Boletín del radioyente. 13'45: Discos solicitados. 13'59: Hoja de calendario. 14: Hora exacta.

## Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma de Mallorca, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración y de conformidad con la vigente Ley sobre Régimen Jurídico de las Sociedades Anónimas, se anuncia, en primera convocatoria, para el día 24 de Mayo próximo, la Junta General Ordinaria de Señores Accionistas, que se celebrará en la sede social (Ca's Capiscó) a las 16 horas, para tratar los siguientes asuntos:

- 1.ª.— Lectura y aprobación, en su caso, de la Memoria del Balance y Cuentas de Pérdidas y Ganancias del Ejercicio de 1.954, e informe emitido por los Señores Accionistas, Censores de Cuentas. Los documentos estarán a disposición de los Señores Accionistas, en el domicilio social, 15 días antes de la celebración de la Junta, como previene el artículo 110 de la citada Ley.
- 2.ª.— Nombramiento de Censores de Cuentas para el Ejercicio 1955.
- 3.ª.— Nombramiento de dos Accionistas para intervenir en la aprobación del acta de esta Junta.
- 4.ª.— Reelección o sustitución de los Señores Consejeros a quienes estatutariamente corresponden.

Tienen derecho de asistencia todos los Señores Accionistas que con cinco días de anticipación a la fecha de la misma, depositen sus Acciones en la Caja Social, o bien el resguardo acreditativo de su depósito en cualquier establecimiento Bancario.

Si la Junta no pudiera celebrarse en primera convocatoria, se reunirá en segunda, en los mismos lugar y hora del día 25 de propio mes de Mayo.

Palma, 28 de Abril de 1955.

EL CONSEJERO SECRETARIO  
Félix Pons Marqués

NOTA: A las 15'45 habrá un Autobus en la Plaza del Olivar a disposición de los Señores Accionistas.

ta. Carteleras. 14'15: La revista de la línea local. 14'45: Inconclusión bremesa. 15: "Paredes de cristal". 15.05: "Onda práctica". 15'30: Discos solicitados. 16'15: Onda infantil. 17: Cierre. NOCHE

19'30: Apertura. Campanadas. Concierto para guitarra y voz. 20'15: Discos solicitados. 21: Hora exacta. Santoral para mañana. 21'02: Música italiana. 21'20: La quinta española. 21'25: Resultados deportivos de la jornada. 21'30: Comentario, por Amparo y Toca. 22: Radio Nacional de España. 22'35: Seriel de la noche: A instancia de parte. 23'15: Ritmos al piano. 23'30: Cierre.

### FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusive.  
(De 9 mañana a 10 noche)  
Calafell, Sindicato 135; Canals, Avd. A. Rosselló 71; Castañer, Av. Rey Jaime III 2; Esteve, Marimón Moll, 34 (Son Cotneret); Ferrer, Bolsería 1; Forteza, Miguel Santandreu 79; Forteza Serra, Jaime II, 21; Homar, (Sector del Remol) Lladó Aragón 416 (Ca'n Caputx); Mtaue, Pl. Hornabeu 10; Sastre, Fray Luis Jaume, 168; Sbert Fiol, Pl. Conquesta 4; Solerellas, San Magin, 114. (Santa Catalina).

### SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 noche a mañana)  
Tarongí San Miguel 95.

### MERCADO

En Binisalem, Santa Maria, Salsellas, Pollensa, Sóger y Felanitx.

### CUPON DEL DIEGO

Número premiado: 735.

### Nueva Junta Directiva del Colegio Oficial de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria de Baleares

Con el fin de cumplir la reglamentaria renovación de cargo en la Junta Directiva, reunieron los colegiados en Junta General, habiendo sido elegidos los siguientes señores:

Presidente. Don Lucas Cladera Albertí.  
Vice-Presidente: Don Pedro Marcó Mulet.  
Secretario: Don Juan Vidal Lladra.  
Tesorero: Don Jaime Roselló Borrás.  
Contador: Don Juan Mayol Catalá.  
Vocal 1.º: Don Juan Tur Sagar.  
Vocal 2.º: Don José Ramis Serra.

### PUBLICACIONES «REUS»

He aquí siete libros interesantes publicados por el "Instituto Editorial Reus". Preciados, 6 y 20. Madrid:

Aguiar Caballero: "Manual de urgencia para el hogar" (con 20 figuras), 25 pesetas.  
J. Sandoval: "Coméd naranja. La naranja, alimento. La naranja medicamentosa". (2.ª edición), 20 pesetas.  
J. Sandoval Amorós: "La alimentación para enfermos del aparato digestivo", con un Apéndice de cocina dietética. Precio, 60 pesetas.  
Doctor A. Box: "¿Desea criar niños sanos?" (Maternidad y pediatría). Ilustrado con Strebas. 50 pesetas.  
Doctor J. P. Artíz, Médico pediatra del Estado: "El niño fantal", 35 pesetas.  
A. Montero: "Las dietas del lactante", 50 pesetas.  
"¿Desea adelgazar sin dejar de comer?" Así se titula el libro publicado por el doctor Box y publicado en la Academia de Medicina. Nota de ejercicio, medicina e Inyecciones. Precio, 24 pesetas.

## Confíe el servicio de su ropa a nuestra lavadora

FUNCIONA CON GARANTIA Y SERVICIO DE FABRICA Y ES TOTALMENTE METALICA.

Casa ISERN - José A. Clavé, 15 - Teléfono 6918



## BOMBAS BLOCH



### TERCER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

## + Don Guillermo Bauzá Citre

Ocurrido el 8 de Mayo de 1952 en Puerto de Pollensa

E. P. D.

Su afligida esposa doña Juana Amengual, sus hijos Jaime y Magdalena; hijo político José Torrens y demás familiares, agradecerán a sus amistades se sirvan asistir a las misas mañana, lunes, que se celebrarán en la Parroquia de Ntra. Sra. del Carmen del Puerto de Pollensa.

### TERCER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

## + D.ª Margarita Manera Carreras

Falleció el 9 de Mayo de 1952

E. P. D.

Su esposo Bernardo Gordiola Manera y demás familia, comunican a sus amistades que las misas se celebrarán el próximo lunes día 9, a las 7'15 y 8 en la Parroquia de La Asunción (Son Españolet) y a las 8 y 9'30 en la Catedral (Capilla de San Pedro), serán aplicadas en sufragio de su alma.

## TRANSPORTISTAS

### Notificación de La Fueba

Habiendo empezado la exportación de patata al extranjero, los señores transportistas que soliciten carga, serán atendidos por riguroso orden de llegada.

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

## Sobre la autenticidad de la información «Fundación March»

En su página 5.ª del número de ayer, nuestro colega «DIARIO DE MALLORCA», publica el siguiente artículo, contestando a nuestro editorial de fecha 6 de este mes:

«Una alusión de un colega nos obliga hoy a ratificar en un todo lo que publicábamos anteaer: que la información ampliamente difundida sobre la Fundación March «es prematura, inexacta e incompleta» a juicio de quien no puede menos de conocer los valores aspectos de la gran fundación cultural que se propone establecer don Juan March. Incluso nuestro colega nos da la razón al escribir que hay datos «que todavía se desconocen, por cuanto el estudio de la gran Fundación está siendo elaborado por los ministros del Gobierno designados al efecto. «Era fácil en Palma comprobar — como hicimos nosotros — la autenticidad de la información a que aludimos. Pero más fácil todavía es dejarse llevar por los aires del sensacionalismo. Nosotros procuramos no olvidar cuanto nos debemos a un público tan inteligente como el mallorquín, que no conculga con la rueda de molino de hacerle creer que la autenticidad de una noticia depende simplemente del número de periódicos que la publiquen. Sobre todo si tales periódicos tuvieron la oportunidad — como se tuvo en Mallorca — de consultar a quienes saben cuanto se refiere a esa gran fundación que ha de honrar conjuntamente a su fundador y a la Isla que le vio nacer. Y ponemos definitivo punto final.»

Ante este sueldo de nuestro colega, no podemos menos de replicar lo siguiente:

1.º—Que tal y como se desprende de las palabras del anterior sueldo, para DIARIO DE MALLORCA la noticia de la Fundación del Patronato Juan March no es auténtica. DIARIO DE MALLORCA dudó, por lo visto, de la autenticidad de la información facilitada por la Agencia CIFRA de Madrid, en donde se ha producido la noticia y no en Palma, y pretendiendo una confirmación a la misma, confundió la falta de datos complementarios con la veracidad y la exactitud de la noticia en sí. Entonces, con su «sano» e «inteligente» criterio periodístico, prefirió silenciar, puesto que, a su juicio, no era auténtica.

2.º—Nosotros también acudimos a la misma fuente informativa de nuestro colega para pedir ampliación a la noticia que nos transmitió CIFRA. Y, como a él, los allegados a don Juan March no pudieron darnos detalles complementarios, toda vez que estos

datos y datos de la Fundación existen en Madrid, de donde ha arrancado la información. Pero en la misma casa March, de Palma, no se nos dijo que la noticia no fuera auténtica, puesto que era y es verídica.

3.º—Si BALEARES publicó la noticia con el relieve que apareció en sus columnas, se debe a que era justo valorarla así puesto que es la primera vez que en España se instituye una Fundación de esta índole como la que desea crear don Juan March y que actualmente estudian en detalle varios ministros españoles. No había, pues, afán sensacionalista.

4.º—No es «rueda de molino» la que quisimos hacer comulgar a nuestros lectores haciéndoles ver que una noticia es auténtica porque la publican muchos periódicos. Solo DIARIO DE MALLORCA es capaz de afirmar que no es auténtica esta noticia, al decir que si no la publicó fue porque sólo da a sus lectores informaciones ciertas y comprobadas.

5.º—No es nuestro colega el más indicado para pretender dar lecciones de ética informativa y de tacharnos de sensacionalistas, cuando en la memoria de todos sus lectores está el alarde sensacionalista que dio a la llegada a Palma de una altísima personalidad hispanoamericana, publicándolo su colega a gran tamaño, al pie de la cual le daba unauntuosa bienvenida literaria. Y todo para resultar que tal personalidad no era la que llegaba a Palma, sino tan solo un yate que tenía el mismo nombre de dicha personalidad.

6.º—Insistimos en lo que dijimos en nuestro editorial del día 6, «que no se comprende ante un diccionario ideológico como el de Julio Casares que algo sea simultáneamente «inexacto e incompleto». Pero la gramática — junto con la intuición periodística — deben sobrar a nuestro colega, puesto que insiste en afirmar que nuestra noticia era «inexacta e incompleta».

7.º—No parece ser sino que a DIARIO DE MALLORCA, que duda de la autenticidad de la noticia que publicamos nosotros y todos los periódicos de España, menos él, le gustaría que la Fundación March no existiese, para así no tener que dar su brazo a torcer y reconocer su fallo informativo.

## El Clero local hizo entrega de un cáliz y un álbum al Sr. Obispo

### Emotivo acto de despedida en el Palacio Episcopal



Ayer por la mañana, a las 12 en punto, en el Palacio Episcopal tuvo lugar el acto de entrega de un precioso cáliz y un álbum de firmas que el Clero local y los Seminarios Mayor y Menor, ofrecieron como recuerdo al Excmo y Rvdmo. Sr. Obispo, Dr. don Juan Hervás Benet, con motivo de su marcha a Ciudad Real.

Acompañaban al señor Obispo, el Vicario General Ilmo. Sr. don Pedro Rabassa; el Secretario de Cámara, Ilmo. Sr. don Sebastián Gayá, y el Capellán de Honor de Su Ilrma. don Pablo Oliver.

En el Salón del Trono y con asistencia de todos los señores Párrocos de la ciudad, Arciprestes y representaciones de los Seminarios, el León de la Catedral basílica, Ilmo. Sr. don Juan Roiger Niell, en nombre de todos y de la Comisión encargada de organizar el homenaje, ofreció los obsequios al Sr. Obispo, pronunciando con tal motivo un emotivo y calido parlamento, en el que, entre otras cosas, dijo que su satisfacción por poder representar a la totalidad del Clero palmesano en tan elocuente acto, era inmensa, y que los objetos que se le ofrecían a penas eran un leve exponente del cariño que todos sienten por quien

de manera tan paternal, supo proceder con ellos durante su ministerio pastoral, añadiendo que su recuerdo será permanente en la Isla.

A continuación, el Párroco de Santa Catalina Tomás, Rvdo. señor don Francisco Jaime Ferrer, como Secretario de la Comisión ofreció al Su Ilrma. el álbum de firmas.

El Sr. Obispo, visiblemente emocionado, con expresión de auténtico amor, agradeció la gentileza de que era objeto, manifestando su absoluta convicción, sentida desde su llegada a Palma, de que el Clero local habría de ser y ha sido su más decidido y eficaz colaborador en las empresas llevadas a cabo durante su ministerio.

Por último, por deseo propio del señor Obispo, los reporteros gráficos sacaron fotografías de un grupo integrado por todos los asistentes, que rodearon a Su Ilustrísima.

El cáliz ofrecido, es una hermosa joya de estilo románico, de líneas severas y armoniosas, con amatistas incrustadas, y nudo de marfil labrado a mano, en el que figuran los cuatro Evangelistas. El álbum, de cuero repujado, lleva el escudo de Mallorca y la silueta de la Catedral y el Palacio Episcopal.

## DIGADOS UN ALGO

### JAN MEUISSSEN, barman internacional



Jan Meuisen, ha inaugurado un bar, aquí, en Palma, en la barriada de El Terreno, como es muy natural.

Pero antes Jan había navegado por los cinco Océanos en varios trasatlánticos, entre ellos el «Al-nati», uno de los mejores de la flota holandesa.

Porque Jan, así como su señora, es holandés.

—En el «Al-nati», dice Jan, visité toda América y toda Africa...

Como buen «barman» conoce el carácter de los clientes de casi todo el mundo.

—¿Los peores clientes, Meuisen?

—Los brasileños.

—¿Por qué?

—Por menos de nada, se ponen furiosos.

—¿Los mejores?

—Los norteamericanos, afirma sonriendo.

—Demuéstrelo...

—Todo les gusta; sea lo que sea; nunca protestan.

—¿Los mas tacaños?

—Los belgas, afirma sin titubear.

—¿Los mas espléndidos?

—Los alemanes.

—¿Los que se distinguen por saber beber?

—Los ingleses.

—¿Los mas corteses?

—Los franceses.

—¿Los que descuellan por su simpatía?

—Los españoles.

—¿Los que «aguantan mas» bebida?

—También los españoles, y más compatriotas, los holandeses.

—¿Los que aguantan menos?»

—Los italianos y los brasileños.

—¿Los mas elegantes?

—«Las» mas elegantes son las mujeres mallorquinas...

—¿Vale, señora pregunto a la esposa de Jan.

—¡Vale!

Creo que es suficiente.

SEIRA

## Ayer fue inaugurada la Lavandería Americana

Ayer por la tarde, a las 6'30 aproximadamente, tuvo lugar el solemne acto de bendición e inauguración del modernísimo establecimiento «Lavandería Americana», dedicado a lavados en seco y húmedo, propiedad de Mr. Nelson B. Cramer, del que es Director.

Ofició en la bendición, el Reverendo Vicario de la Parroquia del Sagrado Corazón, don Antonio Roig.

Hicieron los honores de los numerosos y selectos invitados, los señores de Cramer, juntamente con la Secretaría del citado centro industrial, señorita María Luisa Luyken.

Entre los asistentes, pudimos notar la presencia de altas personalidades, entre las cuales se hallaban representantes de las autoridades; el abogado don Luis Ramallo; el Director de la Caja de Pensiones de Santa Catalina don José Pírcó; el cónsul de Nicaragua, don Antonio Vidaj Isern; el abogado don Pedro Sampol; el Subdirector de la Banca March don Joaquín Fernández, y una nutrida representación de la colonia norteamericana en Palma.

El encajado técnico de dicho establecimiento, don Antonio Lladó, tuvo la gentileza de explicarnos suscintamente el funcionamiento de la modernísima maquinaria, para lavado en seco y húmedo, secciones de planchado que evitan los inconvenientes de brillo y quemaduras, etc., cuyo conjunto sitúa a «Lavandería Americana» en la cúspide de las industrias similares.

Agradeciendo la invitación que nos fué formulada, deseamos muchas prosperidades a los señores Cramer en su nueva empresa.

CON **Baleares**,  
GRATIS POR EL MUNDO  
Un patrocinio de «VIAJES IBERIA»

### INSTRUCCIONES DEFINITIVAS

LA enorme cantidad de cupones que recibimos, ha creado verdaderos problemas al personal que podemos destinar a la recepción de aquéllos y a la subiguiente entrega de números.

Para que todos sepan a qué atenerse y no tengamos que insistir en esto, ya que necesitamos el espacio dedicado a nuestro concurso para tratar de la importancia de los viajes que regalamos, vamos a dar hoy instrucciones definitivas, a las cuales habrá que atenerse con el fin de tomar parte en este Concurso interesantísimo.

PRIMERA — El diario BALEARES regala tres viajes, en tres premios (primero, segundo y tercero), que se sortearán ante notario, un local público, el 15 de junio próximo. Todos podrán comprobar que sus números están en el bombo. Los viajes son a Lourdes, Argeila y la Costa Brava catalana, patrocinados por «Viajes Iberia», y con diferentes y valiosos obsequios de las casas comerciales de Palma «La Filadora», «José Buades», «Reiojeira Roumi» y «Bagatela».

SEGUNDA — Para tener UN NUMERO de los que entrarán en sorteo, hoy que mandan doce cupones de los que publicamos correlativamente. Por cada doce cupones, damos un número, que se entrega en nuestras Oficinas. Danús, 2, de nueve a una de la mañana y de siete a ocho de la tarde. Cada suscriptor — el concurso es sólo para suscriptores que figuren como tales en nuestra Administración — puede enviar las series de cupones que desee, sin limitación.

TERCERA — No enviamos números por correo, a no ser que el suscriptor se halle fuera de las Islas y nos mande con sus colecciones sobre franqueado para remitirle el número o los números certificados. Los suscriptores de las Islas, deben entregar sus cupones a los correspondientes, y éstos les darán en su día los números. Los correspondientes llevarán una relación de los suscriptores que les entregan series y de cuántas, para reservarse otros tantos números. Si algún suscriptor manda directamente sus cupones a estas Oficinas de BALEARES, habrá de recoger personalmente o por persona que le represente, contra entrega de los cupones, los números a que tenga derecho. No se debe mandar serie alguna por correo. Si se hace, el número quedará depositado aquí para que lo recoja el suscriptor. Compréndase que lo contrario sería trabajo abrumador, dado el enorme número de suscriptores. Y sería de un costo de franqueo exagerado.

CON «BALEARES»,  
GRATIS POR EL MUNDO

CUPON  
N.º 4

RADIO PHILIPS

Bisquerra Botinas



MESAS Y SILLAS ENCAJABLES DE TUBO DE ACERO  
PARA TERRAZAS.—Modelos patentados  
Casa ISERN - José A. Clavé, 15  
Teléfono 6918

## FRONTON BALEAR

MARTES PROXIMO - NOCHE EXTRAORDINARIA FUNCION  
3.ª Y ULTIMA ACTUACION DEL FENOMENO

# ANTONIO

EN EL SENSACIONAL PARTIDO  
ANTONIO - ORMAECHEA  
CONTRA EL TRIO  
MARIO - FERNANDO - ELORDI

## ORQUESTA SINFONICA DE MALLORCA

dirigida por el ilustre Maestro  
**NAPOLEONE ANNOVAZZI**  
BEETHOVEN - CHAVARRI - BRITEN - GLAZOUNOW  
TEATRO PRINCIPAL - Lunes 9 Mayo, a las 7'30 tarde  
Venta de localidades en el Círculo de Bellas Artes hasta el domingo de 8 a 9 noche

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

## RELIGIOSAS

CULTOS-PARA HOY  
Cuarenta Horas

Concluyen en la B. de S. Francisco, en honor de San Pancracio. A las 8, Misa de Comunión general. A las 10, solemne Pontifical por el M. R. P. Bartolomé Nicolau, Ministro Provincial de la T. O. R. La Capilla cantará la Misa "Pontificalis" del Mtro. Perosi. Predicará el R. D. Juan Bisellach, Pbro. Por la tarde después del Mes de María, sermón, procesión, Te Deum y reserva de S.D.M.

—Empiezan en S. Miguel, a la Aparición de San Miguel Arcángel. A las 10, misa mayor con sermón a las 5 de la tarde, exposición del Santísimo. A las 7 y media, Rosario, ejercicio y reserva de S.D.M.

Actos religiosos

En Santa Eulalia, a las 8 y media, Misa de Comunión general para las Hijas de María. Por la tarde a las 7 y media, Rosario y Mes de María.

—En Santa Cruz, continuación de la Novena de Ntra. Sra. del Perpetuo Socorro. En las misas de 7 y 8 y cuarto, con plática. Por la tarde a las 7:30. Novena solemne con sermón por el Rdo. P. Luis Larrouri, M. Redentorista.

—En San Jaime, solemne fiesta dedicada a Ntra. Sra. del Puig de Pollensa. A las 10 y tres cuartos, Misa mayor con sermón patetico de Ntra. Sra. del Puig. A las 7 y media de la tarde, Mes de María.

—En los PP. Capuchinos, conclusión de los solemnes cultos en honor de la Divina Pastora. A las 8 y media, Misa de Comunión general que celebrará el Rdo. P. Lorenzo de El Pinell, Capuchino, con plática preparatoria. A las 6 y media de la tarde, Rosario, Visita a la Divina Pastora y procesión que recorrerá las calles adyacentes al convento.

—En la Merced, a las 8 y media, Misa de Comunión general para las Esclavas de Jesús Sacramentado. Por la tarde a las 7 y media, solemne Mes de María.

—En el Convento de la Concepción, solemne fiesta votiva dedicada al Santo Cristo del Nôgal. A las 10, Misa mayor con sermón por el Rdo. don Bartolomé Guasp, Pbro.

### Visita

A la Inmaculada, en la Catedral.

### Lunes 9

San Gregorio de Nacianceno, confesor.

### Cuarenta Horas

Continúan en San Miguel, a la Aparición del Santo Arcángel. Exposición del Santísimo a las 5 de la tarde. A las 7 y media, Rosario, ejercicio y reserva de S.D.M.

Actos religiosos

En Santa Cruz, continuación de la Novena de Ntra. Sra. del Perpetuo Socorro. A las 7 y media de la tarde, con sermón por el R. P. Luis Larrouri, M. Redentorista.



## NORTE AMERICA

**HALIFAX, NEW-YORK**

DESDE BARCELONA  
SALURNA: 17 Mayo-27 Julio  
VULCANIA: 5 Junio-11 Julio

DESDE GIBRALIAR:  
A. DORIA: 11 Mayo-3 Junio  
SATURNIA: 18 Mayo-19 Junio  
COLOMBO: 22 Mayo-15 Junio  
BIANCAMANO: 1 Junio-6 Julio  
VULCANIA: 6 Junio-12 Julio

Lineas Maritimas Italianas  
AGENCIAS AGENCIA SCHEMBRI  
AVENIDA ANTONIO MARRA, 13  
TEL. 1417-1074

## CRONICA DE SOCIEDAD

### Enlace Pons-Parcel

Días pasados, en la iglesia de San Magin, cuyo altar mayor aparecía bellamente adornado, contrajeron el sagrado vínculo del matrimonio don Guillermo Parcel con la señorita Catalina Pons Vives, que en la ceremonia lucía un bello vestido blanco que realzaba su natural belleza.

Fueron sus padrinos, los padres de la novia doña María Vives y don Juan Pons, y los del novio doña María y don Baltasar Parcel.

Deseamos a los novios —que efectuaron su viaje de bodas a Barcelona— muchísimas felicidades en su nuevo estado.

### Enlace Vich-Crespi

El pasado martes día 3 en la Iglesia Parroquial de Santa Eugenia tuvo lugar el enlace matrimonial de la señorita Antonia Crespi Vidal con don Bartolomé Vich Roca.

La novia que lucía un elegante vestido blanco, entró en el templo del brazo de su padre José Crespi. El novio lo hizo del brazo de su madre Jerónima Roca, viuda de Vich.

Actuaron de testigos por parte del novio sus primos Bartolomé Vich y Bartolomé Isern, y por parte de la novia, Bartolomé Cañellas Vich y Lorenzo Mariorell Llabrés.

Fue el celebrante el Rdo. don Bernardo Orell, Ecnómico de la citada Parroquia.

Los numerosos invitados fueron obsequiados con un vino español y más tarde se sirvió un gran banquete en el Centro de Acción Católica de dicha localidad.

Los recién casados a los que deseamos inabarcables felicidades salieron por el interior de la isla.

primogénito, al que se impondrá el nombre de Angel.

Reciban nuestra felicitación.

El hogar de los esposos don José Mir Pons, Licenciado en Derecho y Jefe del Negociado de Ensanche del Exc. Ayuntamiento de Palma y doña Esperanza de la Fuente Muntaner, se ha visto alegrado con el nacimiento de un precioso niño, cuarto en su matrimonio, al cual se le impondrá el nombre de Francisco Javier.

Reciban nuestra cordial enhorabuena.

Viajeros

Procedente de Rouen (Francia), ha llegado don José Vich, propietario del Restaurante "l'Abelie" acompañado de su distinguida esposa doña Margarita.

Les deseamos una feliz estancia entre nosotros.

Ha salido para Madrid el odontólogo don Juan Clar Moreno, acompañado de su esposa e hija. Lleven feliz viaje.

## BODAS - BANQUETES

### ESPALIOSO LOCAL

### HOTEL ENSANCHE

### Enlace De Rada-Pareus

Ayer mañana, en el altar mayor de la Iglesia de la Merced, tuvo lugar el solemne enlace matrimonial de don Carlos de Rada Luengo, con la distinguida y bella señorita doña María Paredes Cabrer.

Efectuó el enlace matrimonial y ofició la misa de velaciones el Rvdo. P. Miguel Marzo, Mercedario.

Apadrinaron la boda, por parte del novio, sus hermanos don Enrique, Inspector del Servicio Nacional del Trigo y señorita Antonia y por parte de la novia su hermano Guillermo, abogado, y su madre doña Jaimeta Cabrer Vda. de Paredes.

Testificaron el acto don Domingo Jaume, procurador de los tribunales, don José M. Baldasano, Inspector del Servicio Nacional del Trigo, don Pablo Inogés, y los abogados don José Cerdá, don Antonio Bennasser y don Pablo de Rada.

Durante la ceremonia nupcial, por el baritono José Deigado fueron interpretadas, con acompañamiento de órgano, diversas composiciones adecuadas al acto.

Los numerosos y distinguidos invitados fueron obsequiados con un almuerzo frío en el Hotel Bahía Palace.

A los novios, que salieron en viaje de bodas por el interior de la isla, desde donde saldrán para Corral de Almaguer (Toledo) donde fijarán su residencia, les deseamos muchísimas felicidades unimos la nuestra muy cordial.

### Elite Calzado selecto Ious Ferrer, 3

### Enlace Martínez-Matas

En la iglesia de Santa Eulalia se celebró la boda de la distinguida Sra. Paquita Matas Rosselló y don Jorge Martínez Mascaró, Aparejador.

El altar estaba protusamente adornado con flores naturales y plantas y durante la Santa Misa el órgano interpretó diversas composiciones.

El novio fue apadrinado por sus padres don Sebastián Martínez Mascaró y doña Antonia Mascaró Berga, siendo padrinos de la novia su padre don Pedro Matas Fiol, Teniente de Ingenieros retirado y su madrina doña Angela Dalmau Fiol.

Firmaron el acta como testigos por parte del novio su tío don Antonio Martínez y don Antonio Roca, Arquitecto y por parte de la novia su hermano don Pedro y don Juan Femenias, constructor.

Terminada la boda los asistentes fueron espléndidamente obsequiados en el "Círculo Mallorquín".

Los novios salieron para visitar algunas ciudades de la Península y extranjero.

### CUCHOL contra pulgas

### Primera Comunión

De manos del M. I. señor don Gabriel Rebassa, Vicario General de la Diócesis, recibió ayer por primera vez el Pan de los Angeles el niño Vicente Rotger Rebassa, hijo de nuestros particulares amigos don Vicente Rotger y doña Antonia Rebassa.

La ceremonia se celebró en la Capilla de las Rdas. M.M. Escolapias de Son Espanolet que se hallaba bellamente engalanada con profusión de flores.

Los numerosos asistentes fueron delicadamente obsequiados.

Por tan fausto acontecimiento recibe el nuevo comulgante y sus padres, nuestra sincera felicitación.

En la capilla del Colegio del Sagrado Corazón de Son Espanolet, recibió junto con las demás alumnas, su primera Comunión a los seis años de edad, la niña Ana María Cabrer Simonet, hija de don Antonio Cabrer Mas y doña Antonia María Simonet Salas.

Después de la ceremonia religiosa muy emotiva y solemne los invitados fueron delicadamente obsequiados en casa de los padres de la nueva comulgante. Reciban nuestra cordial enhorabuena.

### Natalicios

El hogar de los esposos el Comandante de Ingenieros don Angel Palacio Vallejo y su distinguida esposa doña Carmen Zaforteza, se ha visto alegrado con el nacimiento de un precioso niño, su

## Foto-Durán

### Enlace Picornell-Alou

En la iglesia de Nuestra Señora de la Merced, protusamente adornada, se celebró el enlace matrimonial de la señorita Francisca Alou Pizá con don Miguel Picornell Alemany.

La novia, que lucía traje de tul y encaje, entró en el templo del brazo de su padre don Pedro Alou, a los acordes de la marcha nupcial. Sostenía la cola de la desposada su sobrinita Alicia Gil Alou.

Bendijo la unión el Rvdo. don Pedro Gelabert y celebró la misa de velaciones el Comendador de la Merced, Padre Benjamín Millán, cantándose, durante la ceremonia, diversas partituras a cargo del baritono don Francisco Delgado, acompañado al órgano por el Reverendo Padre Pedro Nolasco Monzón.

Apadrinaron a los contrayentes sus padres don Mateo Picornell y doña Francisca Alemany, y don Pedro Alou y doña Catalina Pizá; firmando el acta como testigos, por parte del novio su tío don Miguel Picornell, sus hermanos don Matias y don Mateo Picornell y su primo don Juan Andreu; y por parte de la novia, sus tíos don José y don Miguel Llambias, don Antonio Llabrés y su primo don José Gil.

A los asistentes se les obsequió con un "lunch" en el "Club Náutico".

Los novios, a los que deseamos una eterna luna de miel salieron de viaje para las principales ciudades de la Península.

**Almacenes FUSTER**  
Tejidos Alta Costura  
PRESENTA SUS COLECCIONES PARA VERANO

Clases Teórica y Práctica de cocina.  
¿Dónde?  
En el Curso de Cocina que en la Escuela de Hogar, da la Sección Femenina. Clases de Cocina para niñas, señoras y señoritas de familia.

## ESPECTACULOS

HOY  
VIRGINIA MAYO  
**NOCHE SALVAJE**  
De complemento:  
**COREA, HORA CERO**

CINE MODERNO  
TODOS LOS DIAS EXITO  
**MARCELINO PAN Y VINO**  
De complemento:  
**LA LEGION del DESIERTO**  
(Tot. menores)  
JUEVES en ORIENTAL - MODERNO  
**LA REINA MORA**  
(En COLOR)

PROXIMO JUEVES  
Un film de emocionantes aventuras!  
**Yvonne de Carlo**  
**Rock Hudson**  
en  
**LOS GAVILANES DEL ESTRECHO**  
(Technicolor)

DIARIAMENTE DESDE LAS 3:30  
DAVID NIVEN y PEGGY CUMMINGS en  
**LA LOTERIA DEL AMOR**  
(Technicolor)  
De complemento:  
**EL PRESIDIO**  
(Aut. mayores)  
PROXIMO JUEVES  
**ATILA, REY DE LOS HUNOS**  
CinemaScope  
(Tot. para menores)

PREMIOS DE NUPIALIDAD  
En el Boletín Oficial de la Provincia n.º 13.804, del día 3 de los corrientes y de acuerdo con lo dispuesto en los Decretos de 29-12-48 y 5-5-49, se convoca el Concurso de Premios de la Nupcialidad para aquellos afiliados al Régimen de Subsidios Familiares que proyectan contraer matrimonio durante el próximo mes de "Julio". Las condiciones y requisitos se determinan en las disposiciones legales antes citadas.

Las instancias deberán ser presentadas en las oficinas del Instituto Nacional de Previsión (Delegación o Agencias) dentro de presente mes, en donde se facilitarán a los interesados las informaciones que necesiten.

RIALTO - ORIENTAL  
HOY EXITO  
LOUIS HAYWARD  
JANET BLAIN  
**CORAZON DE LEON**  
De complemento: en RIALTO  
DANUBIO ROJO  
De complemento: ORIENTAL  
LA LEGION DEL DESIERTO  
Technicolor  
(Tot. menores)  
JUEVES en RIALTO:  
LOS SECUESTRADORES

Lirico-Habaz y Progreso  
Hoy - ¡Grandioso éxito!  
**LA HERMANA ALEGRIA**  
con LULA FLORES y SUSANA CANALES  
De complemento:  
**RAICES PROFUNDAS**  
con ALAN LADD  
(En technicolor)

**SALA BORN**  
HOY  
**CARAVANA DE MUJERES**  
Robert Taylor  
Denise Darcel

CAPITOL - HISPANIA  
MIÉRCOLES PROXIMO  
**Fort Brann**  
DIRECTOR: JOHN STURGES  
Hoy: La sensación de Broadway y El idolo del bar

Con poco dinero, construya su lavadora con turbina **ALLEGRO** (antes Celiá)  
BARON DE PINOPAR, 12

**CHARTREUSE** EL LICOR CUMBRE

MAYO 8

# Vuelta Ciclista a España

## COMENTARIO TECNICO

Por SAENZ DE SICILIA

Bilbao, 7. — Ha habido hoy al-  
guno así como una huelga de corre-  
dores. Premeditada, según nos di-  
jeron. Pero nosotros nos resistimos  
y creímos porque eso equivaldría  
a poco más o menos, a que nos hu-

bieran tomado el pelo, a ustedes y  
a nosotros, setenta sucedáneos del  
atletismo, y preferimos seguir  
creyendo que los corredores que  
vienen actuando en la Vuelta a Es-  
paña, que tanto sacrificio lleva

consigo y que tantas ilusiones ha  
colmado, son atletas auténticos,  
deportistas puros, a quienes no  
gustan ni las distancias — por sus  
facultades — ni las penalidades  
propias de la carrera, por su es-  
píritu deportivo, y sobre todo, por  
que su nombre y su fama, unido  
al mero hecho de participar en la  
máxima prueba del ciclismo espa-  
ñol, les impide ponerse en ridí-  
culo.

Ha funcionado hoy el equipo es-  
pañol porque ha demostrado que  
existe y ha unión que echábamos  
de menos en los albores de la  
Vuelta. Puede que esta unión sea  
ya tardía, pero aún puede sacarse  
mucho provecho de ella en la eta-  
pa de mañana, última de una com-  
petición que habrá de servir de  
modelo e no sucesivo. El ejemplo  
de esto que les decimos, está en  
que hoy, cuando aun se esperaba  
la lucha, pinchó Loroño, y baha-  
montes con Massip — el sufrimiento  
por orden de Berrendero. Es más,  
Massip cedió su máquina a Loro-  
ño, quien, de esta manera, no  
perdió contacto con el pelotón ge-  
neral y ellos se quedaron atrás.  
Repararon la bicicleta de Loroño,  
realizaron una caza ejemplar para  
unirse al grupo general y una  
vez en la posición adelantada,  
Massip cambió su máquina con  
Loroño, y todos tan contentos.

La lucha no comenzó hoy hasta  
muy cerca de Vitoria, cuando ya  
habían transcurrido doscientos kí-  
lómetros de la carrera. Y fue co-  
mo siempre, un corredor español  
de los considerados como segun-  
dones — Corrales — quien salió  
como una flecha tras el italiano  
de turno, otra vez Piazza. Tam-  
bién Alomar, con más tesón que  
suerte, quiso unirse a estos dos,  
pero solo consiguió hacer en solita-  
rio más de cien kilómetros sin  
lograr su intento, aunque, a nues-  
tro juicio, este esfuerzo ha sido  
mucho más tremendo que el reali-  
zado por los primeros clasifica-

dos y, por tanto, de mayor mé-  
rito.  
Los primeros cincuenta kilóme-  
tros, se recorrieron a 27'500, a  
los cien kilómetros, se "volaba" a  
26'300 por hora. Promedio que  
solo se había aumentado en dos-  
cientos metros por hora, al cu-  
brirse los 200 kilómetros de la  
etapa.

Cerca ya de Bilbao, se consi-  
guió la media de 28 kms. por ho-  
ra, posiblemente aprovechando el  
descenso del Alto de Urquiola que,  
por cierto, realizaron en forma  
escalofriante Corrales y Piazza  
en primer término, y Alomar des-  
pués.

Hay que terminar ya, pero antes  
queremos transmitirles a nuestros  
lectores el sentir general del afi-  
cionado bilbaíno y que agrada-  
ra sin duda a todos los españoles, es:  
Están seguros de que mañana, Loro-  
ño, ayudado por todos sus com-  
pañeros y sabiamente dirigido por  
Jullán Berrendero, sumará los  
puntos necesarios para ganar el  
título de "Rey de la Montaña" y,  
con ello, sacará el tiempo sufi-  
ciente para arular la ventajita que  
le lleva el líder. Todo ello, que-  
ran o no, Dotto, Buratti, Magni o  
Geminián. Que así sea y, si por  
cualquier circunstancia esto que al  
principio quisio ser algo así como  
un rapapolvo, que no lo tomen a  
mal, porque porque la etapa de

hoy no deja de ser una broma, mientras ellos pedalean, nosotros  
Además de que comprendemos que, "vamos en coche".—Añfi.

## Anecdótico de la etapa

Por HERNANDEZ PETIT

Bilbao, 7. — La decimoquarta  
etapa que nos reintegra a Bilbao,  
ha sido la de recorrido más lar-  
go: casi toda en aburrimento,  
animándose tan solo al final. A la  
salida hacia verdadero frío. Tan-  
to, que todos los corredores del  
equipo italiano se colocaron pa-  
pej entre sus jerseys y el pecho.

Toma la salida Bahamontes —e  
llaman la "Marilyn Monroe", co-  
mo en otras ocasiones, ayer era  
excesivamente teatral—. A los po-  
cos kilómetros de la salida sufre  
un desvanecimiento Lazarides. Los  
sanitarios y cuidadores le dicen  
que se retire. Pero a paso de bur-  
ra, demacrado, se empeña en  
continuar. También se retrasa San  
Emeterio a causa de habersele  
aflojado el sillín.

Inmediatamente se une al pe-  
lotón. Vivir se retrasa en un in-  
tento de ayuda a Lazarides. Pero  
éste le dice que siga, que no pue-  
de continuar, y se retira.

El pelotón de durmientes mar-  
cha en fila india al tren que mar-  
ca Serra, porque alguno tiene que  
ser el primero. Le preguntamos  
a Berrendero que cuando van a  
dar los españoles el consabido  
"do" de pecho, y nos contesta:  
"Hoy, no. Mañana, para que todo  
termine bien".

El sol puede, por fin, más que  
las nubes y desaparece el frío.  
En el paso a nivel de Venta de  
Baños, inmediatamente a paso de  
los corredores se bajan las barre-  
ras deteniendo a los cuidadores.  
Es Remy quien tira del pelotón.

Bahamontes le quita la bol-  
na de la cabeza un mozo, y se la  
pone a Bibiloni quien sonríe y  
mueve la cabeza porque todos es-  
tán convencidos de que "está de  
remate".

Los franceses juegan a la pe-  
lota tirándose de uno a otro.

Para contrarrestar las bromas,  
escrita con tiza y grandes letras,  
hay otra alusión, sin duda para  
los nuestros: "Mejores, sí los hay".

Alomar canta flamenco. Los es-  
pañoles amanjan y se rien del ita-  
liano Magni en demostración de  
que era una broma eso de inten-  
tar correr, Magni se suelta del  
manillar y, simultáneamente, les  
golpea en tono de amistad.

A las doce, aun faltan 47 kílo-  
metros para llegar a Burgos. Con-  
tina la carrera soporífera. Pincha  
Alomar y le espera Escobedo. Este  
y aquel se incorporan en Villodri-  
go por donde la media es de 26  
a la hora.

Burgos, a las dos menos vein-  
te, con una hora de retraso sobre  
el horario previsto. Hay una enor-  
me aglomeración de público. La  
situación en cabeza es la siguien-  
te: Serra, Lauredi, Martini y Gó-  
mez del Moral.

Se han recorrido 121 kilóme-  
tros. Y se retiran Mateo y Mari-  
gíl con rotura de fibras. Al pri-  
mero, se le había inyectado poco  
atnes. Sigue el pelotón compacto  
a la subida y bajada de la Bru-  
jula.

Paso por Briviesca. No hay  
quien se esfuerza por avivar la  
marcha. Ya a la salida habíamos  
oído que todos los corredores se  
habían puesto de acuerdo para  
darle golpes a quien intentara es-  
capar. En estas etapas de prueba,  
tanto en la Vuelta a Francia como  
en el "giro" italiano, hasta los  
directores acostumbran a tener la  
manga ancha. Con franqueza, es-  
to es inadmisibile. El ejemplo ex-  
tranjero en nuestra Vuelta a Es-  
paña, modelo de organización,  
con resonancia internacional, de-  
bemos marcar la pauta, en lo su-  
cesivo con advertencia de severos  
castigos, sin clemencia posterior  
y con decidido amparo para los  
regionales que, hoy, sin temor, a  
buen seguro, se hubieran escapa-  
do alcanzando la meta de Bilbao  
con más de una hora de ventaja.

Este es un deporte de hombres  
por individualidades y aun por  
equipos. En cuanto se admitan  
compromisos mejor es suprimirlos.  
Ni la "fila india" ni "el látigo"  
debe estarles permitido. Pero co-  
rredores con fama internacional,  
que por inscribirse cobran un  
"fijo" no tienen derecho a tomar  
el pelo a quienes esperan su paso  
para brindarles un aliento que no  
merecen.

Miranda de Ebro, a 197 kílo-  
metros. Media de 26 por hora.

Pincha Remy. Le espera Bauvin.  
Este corredor desde Bayona, acusa  
no solo el esfuerzo de las dos pri-  
meras etapas, en que vanó, sino  
de los estimulantes que entonces  
tomó.

A 28 kilómetros de Vitoria —  
aun en pelotón — empieza a ro-  
darse en serie. Precisamente quan-  
do conviene a Magni. Alomar no  
se sujeta a sus deseos. Después es-  
capan Piazza y Corrales. Por fin  
en lucha enconada al pasar por  
Gomecha y todas las cuestas de ba-  
jada hasta Vitoria. En la ciudad ya  
está desencadenada la batalla.

Por este segundo control de avi-  
tuallamiento, pasan Piazza y Co-  
rrales con dos minutos y 15 se-  
gundos; les sigue Alomar. A 3.16  
Manzanegue y Penkoke. Detrás el  
pelotón a cuatro minutos 49 se-  
gundos. La media, de 27'400.

Las posiciones antes dichas ya  
no cambian.

Desde Urquiola presencia el fi-  
nal de la etapa una gran mult-  
tud. Una vez más, al sprint, se  
impone la fortaleza muscular del  
italiano Piazza.—Añfi.

## Clasificaciones

Bilbao 7.— Clasificación de la  
etapa Valladolid-Bilbao:

1. Pizza, Italia 10-29-30.
2. Corrales, Cataluña 10-29-30.
3. ALOMAR, España B 10-33-23.
4. Penkoke, Alemania 10-35-41.
5. Deunswyzyk, Benelux id.
6. Manzanegue, Madrid 10-36-02
7. Morales, Vizcaya 10-38-16.
8. Pintarelli, Italia B 10-48-34.
9. Landi, Italia B 10-138-35.
10. Otto, Alemania 10-38-36.
11. Galdeano, Guj-Nav., 10-39-26.
12. Magni, Italia 10-42-32.
13. Baroni, Italia id.
14. Saura, Cataluña id.
15. Hurat, Cataluña id.
16. BOVER, Baleares id.
17. TROBAT, España B id.
18. BIBILONI, Baleares id.
19. COMPANY, Baleares id.
20. GELABERT, Baleares id.
21. GUAL, Baleares id.

### CLASIFICACION GENERAL

1. Dotto, Francia 76-20-58.
2. J. Quílez, Cat-Ara-And 76-24-25
3. Geminián, Francia 76 26-03.
4. Loroño, España 76-27-11.
5. Serra, Cataluña 76-27-21.
6. Itural, Cataluña 76-27-23.
7. COMPANY, Baleares 76-27-58.
8. Buratti, Italia B 76-30-35.
9. Barrutia, Vizcaya 76-30-35.
10. Gay, Sudoeste 76-31-03.
11. Borella, España 76-31-03.
12. Morales, Vizcaya 76-31-34.
13. Magni, Italia 76-33-43.
14. B. Ruiz, España 76-34-51.
15. TROBAT, España B 76-35-12.
16. GELABERT Baleares 76-42-10
17. GUAL, Baleares 76-45-40.
18. BIBILONI, Baleares 76-47-03.
19. ALOMAR, España B 77-36-31.
20. BOVER, Baleares 79-15-31.

### CLASIFICACION POR EQUIPOS

1. Francia, 229-30-59.
2. España A, 229-32-30.
3. BALEARES, 229-35-54.
4. España B, 226-56-09.
5. Cataluña, 229-58-21.
6. Vizcaya; 7 Italia A; 8 Italia B;
- 9 Cat-Ara-And.; 10 Sudoeste; 11 Benelux; 12 Suiza; 13 Gal-Ast-L-Vall; 14 Madrid.

### Clasificación Jersey verde "SIGA"

1. Magni, 127; 2. COMPANY, 154; Buratti, 161. — Añfi.

## Un elogio para la Telefónica

Bilbao, 7. — (Del equipo de en-  
viados especiales de Añfi). — Al  
terminar hoy el recorrido por Es-  
paña de los corredores que toman  
parte en la Vuelta Ciclista, ya que  
mañana se correrá prácticamente  
en un circuito urbano por los ai-  
rededores de Bilbao, no puede por  
menos de ponerse de relieve el  
gran servicio prestado por la  
Compañía Telefónica Nacional de  
España; para facilitar las comu-  
nicaciones de prensa y permitir  
así, con su importante ayuda, que  
todos los españoles, e incluso los  
aficionados del extranjero, pudiesen  
seguir prácticamente al mi-  
nuto, a través de las agencias in-  
formativas y las emisoras de ra-  
dio, las incidencias y el desarro-  
llo de la carrera.

En todos los finales de etapa, la  
Compañía Telefónica, además de  
facilitar las líneas utilizadas por  
los servicios especiales de "Ere"  
para sus transmisiones por teletipo  
y teléfono, ha concedido toda clase  
de facilidades a los numerosí-  
simos corresponsales españoles y  
extranjeros que han seguido la  
prueba. En un solo fallo puede re-  
gistrarse en las líneas.

## ANTONIO TIMONER 1.º Y GUILLERMO 2.º EN EL CRITERIUM DE BILBAO

Bilbao, 7. — A las seis de la  
tarde ha terminado de disputarse  
la carrera de ciclismo tras moto  
en el Circuito de la Maía. Ha re-  
sultado vencedor el español Anto-

nio Timoner, seguido de Guille-  
rmo Timoner.

Mañana domingo se disputará  
la final de este Criterium.—Añfi.

## PASO DEFINITIVO...

(Viene de la primera página)  
señor Royo Villanova, de quien fué  
la idea de crear la Secretaría Ge-  
neral técnica que será un lugar  
mas soscogado para el estudio de  
todos los proyectos del Ministerio  
que coordinará las tareas de dis-  
tintos departamentos para dar uni-  
dad a la política de educación del  
Ministerio y estará al servicio de  
todas las direcciones generales en  
estrecho contacto con Subsecretaría  
y todos los jefes del Departamen-  
to para la elaboración de los  
proyectos.

Esta Secretaría será permanente  
al servicio de todos los elementos  
clásicos del Ministerio y las cuali-  
dades que concurren en el señor  
Fraga afirman la esperanza de  
una labor eficiente.

La Comisaría de Protección Es-  
colar ha de tener la misión que  
su denominación indica, en el sen-  
tido mas amplio de estas palabras.  
La ley de 1944 ha quedado en el  
papel salvo en lo que a distribu-  
ción de becas y pensiones se re-  
fiere. Era preciso crear esta comi-

saría con posibilidades de desarro-  
llar todas las actividades que la  
ley económica previene. Faltaba el  
organismo gestor que pusiera en  
marcha estas actividades y la ex-  
periencia de la comisaría de Ex-  
tensión Cultural hemos creado esta  
Protección Escolar al frente de  
la cual hemos puesto a Lago Car-  
balón quien por su convivencia en  
los colegios Mayores conoce y  
puede colmar las aspiraciones de  
los escolares españoles.

Es preocupación del Caudillo —  
dijo el Ministro— acabar con el  
analfabetismo pero hay que plan-  
tear la batalla en un aspecto posi-  
tivo.

El señor Fraga en su nombre y  
en el del señor Lago, agradeció  
los elogios que le había dedicado  
el Ministro y prometió dedicar a  
sus nuevos cargos toda su activi-  
dad.—Cifra.

## NOTICIAS RESUMIDAS

### Anula la U. R. S. S.

(Viene de la primera página)  
soviético una nota expresiva de la  
honda preocupación del Gobierno  
del Reino Unido por la situación  
de los indochinos desahogados de  
abandonar el territorio que habitan  
principalmente anticomunistas  
residentes en el norte del Viet-  
nam. Pide la nota sea retrasada  
la fecha tope de evacuación, que  
según lo acordado en Ginebra es  
el 18 de mayo.—Efe.

### RESULTADOS POCO GRAIOS

Londres, 7. — En los círculos  
políticos de Londres se cree que  
una reunión de Presidentes, sen-  
adores, el primer ministro Sir  
Anthony Eden, el primer ministro  
soviético, Mariscal Bulganin, con  
el jefe del gobierno francés Fau-  
re, establecería mejor ambiente  
para un mayor éxito en las ne-  
gociaciones que comenzarán con  
una reunión de los ministros de  
Asuntos Exteriores.

Inglaterra señala que los minis-  
tros se han reunido muchas veces  
con resultados poco alentadores.  
Se añade que los jefes del Gobier-  
no no corren el riesgo de fracaso.  
De esta manera —se declara final-  
mente— la opinión mundial tendrá  
la seguridad de que se ha  
hecho todo lo posible en pro de  
la paz.—Efe.

Herriot ha dimitido definitivamente  
la Presidencia del partido  
radical-socialista. Le sustituye  
Mendes-France.

—Mientras en los Estados Uni-  
dos se recomienda que se suspen-  
da la vacunación con Salk, en el  
Canadá se da orden de que pro-  
siga.

—Francia se enfrenta en Túnez,  
ahora, con los irritados colonos  
franceses. Parece se adoptarán  
medidas rigurosas para mantener  
el orden.

—El Ministro español de Agr-  
cultura ha llegado a Illinois.

—Los holandeses católicos han  
protestado por la visita del Minis-  
tro belga de Asuntos Exteriores,  
al parecer por solidaridad con los  
católicos belgas.

—Afganistán ha llamado a su  
Ministro de Karachi aumentando  
así la tirantez con Pakistán.

—En los medios romanos se ha  
observado con alegría la vuelta al  
trabajo de Pio XII, tomándose co-  
mo prueba de normalidad de su  
salud.

—La Conferencia de Viena pa-  
rece ha realizado progresos con-  
siderables.

—Eden y Attlee han iniciado la  
campana electoral arremetiéndose  
uno contra otro.

## NO SE ACLARA...

(Viene de la primera página)  
y el dirigente de la secta Hoa  
Hao.

3.—Bao Dai entregaría algunos  
de sus poderes a este Consejo y de-  
jaría los otros a Diem, que conti-  
nuaría siendo primer ministro.

Con esto, el emperador se con-  
vertiría en un jefe constitucional  
de Estado.

Los informes que se reciben de  
Washington siguen siendo hos-  
tiles a Bao Dai y tanto los franceses  
como los americanos siguen cre-  
yendo, recíprocamente, que los  
equivocados sobre la política a se-  
guir en Indochina son los otros.

La cuestión que se dilucina en la  
conferencia—se dice—es si los Es-  
tados Unidos resistirán en que  
Diem retenga sus poderes plenos o  
si accederán a que los comparta  
con un Consejo de Estado.—Efe.

**EL MAILLOT VERDE** creado gracias a la esplendidez de  
**S. I. G. A.**  
NEUMATICOS DE BICICLETA  
"CUBIERTA" ROJA" PARA VELOS.  
OTROS PRODUCTOS SIGA: Tuberías para todas aplicaciones,  
Correas transportadoras y de transmisión. — Pavimentos y  
altombras de goma. — Neumáticos velos. — Calzado de goma. —  
Zapatillas. — Tubos metálicos flexibles, y toda clase de artículos  
de goma en general.  
Representante en Palma:  
**MIGUEL MONSERRAT CUBERTA.** — Teléfono 6331

# LAS BICICLETAS «ESBELTA»

## SUPERAN TODAS LAS MARCAS



Cómoda y duradera      Elegante y perfecta      Sólida y ligera

SON UNA EXCLUSIVA DE

# CASA SASTRE



TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CINE

FILM EN PRIMERA FILM

Ya habrán leído ustedes que el Profesor Alba ha tenido que aceptar el reto que le fue lanzado. Esta noche, por lo tanto, en el Teatro Principal queda todo aclarado.

No sabemos quién ganará la apuesta, pero lo que sí podemos asegurarnos es que en la Dirección del Teatro se hallan depositados los dos cheques.

Mientras tanto, el señor Massana, sigue manteniendo en secreto el objeto que va a esconder. Le pedimos que nos anticipara algo, pero no dijo ni palabra. Esta noche, sabremos de qué se trata.

El miércoles, en el mismo teatro, será estrenada por la Compañía Regional "Artis", la nueva comedia de Antonio Mus "Mon Pare es un bon partit". Las noticies que tenemos de esta obra son inmejorables.

Entre Sue Stanley y Lolita Narraño armaron un gran escándalo ayer en "Titos". La primera como la mejor cantante americana que ha desfilado por Palma, la segunda como una de las mejores bailarinas españolas del momento.

NICK

LIRICO BALEAR PROGRESO MIERCOLES ESTRENO



El Hombre Tranquilo

La película de los 8 grandes premios internacionales (Recomendada para toda clase de públicos)

GRATIS AL CINE Vd. podrá asistir gratis a la proyección de la superproducción EL HOMBRE TRANQUILO Escuche esta tarde la emisión de sobremesa de RADIO MALLORCA y conocerá las bases de este original y sencillo Concurso patrocinado por la Empresa de Lirico - Balear - Progreso EL PREMIO DE AYER FUE GANADO POR: D. MIGUEL GOMILA GIL Calle Jaime Ferrer, n.º 15 - bajos

CARTELETA

PRINCIPAL.—A las 7 y 10'30: Profesor Alba y su espectáculo.

CINE

ASTORIA.—Desde las 3'45: "Corea, Hora Cero" y "Noche salvaje".

AUGUSTA.—Desde las 3'30: "La lotería del amor" y "El presidio".

AVENIDA.—Desde las 3'15: "Corea, Hora Cero" y "Noche salvaje".

BALEAR.—Desde las 3'30: "La hermana Alegría" y "Raíces profundas".

BORN.—Desde las 3'15: "Caravana de mujeres" y complementos cortos.

CAPITOL.—Desde las 3'30: "El idolo de barro" y "La sensación de Broadway".

DORADO.—Desde las 3: "La cica-triz" y "La Reina de Saba".

FANTASIO.—Desde las 3: "Marcelino Pan y Vino" y "La hechira blanca".

HISPANIA.—Desde las 3: "El idolo de barro" y "La sensación de Broadway".

LIRICO.—Desde las 3'30: "La hermana Alegría" y "Raíces profundas".

MODERNO.—Desde las 3'30: "Marcelino Pan y Vino" y "La Legión del desierto".

MODERNO. (Santa Catalina).— "Corazón de león" y "Danubio rojo".

METROPOL.—Desde las 3: "Su Majestad de los Mares del Sur" y "Perseguido".

ORIENTAL.—Desde las 3: "Corazón de león" y "La Legión del desierto".

PROGRESO.—"La hermana Alegría" y "Raíces profundas".

PROTECTORA.—Desde las 3'30: "Su Majestad de los Mares del Sur" y "Perseguido".

RIALTO.—Desde las 3'30: "Corazón de león" y "Danubio azul".

VICTORIA.—"Marcelino Pan y Vino" y "La hechira blanca".

SALAS DE FIESTA

TITOS.—Tarde y noche: Baile y atracciones.

TROCADERO.—Tarde y noche: Baile y atracciones.

IBIZA.—Noche: Baile y atracciones.

"EL PIRATA" (Bahía Pájaros).—Noche: Baile.

MUSICA

EL CONCIERTO EXTRAORDINARIO DE LA SINFONICA

Bajo la dirección del Ilustre Maestro Director Napoleone Annovazzi mañana lunes a las 7'30 tarde en el Teatro Principal, tendrá lugar el anunciado concierto extraordinario de la "Orquesta Sinfónica de Mallorca".

Círculo Medina

El próximo martes, día 10, a las siete y media (D. m.) tendrá lugar en este Círculo un recital de canto a cargo del conocido baritono Miguel Llopis Rotger. Acompañará a éste, doña Margarita Cerón. Para invitaciones en la Delegación Local de Sección Femenina.

Círculo Mallorquín

Un magnífico concierto por Carmen Pérez Durias

Otro estupendo éxito apuntose ayer la Sección Literaria "Juan Alcover", de nuestro Círculo Mallorquín, organizadora, en colaboración con el Gabinete Técnico de la Dirección General de Información, del magnífico recital de "lieder" que nos ofreció la eminente soprano Carmen Pérez Durias.

Sobresale, en la aludida soprano, su gran temperamento y depuradísima sensibilidad, mediante la cual sabe captar todos los matices, en toda su extensa y variadísima gama —lo cual unido a su perfecta dicción— no en balde es alumna aventajada de Lola Rodríguez de Aragón— y a su espléndida voz, educada según los cánones de la mas depurada escuela de canto, la convierten en una artista excepcionalmente preparada para el difícil arte del "lieder".

Fauré, Debussy y Ravel —sobretodo Ravel— fueron interpretados anoche por Carmen Pérez Durias, de modo extraordinario, atendiendo al valor preciosista de sus "lieder".

La labor de la soprano, pudo ser captada con toda su valía, gracias a la completísima labor del espléndido pianista Félix Lavilla, que, plenamente identificado con la cantante y las obras interpretadas, supo ambientar de modo estupendo, por lo resusado, todas y cada una de las obras del programa.

NOVEDAD DE TEATRO REGIONAL

«Mon Pare es un bon partit», de Mus

Nuevamente el miércoles día 11 del actual, estrenará la conocida Compañía "Artis", la obra cómica del joven autor Antonio Mus, su última producción "Mon pare es un bon partit", de la que tenemos inmejorables referencias, pues los que la han visto ensayar aseguran que es la mejor que dicho autor ha escrito, con un diálogo chispeante, con situaciones muy cómicas, y con un argumento nuevo, en lengua vernácula. La Compañía la ha montado con el cariño de siempre, poniendo todo su arte y todo su entusiasmo al servicio de esta nueva obra, por lo que espera que el público saboreará las situaciones y enredos de la misma, y pasará un rato agradable. Tanto los intérpretes como el montaje de la obra aseguran uno de los triunfos resonantes de teatro regional. Se admiten encargos en taquilla.

Bueno, novedad relativa si la hay en el argumento: la sustitución de los hombres por un grupo de aguerridas mujeres, enfrentadas con los peligros del largo viaje bajo el mando de Robert Taylor, más "duro" que nunca. Con abundancia de incidentes, presencia de indios, falta de agua, etc. Lo que nos gustó fué, como ya hemos dicho, su desarrollo eminentemente visual. Hay en William A. Wellman — glorioso veterano — un cuidado por el detalle realmente ejemplar, comparado con tanto realizador novel avido tan solo de cubrir el tiempo de proyección con agitadas imágenes. En "Caravana de mujeres", film destinado a ser uno entre tantos, existen vigorosos fragmentos de gran nitidez fotográfica, aparte del absoluto dominio de la banda sonora. Ya el circunscribir la acción a la monotonía de un viaje, exige pericia — Ford es un maestro de la especialidad— y soltura, William A. Wellman, esclavo del guión, aporta mucho mas. Aunque nos tememos que los valores cinematográficos del film—montaje, superedición del diálogo a la imagen, expresividad fotográfica, riqueza de contrastes sentido de la fotografía etc.—escapen a quienes, todavía, no saben "ver" cine y están solo pendientes del hilo argumental o el simple movimiento. MONI EON

HOY POSTULACION DE Auxilio Social PARA HOTEL

CATALAN con años práctica, con cargo, se ofrece para Recepción o Conserjería Inglés-Francés y algo alemán. Escribir n.º 9789. Vergara, -11. — BARCELONA.

HOY 7 TARDE Y 10'30 NOCHE Ultimas representaciones del

Advertisement for Professor Alba at Teatro Principal. Text: Profesor ALBA en el Teatro PRINCIPAL En la función de la NOCHE el PROFESOR ALBA devolverá el guante al reto que se le lanzó y para el cual existe una apuesta de 5.000 PESETAS

MGM CINEMASCOPE Los Caballeros del Rey Arturo EN ASOMBROSO COLOR ROBERT TAYLOR AVA GARDNER MEL FERRER DIRECTOR: RICHARD THORPE

Los Estrenos «Caravana de mujeres»

Nacionalidad: Estados Unidos. Dirección: William A. Wellman. —Protagonistas: Robert Taylor, Denise Darcel, Hope Emerson.—Proyección: Sala Born.

Conviene distinguir, para mejor enjuiciamiento de la película, lenguaje y contenido.

Ambos merecen una valoración opuesta, porque mientras la historia de la caravana de mujeres discurre por cauces convencionales nada nuevos, su plasmación cinematográfica es de primera calidad.

Bueno, novedad relativa si la hay en el argumento: la sustitución de los hombres por un grupo de aguerridas mujeres, enfrentadas con los peligros del largo viaje bajo el mando de Robert Taylor, más "duro" que nunca. Con abundancia de incidentes, presencia de indios, falta de agua, etc. Lo que nos gustó fué, como ya hemos dicho, su desarrollo eminentemente visual. Hay en William A. Wellman — glorioso veterano — un cuidado por el detalle realmente ejemplar, comparado con tanto realizador novel avido tan solo de cubrir el tiempo de proyección con agitadas imágenes. En "Caravana de mujeres", film destinado a ser uno entre tantos, existen vigorosos fragmentos de gran nitidez fotográfica, aparte del absoluto dominio de la banda sonora. Ya el circunscribir la acción a la monotonía de un viaje, exige pericia — Ford es un maestro de la especialidad— y soltura, William A. Wellman, esclavo del guión, aporta mucho mas. Aunque nos tememos que los valores cinematográficos del film—montaje, superedición del diálogo a la imagen, expresividad fotográfica, riqueza de contrastes sentido de la fotografía etc.—escapen a quienes, todavía, no saben "ver" cine y están solo pendientes del hilo argumental o el simple movimiento. MONI EON

Ya el circunscribir la acción a la monotonía de un viaje, exige pericia — Ford es un maestro de la especialidad— y soltura, William A. Wellman, esclavo del guión, aporta mucho mas. Aunque nos tememos que los valores cinematográficos del film—montaje, superedición del diálogo a la imagen, expresividad fotográfica, riqueza de contrastes sentido de la fotografía etc.—escapen a quienes, todavía, no saben "ver" cine y están solo pendientes del hilo argumental o el simple movimiento. MONI EON



HERNIADO

¡¡SU HERNIA CRECE!!

Y le molesta porque no está bien contenida; evite con nuestro aparato Super Obturador Automático, cómodo, perfecto, casi imperceptible, sin tirantes bajo nalgas, sin presiones ocupa un solo centimetro. Demostraciones gratuitas. Visita en PALMA DE MALLORCA los días, martes 10, miércoles 11, jueves 12, viernes 13 y sábado 14 en nuestra Delegación, calle Lonjeta, 13, 2.º (Junta Sindicato) de 9 mañana a 2 tarde. teléfono 5140. Consulte al médico. Casa Central INSTITUTO ORTOPEIDICO "ESPANA" Barcelona. (C. C. 210).

El Profesor Alba y su esposa, en la Asociación de la Prensa

Ayer tarde tuvo la atención de visitar la Asociación de la Prensa de Palma, el joven Profesor Alba, acompañado por su distinguida esposa.

Departió amablemente con los informadores, a los que agradeció las atenciones con el tenidas, y se ofreció para celebrar una función patrocinada por la entidad y a beneficio de sus líneas asistenciales.

El profesor Alba y su esposa fueron agasajados. A la señora de Alba le ofrecieron los periodistas un espléndido ramo de flores.

El número 335 de «El Español»

Acaba de aparecer el número 335 de «El Español», Semanario de todos los españoles para todos los españoles, que publica los siguientes reportajes del máximo interés y actualidad en sus 64 páginas en huecografiado al precio de 2'50 ptas.

«La vida empieza más temprano».—Se adelanta el horario del trabajo y de la diversión en España.

«Madrid a los 147 años del 2 de Mayo».—Contrastes de dos épocas en los escenarios madrileños de la Independencia, por Enrique Ruiz García.

«Pequeña historia de 270 discusiones sobre Austria».—Molotov concedió en cuatro días lo que no quiso conceder en diez años, por M. Blanco Tobío.

«Viaje al fondo de las aguas».—Barcelona tendrá el mayor acuario de Europa y uno de los mayores del mundo, por Eduardo García Corredera.

«El partido comunista británico de fracaso en fracaso».—Un reportaje sobre la actualidad política inglesa, desde Londres, por Jesús Pardo.

«Cieza va para arriba».—Realidad y esperanza de un gran pueblo agrícola e industrial por el enviado especial de «El Español», José María Delyto.

«No me cuente usted su caso».—Entrevista con Javier Martín Artaño alrededor de su último libro.

«Cartas del sur de Francia».—Un nuevo reportaje del enviado especial de «El Español», Jaime Pol Giral.

«Un hombre de acción: Fray Albino, Obispo de Córdoba».—La vida y la obra del Prelado cordobés, por Diego Jalón enviado especial.

«Juan Antonio de la Iglesia, el autor de «La Rueda»».—Un novel que triunfa en el Teatro María Guerrero de Madrid, por Gerardo Holgado.

«La vida cotidiana de los Aztecas».—Resumen del curioso e interesante estudio de Jacques Soustelle, actual Gobernador de Argelia.

«El mundo se salvará conmigo».—Novela por Jesús Fragozo del Toro.

Completan el número artículos de G. R. de Montoya, etc... y Genaro Riesta, Gobernador Civil de Vizcaya...



Señora: ¿Ha intentado casar su marido, con su propia hija? Es absurdo, dirá Vd., pues esto es lo que sucede en

Mon pare es un bon partit la comedia cómica de ANTONIO MUS que será estrenada el miércoles, 11 de Mayo, en funciones de tarde y noche en el TEATRO PRINCIPAL Para encargos en taquilla

# Los corresponsales de "Baleares" en todo el mundo

## Revisión de la carta de San Francisco



(De nuestro corresponsal Rodrigo Royo Servicio Telex exclusivo para PYRESA).— El delegado de Estados Unidos en la O. N. U., Mr. Henry C. Lodge, en las declaraciones hechas al Comité de Asuntos Exteriores del Senado dijo hoy que la carta constitucional de la O. N. U. debe ser enmendada para eliminar el veto en la cuestión de admisión de nuevos miembros. El uso del veto por la U. R. S. S. ha impedido hasta ahora la entrada en la O. N. U. de 14 países amigos de occidente "e impedirá el ingreso de España y Alemania si presentaran su solicitud", dijo Lodge.

Los Estados Unidos han sido siempre partidarios de eliminar el veto para el ingreso de miembros, y el movimiento de Lodge es una indicación clara de que el Gobierno de Washington ha decidido lanzarse a fondo en el momento en que, entre bastidores la conferencia de San Francisco, donde se va a conmemorar el próximo mes el décimo aniversario de la fundación, los países van a adoptar sus posiciones estratégicas frente a la importante cuestión de la revisión de la Carta.

La atmósfera de cordialidad y mutuo deseo de entendimiento que comienza a dominar las relaciones entre Washington y Moscú anticipa la probabilidad de que, en efecto, ambas potencias, lleguen a un acuerdo sobre la revisión de la Carta constitucional. La eliminación del veto en la cuestión de la admisión significaría la seguridad automática de que España podría entrar cuando lo quisiera.

El artículo firmado hoy en "Iberical Tribune" por David Lawrence, desde Madrid, dice que la injusticia cometida por la O. N. U. con España en 1946 se vuelve ahora contra los mismos que nos atacaron entonces y que abogan en la actualidad por el reconocimiento de la China comunista. Los motivos de la O. N. U. para su lamentable prescripción de España no pudieron basarse en que nuestro país era un peligro para la paz, puesto que hace más de medio siglo no intervenimos en ningún conflicto

## Manifiesto electoral comunista

### Picasso vuelve a pintar como en 1905



LONDRES

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, Guy BUENO.) Afortunadamente para el Partido Socialista, los corresponsales extranjeros acreditados en Londres no tienen derecho a votar en las próximas elecciones. Esta es la conclusión a la que muy probablemente hubiese llegado Mr. Herbert Morrison de haber oído nuestros comentarios después de la conferencia de Prensa que tuvo a bien conceder a nuestra Asociación.

Reacción muy natural la nuestra. Los socialistas ingleses no parecen sentirse, en efecto, muy solidarios de Europa, siendo así que si por un lado abogan en favor de una conferencia con Rusia para resolver los problemas del mundo, desearían, en cambio, limitar el número de participantes a tres (la pobre Francia, por ejemplo, no parece figurar ya entre los "grandes" a juicio laborista) y que por el otro, si bien es cierto que suelen hablar de la hermandad de los pueblos, estarían dispuestos a imponer drásticos cortes a las importaciones europeas en caso de una nueva crisis económica si para entonces el electorado les ha devuelto el Poder.

La receta de los médicos socialistas sigue siendo, pues: austeridad. Durante unos momentos me pareció volver a ver sobre la amplia mesa de la conferencia ese huevo único por semana que a mi llegada, hace cuatro años, era la ración que en las cartillas me daban junto con una pitufita de carne y cuatro caramelos.

Hoy ha salido el manifiesto electoral comunista. Ya solo falta el Liberal para que conozcamos en su totalidad el tipo de cebo que los Partidos isleños han escogido para sus respectivos anzuelos. Los manifiestos que ya conocemos tienen una cosa en común y no creo que el Liberal difiera de ellos. A saber: que socialistas, conservadores o comunistas desearían que Chiang Kai Chek se marchara de Quemoy, Matsu y eventualmente de Formosa.

Es notable este deseo que anima a los Partidos políticos británicos y la unanimidad que aquí reina cuando se trata de que algún otro abandone sus posesiones. Quizá sería más convincente la actitud si la Gran Bretaña empezase por dar un ejemplo. Pero lo curioso es que ni los laboristas ni los comunistas incluso (y no hablemos evidentemente de los conservadores que por lo menos permanecen en este caso fieles a sus principios), sugieren, por ejemplo, el abandono de Chipre, a pesar de que siempre manifestaron querer respetar el principio de la libre autodeterminación de los pueblos y que no cabe duda de que ampliamente conocen la opinión de los chipriotas.

Ya hemos tenido un pequeño escándalo electoral: algunos organizadores de la propaganda del Partido Conservador se han dirigido a los médicos de la Isla pidiéndoles la lista de sus enfermos inválidos con objeto de poder entrar en contacto con ellos y sugerirles que voten —conservador, a ser posible— por correo. Los socialistas protestaron enérgicamente en el Parlamento contra esta iniciativa pidiendo incluso el cese inmediato de un ministro.

Pero olvidemos la política: Picasso acaba de inaugurar una exposición de 180 dibujos hechos entre el 28 de noviembre de 1953 y el 3 de febrero de 1954. Señala en esta producción el conocido pintor español un cierto retorno a su época "azul", es decir, un regreso al año 1905. Pero este retorno o regreso de cincuenta años tan solo se refiere al estilo. Los precios, en cambio, son absolutamente 1955. El dibujo más barato vale, en efecto, 600 libras y el más caro 800. Lo cual quiere decir que con 68 días de trabajo, Picasso ganará aproximadamente 38.000 libras. ¡Tanto de sombrero! Y tanto de sombrero también para Mr. Anstey, del Real Instituto de Topografía, quien desearía levantar el "Londres del futuro" sobre tres pisos. En el primero, a cuarenta metros bajo tierra, se encontrarían las fábricas, las centrales eléctricas, los talleres; el tercero, a cuarenta metros sobre la superficie, estaría compuesto por edificios de vidrio y aluminio, que reposaría sobre seis altas columnas de acero y de cemento y donde residirían y trabajarían los londinenses, entre ellos por pasarelas y puentes y rápidos helicópteros. Entre tres pisos, es decir, debajo de las casas, Mr. Anstey desearía plantar jardines y parques exóticos, con aire acondicionado, donde al bajar de sus palomares los londinenses podrían soñar con el Imperio.

Pero volvamos rápidamente a la realidad: el Gobierno ha decidido suspender la vacuna contra la poliomielitis, que en el curso de esta semana hubiese debido ser inyectada a dos mil niños en seis centros de la Isla. Ahora a esperar hasta conocer el resultado de la encuesta llevada a cabo en los Estados Unidos.

## El Presidente brasileño salió de Portugal



LISBOA

(Crónica de nuestro corresponsal A. Lizón).— El presidente del Brasil, Café Filho, ha regresado a su patria tras de un viaje por tierras portuguesas que de

ja chicos cuantos adjetivos quieran buscarse. Portugal se ha volcado con el representante del país que creó en la otra orilla del Atlántico, en siglos de ibérica grandeza. La parti a de Café Filho de Lisboa, su recorrido desde Queluz, palacio que le albergó los días que aquí estuvo, al aeropuerto de Portela fue espectáculo tan tremendo que Café Filho, que viajaba en un "Cadillac" cerrado, aparece en las fotos quebrado el cuerpo por la ventanilla casi izado al aire, abrazando con mirada, palabra y sonrisa al pueblo lisboeta, mientras se sostiene con increíble desafío a todas las leyes de la gravedad.

En el aeropuerto, el presidente brasileño, todo nervios y efusión, fué despedido por miles de voces en uno de los más luminosos instantes que la ciudad tan poco propicia a exteriorizar sentimientos, ha conocido. El mismo Salazar sonreía y daba los últimos adiós, con un entusiasmo que asombraba a quienes viven en su estrecha cercanía. Lo último que el presidente del Brasil vió en tierras portuguesas fué un cortejo de muchachas simbolizando las diversas provincias, portadoras de letras floridas, que sostenían en pequeños grupos que componían una frase bien visible, aun desde el avión que iba cobrando altura: "Presidente: lleve al Brasil las saudades y el mejor corazón de Portugal".

En el Norte, Oporto y Guimarães, Braga Café Filho conoció junto a Craveiro Lopes y según su propia frase, todo el hondo cariño de un pueblo traído y conurbado. De Oporto a Guimarães y regreso, los dos presidentes hicieron cien kilómetros de calles y carreteras entre espesas filas de gentes vitoreantes. Café Filho viajó el doble trayecto de pie, en el coche, saludando con ese gesto suyo, todo inquietud y simpatía. Y tanta fué la emoción que al regresar de Guimarães a Oporto, tras esos cien kilómetros de inenarrable entusiasmo, le dió un síncope. El corazón dejó oír su toque de aviso. El desmayo accedió a las mismas puertas del Ayuntamiento.

## ¿Sainete, comedia, drama? No llegará la sangre al Sena



PARIS

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, Francisco LUCIENTES.) Vamos a tomarnos un vaso de tinto brindando con el francés medio que en política —estómago con alas— es casi siempre radicalista. La cosa tiene importancia porque el radicalismo, abrió las sesiones de su período extraordinario en la Sala Wagram. ¿Sainete, comedia, drama? De todo quizás un poco. El local es famoso por sus reuniones pugilísticas, pero no, no se preocupen, la sangre no llegará al Sena, es decir, al río. Motivos hay, claro; pero... Si, otro pero y sugeridores puntos suspensivos si aspiramos de instrumentos para nadie ni para nada —hombres e ideologías— una disciplina, y tan discreta, síntesis biográfica del primer partido político

Popularmente, a dicho partido se le define aquí de todas estas maneras: ni lo uno ni lo otro, ni radical ni socialista, nada de reformas políticas ni de repartos como no sean los de los beneficiarios del Poder; el partido donde mejor se come; el partido de las tres alforjas: izquierda, centro y derecha... Hay otras muchísimas definiciones, pero curiosamente casi todas alusivas a la mecánica del individuo. Se deduce, por tanto —vox populi, etc.— que este partido más que una gran asociación de idealidades es una sustanciosa agrupación de realidades.

Efectivamente, el partido radical-socialista, modelo de métodos conciliantes, figuró en todos los gobiernos desde que hay gobiernos republicanos en Francia y ha habido los suyos...; según circunstancias o conveniencias, unas veces este partido aparece en el gobierno como máximo denominador, otras como aglutinante imprescindible, otras como aportación simbólica; pero siempre figura. Y mala, mediana o buena, toda la política francesa interior y exterior surge en gran parte de sus alambiques. De estos alambiques, cuanto menos se hable, mejor. Ahí hierven y se decantan en cocción perpetua, las más puras esencias republicano-democráticas, desde la de un hombre, un voto, a las del laicismo, y como el partido radical-socialista es un partido histórico, en su hervor resucitan hercámente los trenos de jacobinos y girondinos, todos juntos, bajo un friso de barbas prácticas que, como prodigiosa hiedra política, arranca de Gambetta, en 1860, y concluye, por ahora, en el rostro afeitado de M. Mendes-France. Todo entre ríos de "Beaujolais", que es algo así como el Valdepeñas de Francia, conjunto que exhala un fuerte olor a alioli, ya que el radicalismo de ley arranca del Sur para cubrir luego toda la nación con su poderoso aparato electoral.

Justamente nombré a M. Mendes-France por algo, ya que este hijo pródigo del radical-socialismo provocó el Congreso extraordinario a que aludo, con el fin de esclarecer conductas y exigir responsabilidades por su tremenda caída gubernamental de hace tres meses, caída que fué planeada y desencadenada por algunos de sus más ilustres correligionarios. La junta directiva de ese partido, donde se congregan los mejores caciques democráticos de Francia, dio largas a la pretensión vindicativa de M. Mendes-France; otro radical-socialista, M. Edgar Faure, le sustituyó en la jefatura del gobierno; el tiempo hizo su obra; M. Edgar Faure, la suya, y hoy M. Mendes-France se ha percatado ya de que la venganza no es siempre, como dicen, un plato que se debe comer frío... al menos entre radical-socialistas. De ahí que no se espere ya ningún visioso y encarnizado pugilato en esa reunión de la Sala Wagram.

No obstante, el asunto sigue siendo atrayente, aunque M. Mendes-France haya cambiado de táctica, sustituyendo la batalla política por otra en torno a un programa de reorganización administrativa del aparato directivo del partido, donde, a su juicio, los hombres caducos deben ser sustituidos por equipos de energías juveniles. Es decir, M. Mendes-France y sus amigos, "Unos radicales-socialistas que en lugar de beber vino beben leche", reprochan los radicales-socialistas castizos. Si, lo malo para M. Mendes-France viene de que las grandes masas de sus correligionarios, las castizas, no creen del todo en la flexibilidad oportunista de su temperamento político y dudan de que a la hora de ser radical-socialista se acuerde de que para serlo en sentido perfecto, no tiene que ser ni lo uno ni lo otro.

Por desgracia para M. Mendes-France, su amigo o ex-amigo, M. Edgar Faure, lo está haciendo bastante bien como jefe del gobierno —eso dice la opinión pública—, y el instinto de conservación radical-socialista sabe sobradamente, con su experiencia de muchos años de elecciones, que las urnas y el Poder simpatizan extraordinariamente.

# CRONICA DE SUCESOS

## Motorista gravemente herido en La Vileta HIERE A SU ESPOSA, A SU HIJA Y A SU SUEGRA

En la tarde de ayer, sobre las 3:30, en la plazuela del suburbio de La Vileta, para evitar el atropello de un niño, sufrieron un accidente de circulación, Miguel Muñoz Rodríguez, de 26 años, y Manuel Vacas López, de 25 años, quienes montaban una motocicleta.

Conducidos a la Casa de Socorro, por el chofer Mateo Más Cañellas, de la fábrica Tejar Tolledo, al primero le fueron apreciadas fracturas abiertas de femur y rótula izquierda, fractura cerrada de cubito izquierdo y contusiones múltiples, de pronóstico muy grave, siendo trasladado después, en una ambulancia de la Cruz Roja, a la clínica Grau, donde quedó hospitalizado.

Manuel Vacas, le fué apreciada fractura cerrada en el femur izquierdo, contusiones y contusiones múltiples, calificadas de graves.

HIERE A SU ESPOSA, SU HIJA Y SU SUEGRA

South River (Nueva Jersey).— Alexander Midezwiodok, joven emigrante ruso blanco, ha disparado contra su esposa, su hija y su suegra, hiriéndolas, y seguidamente se hizo fuerte en su casa con un niño de diez meses de edad en los brazos, hasta que, acorralado por la Policía, se disparó un tiro en la cabeza.

Alexander, después de disparar contra las tres mujeres, se encerró en su casa y se negó a abrir a la Policía. Los agentes tiraron cinco bombas de gases lacrimógenos evitando el disparar para no herir al niño que Alexander tenía en sus brazos. Al parecer Alexander se arrepintió de su descabellada acción y adoptó la trágica solución de dispararse un tiro en la cabeza. Antes escribió una nota a lápiz dirigida a su madre, en la que le

pedía perdón y rogaba rezara por él.

Cuando la Policía entró en la habitación encontró al joven Alexander muerto y al pequeño llorando a su lado. Las tres mujeres heridas han ingresado en un hospital. El día anterior Alexander había sido despedido de la fábrica de papel, en que prestaba sus servicios. El despido se debió al carácter pendenciero y lenguaje abusivo que empleaba constantemente.—Efe.

FUERON DESCUBIERTOS, PERO HUYERON

Cuando tres individuos intentaban robar en el almacén de comestibles sito en la calle de Juan Alcover, 48 bajos, fueron sorprendidos por una pareja de Policía Armada. No fué posible su detención por darse a la fuga, a pesar de haber disparado al aire uno de los guardias, con el propósito de amedrentarlos.

DOBLE GESTO DE HONRADEZ

Ciudadela Menorca.—Una modesta vendedora de pescado extrañó en su puesto de la pescadería, momentos antes de despachar la totalidad de su género, el importe total de la venta, que representaba la única fuente de ingresos para el sustento familiar de aquellos días. Al percibirse de ello, rompió en llanto, que economizó a las otras vendedoras de pescado y al público allí congregado, e inmediatamente abrió una suscripción para cubrir el importe que había extraviado. Más tarde apareció el

dinero perdido en la cesta de compra de un ama de casa, envuelto con el pescado. Se lo devolvió inmediatamente y la vendedora, a su vez, restituyó las aportaciones que habían hecho en la suscripción abierta.—Clira.

UN HOMBRE HERIDO POR ATROPELLO DE TRANVIA

Fué atropellado, frente a la Estación de Aragón, por el tranvía disco núm. 12, don Francisco Fernández Vera, de 87 años, viudo, domiciliado en Valencia, calle del Plano, 22.

Inmediatamente fué trasladado a la Casa de Socorro donde fué asistido por el médico de guardia. El herido presentaba herida contusa de seis centímetros, interestriar derecha, heridas contusas en la región subaxilar, contusión y hematoma en la región derecha, fractura de la clavícula derecha, heridas contusas en ambas piernas y conmoción cerebral. Pronóstico grave.

La víctima una vez asistida fué trasladada al Hospital Provincial, donde el médico de guardia diagnosticó el mismo parte fractura

SINDICATO 96 TEL. 4252

PARA LA DECORACION del HOGAR

CREACION DE SUELTAS

SAPI

Una firma de confianza MUEBLES-DECORACION GALERIAS & ARTE

URODONAL

combate el reuma porque disuelve el ácido úrico

# Los deportes en Baleares



## ALOMAR, tercero en Bilbao

El italiano PIAZZA vencedor de la etapa  
Hoy termina la Vuelta, esperándose una gran lucha entre los primeros clasificados

**Caspa**

SIEMPRE EN CABEZA,

patrocina este servicio especial de crónicas

Valladolid, 7.—A las nueve en punto de esta mañana, han salido neutralizados de la Plaza Mayor los 73 corredores ciclistas que van continuando participando en la Vuelta Ciclista a España, para la etapa Valladolid-Bilbao.

Un gran gentío estacionado a una hora antes presenciando la salida de los corredores, los que dieron una vuelta completa a la Plaza Mayor antes de salir en la carretera general hacia Gijón, momentos en que el público tributa grandes aplausos a los participantes.

A las 9:15 horas se dió la salida oficial en el nuevo tramo de la carretera de Burgos, lugar que como la Plaza Mayor, estaba abarrotado de público.—Alfíl. **POR BUENAS PASARON EN PELOTON**

Dueñas, 7.—Por esta capital, a 30 kilómetros de la salida de Valladolid, han pasado los corredores ciclistas formando un compacto pelotón, yendo en cabeza Geminiani, Deunsweyzk y Cosme.

Los corredores, según términos escritos, van a paso de carreta, a una media horaria de 8.300 kilómetros, muy por bajo de los 20.000 kilómetros de media señalados por los organizadores como la prevista. Al pasar por esta localidad llevan una hora 03 minutos 25 segundos de carrera, cuando lo señalado era solamente de 65 minutos hasta Dueñas de Valladolid.

**SE RETIRO LAZARIDES**  
Se ha retirado al llegar a esta villa el corredor Lazarides y se ignoran las causas.—Alfíl.

**EN PELOTON POR IONQUEMADA**  
Torquemada, 7.—Poco después de las once de la mañana pasaron por esta localidad, a 57 kilómetros de la salida, a paso lento, los corredores de la Vuelta Ciclista. Los participantes tomaron toda clase de precauciones al pasar por el puente, que tiene curvas muy peligrosas. Al frente de todo el único pelotón iba Remy.

**EL CONTROL DE BURGOS**  
Burgos 7.—A las 1:45 de la tarde, con una hora de retraso sobre el horario previsto, han pasado los corredores que siguen participando en la Vuelta a España.

Nickerson su paso en pelotón. A la cabeza marchaba Gabriel Saura y detrás la marcha Pérez de las Heras y Marigil. Los participantes han desarrollado una velocidad media de 26.300 kilómetros, en lugar de los 32.420 de media, que se habían señalado para esta etapa, han cubierto la distancia de Valladolid a Burgos, 121 kilómetros, en 4 horas 36 minutos. La mayoría de los corredores siempre han marchado formando un solo grupo. La llegada y salida de Burgos, de los

participantes, fué presenciado por numerosísimo público estacionado en los andenes de la carretera y Avenida de Palencia, calle de la Merced y Andrés Manjón, donde se había establecido el control de ayuntamiento.

**LAZARIDES, MATEO Y MARIGIL SE RETIRARON**

Burgos, 7.—Hasta ahora, en la etapa de hoy, Valladolid-Bilbao, se han retirado de la carrera, Lazarides a los cinco kilómetros de la salida, y a los 51 kilómetros, Mateo. A su paso por Burgos, se ha retirado Marigil, por



Fioren Magni, el famoso campeón italiano, ha destacado en las etapas en circuito, únicas en las que ha demostrado su verdadera clase de campeón. En la etapa de Valladolid quiso demostrar que estaba allí, después de una dura etapa, y venció al sprint a un pelotón en el que figuraban todos los ases nacionales y extranjeros. Hasta ahora, la actuación del italiano se ha reducido a ganar tres etapas.

(Telefoto Cifra Gráfica)

rotura de fibras en uno de los muslos.—Alfíl.

**ONAEDERRA GANA UNA PRIMA**

Briviesca 7.—A las 15:10 han pasado por esta ciudad los corredores ciclistas. Pasó en primer lugar Oñaederra, que ha ganado una prima de 500 pesetas. A dos segundos de éste pasó luego el pelotón, yendo en último lugar Juan José Gil. Todo el vecindario estaba situado en la carretera general de Madrid a Irún, pues como se sabe no pasa por el centro de la localidad sino que los ciclistas van un poco desviados y lle-

van más de una hora de retraso.— Bover y Oñaederra. En este sitio hay ofrecidas dos primas de 750 Alfíl.



El español Bahamontes durante la escalada del Alto de los Leones, que fué presenciada por numerosos aficionados madrileños (Foto Cifra-Gráfica)

**POR BRIVIESCA SIGUE IGUA**

Briviesca 7.—A las 15 horas y 10 minutos, han pasado los corredores ciclistas de la Vuelta Ciclista a España con una hora y 15 minutos de retraso sobre el horario previsto. Lo hizo en primer lugar Tomás Oñaederra y seguidamente todos los demás participantes en un solo pelotón. En último lugar, Gil.

Esta localidad se halla a 183 kilómetros de la meta establecida en Bilbao.

Cubo de Vureba 7.—A las 15:50 han pasado los corredores por esta localidad, formando un solo pelotón y lentamente.

Miranda de Ebro 7.—A las 16:25 han pasado por esta localidad los corredores. En primer lugar marchaba Corra es seguido de

**PIAZZA SE DESIACA EN VITORIA SEGUIDO DE CORRALES Y ALOMAR**

Vitoria, 7.—Después de Miranda de Ebro se destacaron del pelotón los corredores Piazza y Corrales, seguidos a trescientos metros por Alomar y a unos tres minutos el pelotón con los demás participantes.

A las 5:20 llegaron a Vitoria los primeros corredores de la Vuelta, por el siguiente orden: Piazza, Corrales. Llevan un retraso de una hora 14 minutos 36 segundos.

A dos minutos de los anteriores, pasó Francisco Alomar. A los tres minutos, 16 segundos, Manzaneque y Penkoke. Con cuatro minutos 49 segundos, los restantes participantes en un solo grupo, que marcha capitaneado por Caput.

Las primas concedidas en esta provincia han sido disputadas en la siguiente forma: la del pueblo de Aviñez a Donato Piazza. A la entrada de la capital, la de clasificación general, a Mariano Corrales, o sea doble. La prima para (Continúa en la página siguiente)

**COMO VI LA ETAPA POR BERNARDO CAPO DIRECTOR DEL EQUIPO DE BALEARES**



Cuando llamo hoy a Confcencia desde Bilbao, después de esta jornada de trescientos y pico de kilómetros que hemos empleado para descansar, aunque la gente crea todo lo contrario, Gelabert está durmiendo ya como un bendito y los hermanitos Gual y Company están pasándose por la vista el trazado de la última etapa.

Hoy dabréis notado algo nuevo en la carrera; esta escapada de Alomar que ha cogido una serie de minutos al gran pelotón. Una muestra más de la compenetración existente, no ya en el equipo mallorquín, sino en todos los mallorquines. Estas son las órdenes dadas para esta carrera, que no tiene que ver nada con equipos de clubs ni de casas comerciales; es una prueba internacional y hay que tener siempre el pensamiento fijo en España y en Mallorca. Alomar se ha escapado y habíamos de dejarle como se ha hecho con muy buen tino. Alomar ha llegado en tercer lugar. Nuevos puntos para la roqueta.

Tengo poco sueño en esta noche de vísperas de la batalla final. Sigo pensando en que Dotto no ha de ser el ganador de la Vuelta y que si acaso algún extranjero puede clasificarse en el lugar privilegiado, es Geminiani. Hoy, si no tenemos novedad, han de lanzarse a por todas Company y Gelabert, bien arropados por todos los demás. Gual está mirando las enrespadas pendientes del Sollube y de Santo Domingo y está dispuesto a armar el hombro. Son muchos kilómetros los que llavan en el cuerpo, pero estas diferencias de segundos que lleva Company en relación a los que le preceden, hemos de intentar borrarlas. Hablo desde la habitación de Company, y este, sonriente, ahora me encarga que dirija un saludo muy cordial a toda la afición mallorquina y muy especialmente para sus paisanos de San Juan. Sabe que todos esperaréis el máximo esfuerzo para esta prueba y Company me dice que no quiere regatearlo. Los cuerpos han sido muy castigados en esta dura prueba, pero no precisamente los de nuestro equipo, sino los de todos en general, de forma que a la hora de dar el do de pecho vencerá quien tenga más y mejores reservas de energías. Hemos intentado llegar a este momento, tal cual hemos llegado para ahora hacer el resto.

Loroño y Bahamontes, no temen a Buratti en la montaña, sino que quien les hace sombra de veras es nuestro Gelabert. Saben que si se llevan a Gelabert a sus ruedas, en el sprint de puntuación en las cumbres ha de desbordarse, porque en este aspecto les puede. Company — lo ha demostrado también — sube bien sin esforzarse. Como se dice en estos casos: "Hoy o nunca". Esta es la consigna que se han impuesto los muchachos. Hoy se termina la Vuelta a España y hay que dar todo lo que se pueda. Los muchachos descansan y están a punto. Lo que sucederá no puedo predecirlo, no obstante, tengo la completa seguridad, tal como veo a todos, de que Company ha de situarse en segundo o tercer lugar de la prueba y que Gelabert en la montaña se colocará también.

Espero que por la noche cuando hablemos como todas las noches, de la Vuelta a España, podamos felicitarnos. Si no es así, tened la seguridad de que en Mallorca tendremos este año otro Campeón de España.

## Esta tarde en «Son Canals»

### Un interesante partido de Campeonato de España Juvenil Y UN EMOCIONANTE A. BALEARES - BINISALEM

De seguro que el campo de «Son Canals» va a registrar esta tarde una de las mejores entradas de la temporada, ya que aparte del interés que encierra el choque entre binisalemenses y palmesanos, éste se ha visto aumentado con esa eliminatoria — a partido único — del Campeonato de España de Juveniles.

Dentro de la desgracia, como decíamos ayer, de que nuestros Campeones se tengan que enfrentar al fuerte conjunto catalán, está la suerte de que seamos los mallorquines los que podamos dis-

frutar de esta eliminatoria, ya que no debe olvidarse que en las filas azulgranas militan varios jugadores internacionales, de los mismos que hace unas semanas maravillaron al público italiano. Puede que al final del partido los blanquiazules hayan resultado eliminados, pero antes de que esto ocurra habremos asistido a otro partido de gran interés, como aquí entre las selecciones balear y catalana, que tanta aceptación tuvo por parte de todos los que acudieron a «Es Forti» a verles jugar.

Del partido Atlético Baleares-Bi-

nisalem, huelgan toda clase de comentarios. Se trata de un partido difícil para los propietarios, pues ya es sabido que el Binisalem es uno de los equipos que mejor practican las tácticas defensivas, aparte de que el pasado domingo lograra un buen empate — a tres goles — en Santanyi. Será, por lo tanto, una lucha entre la defensiva visitante y la delantera local.

El partido de juveniles dará comienzo a las 4:30 y en cuanto termine éste se iniciará el partido de 1.ª División.

## 15ª y última etapa. BILBAO - BILBAO.

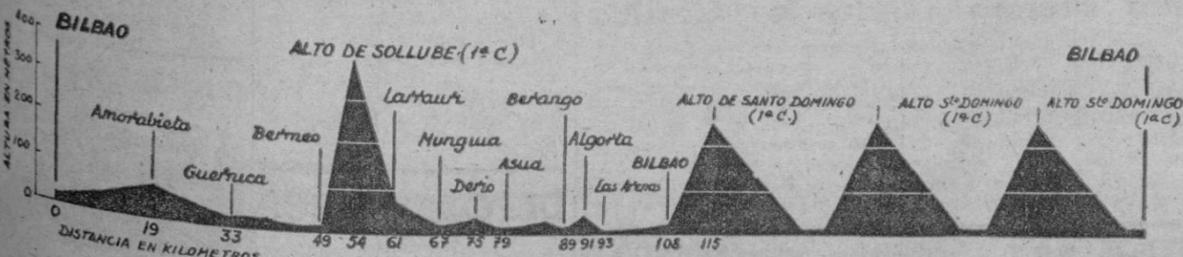


GRAFICO DE LA ETAPA PRESENTADO POR RELIEVES Castañeda

# FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC

## GLOSA DEPORTIVA

### Fecunda labor de la Delegación Nacional de Deportes

**E**s fecunda la vigilia que la Delegación Nacional de Deportes mantiene sobre todo cuanto se relaciona con el esfuerzo deportivo español. No cifra su despierta atención únicamente en lo que congrega multitud y en los hombres que lo practican, sino que más esencialmente vierte su atención hacia las capas primeras donde el aficionado comienza un camino, con su preparación física en relación con su afición, y sin más interés que la buena práctica del mismo para su mejor dominio por gozosa elección y diario ejercicio. El atletismo por ejemplo, cuna esencial y cimeria para la formación física de la juventud, exige más que ninguna otra especialidad, un sumo cuidado, y una dedicación pertinaz. Ha de formarse el muchacho, al propio tiempo que necesita para adquirir la formación adecuada, unas instalaciones donde realizar sus entrenamientos. Pocas pistas de atletismo tenía España hasta hace poco tiempo. Quiso el Caudillo que los pueblos supieran cuanto importa la existencia de campos para esa práctica, en beneficio de sus juventudes, y correspondió a autoridades y jerarquías, cada una en su esfera de acción, acudir al cumplimiento de esa consigna que es norma clara y precisa para la salud de la Patria.

De esta forma, pueblos y ciudades han visto acrecentadas sus posibilidades de instalaciones deportivas, unas veces por sus propios organismos locales, provinciales o del Movimiento como el Frente de Juventudes, y la Delegación Nacional de Deportes. Este desvelo, proyectado con igual interés a toda la nación, ha dado a Madrid, su capital, prueba reciente de fecundo empeño, con la instalación de un gimnasio dotado con los elementos más modernos de educación física, quizá uno de los mejores de Europa, y ahora acude, diligentemente, en terrenos anejos a dicho gimnasio, a la construcción de una excepcional piscina cubierta, que también la Delegación Nacional y su ilustre rector el General Moscardó, ofrecerán a la necesidad creciente y a la natural grandeza del corazón del país.

Realmente, Madrid se había quedado sin piscina cubierta desde la desaparición de la de la Isla. Y de estos dos millones aproximados de habitantes, los hombres que vocacionalmente se dedican a la natación, quedaron al aire de su deseo, en auténtica intemperie sin posible remedio. A solucionar este defecto tiene el personal empeño del General Moscardó, para que los nadadores puedan realizar sistemáticamente sus entrenamientos al disponer de una piscina en condiciones adecuadas, con lo que podrán también mejorarse los tiempos y las marcas de cada uno, para asistir a posteriores competiciones internacionales.

Tres trampolines tendrá la nueva piscina en construcción, de diferentes alturas, y unas dimensiones que permitan realizar competiciones de polo acuático, y sirvan de marco para aquellos entrenamientos y ejercicios. El agua, mediante un sistema de calefacción, mantendrá una temperatura normal de veinte grados, y la depuración del líquido se efectuará utilizando un sistema de ciclo cerrado que impide toda pérdida, operación desarrollada en su totalidad, en un tiempo nunca superior a las siete horas. Asimismo, la humedad ambiente de la piscina, no llegará en ningún caso al ochenta por ciento.

Una motivación de aros olímpicos, denuncia el carácter de este edificio de líneas modernas, concebido con gran dignidad, y cuya zona central de fachada forma una gran pared de cristal, dispuesta con doble carpintería, para formar la cámara de aire que produzca el aislamiento necesario del ambiente exterior durante la época invernal. Esa gran cristalería se divide en tres secciones, siendo practicable la central para abrirla totalmente por medio de un sistema de rodamientos, que permitan incorporar el interior de la nave, al lugar anejo donde se emplazarán los campos de juegos deportivos.

Según los autores del proyecto señores Nasarre y Gutiérrez Pajares, Arquitecto e Ingeniero respectivamente, al coste de la piscina se acerca a los tres millones de pesetas, de las que las instalaciones de depuración, calefacción y acondicionamiento del aire, se llevan una buena suma, calculándose que la obra está totalmente acabada en un plazo no superior a los cinco meses.

Estas obras emprendidas en la capital de la nación, son reflejo de la preocupación que embarga a las jerarquías deportivas del país, para dotar a éste, en una proyección tan eficaz que llegue a los más apartados lugares, de instalaciones para la formación deportiva y física de las nuevas generaciones. Creemos que así es fácilmente comprensible esperar en promociones futuras de españoles tan sanos de cuerpo y espíritu, que levanten el destino de su país, a la altura que soñaron los que les han precedido.

OBDULIO GOMEZ.

### HOY DOMINGO CAMPO «SON CANALS»

A las 4'30: Eliminatoria en partido único  
Campeonato España Juveniles

### C. de F. BARCELONA ATLETICO BALEARES

A las 6: Fase Permanencia

### ATLETICO BALEARES-BINISALEM

Entrada general, 10 pts. Socios: 5 pts.-Servicio autobuses

### R. S. Hípica de Mallorca

Hoy domingo día 8 - A las 3'30 tarde

### 6 Carreras de caballos trote y galope

## Vuelta Ciclista a España

(Viene de la página anterior)

el primer regional a Jesús Loroño. La de la salida de Vitoria, para el primero que pasase por la carretera en dirección a Bilbao, a Mariano Corrales.

### MOTO CLUB MALLORCA

#### HOY EXCURSION A LA CALA SAN VICENTE

Para hoy domingo día 8, se tiene organizada una excursión con comida individual a la Cala de San Vicente. El itinerario a seguir es el siguiente: Palma, Inca, Pollensa y Cala San Vicente, regresando por la tarde por Puerto Pollensa, Alcudia, Inca.

La salida se efectuará a las 9'30 desde el Moto Club, con servicio de mecánicos; por lo que todos los aficionados al motor y excursionismo pueden darse cita en el referido Club.

#### PIAZZA Y CORRALES MANTIENEN SU VENTAJA

Alto de Urquiola, 7. — En la cima de este Alto no puntuable para el Premio de la Montaña, están a punto de coronar su cima los corredores que marchan en cabeza. Piazza y Corrales han coronado en primera posición este Alto.

Corrales se ha adjudicado las dos primas que había para el primer corredor que llegara a Miranda y al primer español.

#### ALOMAR EN TERCER LUGAR Y COMPLETAMENTE SOLO, HACIA LA META

Por Amorebieta, a 30 kilómetros de la meta, y a cuatro minutos de los vencedores, pasó en tercer lugar Alomar. El gran pelotón en el que figuran el resto de los corredores, pasa a diez minutos de los dos primeros.

La impresionante escapada de Piazza y Corrales, que ocupaban

ayer en la clasificación general los puestos 47 y 60 respectivamente, y con un tiempo de más de una hora de retraso respecto a los primeros de la clasificación general, no afectará sensiblemente a los primeros puestos de la misma.

Alomar va solo y está realizando un gran esfuerzo al haber conseguido desprenderse del pelotón.

#### PIAZZA, VENCEDOR

Bilbao, 7. — En sprint ha entrado vencedor de la etapa el corredor italiano Piazza, seguido por Corrales a escasos metros de distancia.—(Alfil).

#### SE HAN AUMENTADO LAS PRIMAS DE BILBAO

Bilbao 7. — Se han aumentado las primas para el primer corredor que mañana alcance el primer lugar la cima del famoso Sollube.

Los bermeanos —escribe el "Correo Español"— están empeñados en que haya lucha en el Sollube. A los premios de la organización se quieren añadir otros estimulantes monetarios. Se ha anunciado una prima de 500 pesetas del Casino de Bermeo además de las ya publicadas. Otra de 500 pesetas será ofrecida por una casa conservera.—(Alfil).

### Más información en quinta página

### Nota oficiosa de la Federación Balear de Fútbol

El Comité de Competición en su reunión celebrada el día cinco del actual, ha acordado imponer las sanciones que se citan por faltas cometidas e apartados de campeonato jugados el pasado día 1 y 2 de los corrientes.

#### JUGADORES

Suspender por ocho partidos oficiales y multa a Miguel Roig Jaume (Santanyi) por agresión alevosa a un contrario.

Suspender por cuatro partidos oficiales y multa a Miguel Planas Riudavets (Poblense) y Juan Antonio Agulló García (España) por agredirse mutuamente; Pedro Florit Jaume (Sineu) por agresión a un contrario.

Suspender por dos partidos oficiales y multa a Gabriel Socias Crespi (Sancellas) por repeler la agresión de un contrario.

Amonestar severamente y multa a Salvador García Crespi (Felanitx), José Franco Hernández (Alfético Balear), Miguel Fornés Fluxá (Murense) y Eduardo Hoyos Marqués (Sóller), por practicar juego violento.  
Palma, 7 de mayo de 1955.

### Aviso a los propietarios de títulos de entrada y asiento en el Coliseo Balear

A los fines de regularizar todo lo relacionado con los títulos que fueron otorgados para asistir a todos los espectáculos que se celebran en el Coliseo Balear, se concede por el nuevo propietario del mismo, un plazo de seis días a partir del 9 del corriente y que terminará por tanto el 14, para que los legítimos titulares se presenten en la Oficina sita en Coliseo Balear "Plaza de Toros" de 10 a 1 de la mañana y de 4 a 7 de la tarde, al fundamental objeto de regularizar la titularidad y reflejar en los libros registros, cuantas transferencias se hubiesen operado hasta el día 4 de Noviembre de pasado año, fecha de adquisición del Coliseo Balear, bien entendiéndose que aquellos titulares que no cumplieren tal requisito y no justificasen adecuadamente la legítima titularidad, no podrá otorgarse derecho alguno por falta de comprobación eficaz y adecuada de que le corresponda.

### DEPORTES REUS

OLMOS, 1.  
Distribuidores exclusivos de la marca RENO. Raquetas tenis, artículos hockey, chaquetas Reno, Swing impermeabilizadas, etc.

### La segunda carrera de preselección para corredores aficionados

#### Se disputa esta mañana bajo la organización del «Club Minaco»

Esta mañana, a las 8'15, como hemos venido anunciando, se dará la salida a los corredores aficionados, inscritos para la segunda prueba de preselección para la formación del equipo amateur del club ciclista "Minaco-Gorila".

El recorrido y horario de la prueba es el que anunciamos en nuestra edición de ayer. En Sóller se espera la llegada de los corredores, ya que como es sabido, en dicha localidad se disputa el final del primer sector. La organización en dicha población será cuidadísima.

Poco después de la llegada de los corredores aficionados, se dará la salida a los participantes en el Circuito urbano, organizado por el Ayuntamiento de Sóller, con motivo de las Fiestas y Fitas.

Los corredores inscritos, con el número de dorsal que llevarán, son los siguientes:

- 1 Jaime Alomar.
- 2 Rafael Bennisar.

- 3 Gabriel Nicolau.
- 4 Juan Llinás.
- 5 José Sendin.
- 6 Mateo Coll.
- 7 José Gamundi.
- 8 Francisco Tortella.
- 9 Guillermo Bennisar.
- 10 Gaspar Biblioni.
- 11 Sebastián Vidal.
- 12 Rafael Ferriol.
- 14 Antonio Monserrat.
- 15 Bernardo Mesquida.
- 16 Sebastián Mascaró.
- 17 Jorge Vallés.
- 18 Felipe Riera.
- 19 Miguel Lull.
- 20 Juan Mascaró.
- 21 Lorenzo Bauzá.
- 22 Guillermo Ramis.
- 23 Jaime Maura.
- 24 Juan Mercadal.
- 25 Juan Vicens.
- 26 Ernesto Deyá.
- 27 Jaime Carbonell.
- 28 Bartolomé Llodrá.
- 29 Juan Costa.
- 30 Miguel Pallicer.

### En Manacor

### Carreras ciclistas en homenaje de Sebastián Amer, campeón de Baleares de Velocidad

#### GRAN MATCH AMER-LLODRA

El pundonoroso y modesto corredor manacorense Sebastián Amer, hace tan solo unas semanas, que en el Velódromo de Campos del Puerto, consiguió el título de Campeón de Baleares de Velocidad renovando con ello el conseguido en los dos años anteriores en la categoría de Independientes.

La afición local estaba en deseos de aplaudir a su corredor, y haciéndose de ello eco la Unión Deportiva Manacorense acordó la celebración de un homenaje, que va a tener lugar esta tarde en el Velódromo de Manacor.

Ausente de la isla, las primeras

figuras del ciclismo mallorquin, el programa confeccionado presenta todas las características para despertar el interés que ha despertado, tanto en Manacor, como en los pueblos convecinos de San Lorenzo Petra, Villafraanca, Sineu y San Juan que viven actualmente la euforia de los triunfos conseguidos por sus corredores. Destaca de este programa, un gran match entre los locales Amer y Llodrá; campeonato, y que, por azares del sorteo, no se eliminaron entre sí. Las discusiones han llegado a un punto de animación, muy comparable a lo que llamamos rojo a vivo.

### V Gran Carrera del Comercio

Organización: «Club Ciclista Mallorca»  
Patrocinio: Periódico «BALEARES»

### Gran Premio «Calzados Gorila»

Se siguen con gran entusiasmo los trabajos de organización en el C. C. Mallorca para esta gran carrera que tendrá lugar el día 19 próximo sobre un recorrido de unos 160 kms. divididos en dos medias etapas que en ediciones sucesivas ya daremos a conocer. Por lo pronto podemos adelantar

que estará dotada de grandes premios, pues para ello se está trabajando de lo lindo. El cronometraje de esta carrera corre a cargo de los cronómetros de la Relojería Alemana. También como colaboradores la Banca March S. A., dueño del Bar Palacio, Ferrería Bauzá y Café Gomila.

FUTBOL - HOY a las 11 mañana - Campo SOLEDAD  
FASE PERMANENCIA 3.ª DIVISION  
Santany - Soledad General: 6 pts.



Anoche estuvo en carrera el corredor ciclista Alomar, como se sabe abandonó la Vuelta a España.

De todas formas está unido con el equipo balear que es imposible encontrar una unión más perfecta.

Alarcón destaca la actuación del director del equipo y dice que ya imprescindible.

Hablado de los componentes del equipo alaba a todos y especialmente a los "cabezas de playa" Gelabert y Company. Del primero dice que es un maestro al mando en la prueba dentro del pelotón. Es difícil que se le escape un solo movimiento.

Día a día se va animando la piscina del C. N. Palma. Después de poco, por la tarde, comienza los entrenamientos en la dirección de Paco Rivero. Ya son muchas ganas de ver a los son capaces las nuevas figuras.

Mata, Culla y otros fichajes de la novedad "pa'lista". Les hemos visto pero no una vez entrados. Esperaremos, pero que sea mucho.

El equipo de Pesca Submarina del C. N. Palma, también ha comenzado a hacer metros y metros. No les hemos visto hacer un solo día, pese a que Mata diga que le basta hincar la pala para llegar al fondo de la piscina.

Y para esta tarde los "héroes" del Barcelona contra los "heros" del Atco. Baleares. Un partido grandes aunque tenga el carácter infantil. ¡Cuántas cosas se pueden aprender en este encuentro!

Y después de haber visto a los chavales, los "papas" balears se enfrentarán con los del salem. ¡Dos partidos cuantos! ¡Con un precio en las entradas que son un regalo. ¡Qué más!

Y para quien lo considere por la mañana, en La Soledad, titular del terreno de juego, tra el Santanyi. ¡Y si se quiere zara alguna nocturna! Pues, si estaría mal, apunta a un lado un requeteaficionado.

MOSCARDÓ

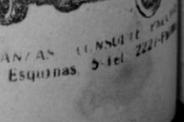
### Neveras Iglesias



27 años de experiencia en la fabricación, garantizamos nuestros trabajos por 4 años. Nuestras referencias son un ejemplo de garantía.

ESPECIALIDAD EN LOS ENCARGOS  
Frente Iglesia / Sáb. 10.00

### CASA ROJAL



MUDANZAS  
Siete Esquinas 5 Tel. 222.000

# LA NOVELA DEL DOMINGO

## La casa embrujada

El escenario muestra el interior de una casa de campo deshabitada y abandonada. Los muebles están desvencijados y cubiertos de telarañas. Los cuadros son antiguos y están polvorientos. Las puertas están balanceadas en sus goznes con desagradable chirrido. Alrededor de una escalera que se pierde en la oscuridad del otro piso. Hay un aire misterioso en todo el ambiente.

Se alza el telón y muestra la escena que se halla completamente a oscuras excepto unos débiles rayos de luz que se filtran por las ventanas cerradas. Se abre la puerta y entran Terry Flannagan y su mujer Louella. Terry lleva una maleta en una mano y una máquina de escribir portátil en la otra. Su mujer va cargada de paquetes.

Louella.— ¿Qué tal nuestro regio montañoso?

Terry.— (Con un escalofrío) No me parece precisamente acogedor.

Louella.— No sé que tienes que decir de ella. Es verdad que está un poco vieja y desastrosada, pero se puede arreglar.

Terry.— De todas formas, hay algo en ella que no me hace ninguna gracia.

Louella.— ¡Vaya! Ahora va a resultar que Terry Flannagan, el famoso escritor de novelas terroríficas, se asusta de una vulgar casa deshabitada.

Terry.— Una cosa es escribir historias estremecedoras en un tranquilo piso de Nueva York y otra meterse en este ambiente. Además ya sabes que yo he venido aquí a escribir una novela costumbrista y no esos estupideces de cuentos de miedo, fantasmas, aparecidos y todas esas cosas. Esta es la gran novela que he soñado escribir hace tanto tiempo y fíjate que escenario nos rodea. No es muy alentador que digamos.

Louella.— Pues menos mal que hemos llegado de día. Y no lo digo solo por los fantasmas sino por esa terrible carretera llena de curvas y revueltas peligrosas.

Terry.— Voy a abrir esos portillos a ver si entra algo de luz, en este antro (Saca una linterna del bolsillo y se dirige a las ventanas, pero un grito de espanto de Louella le detiene).

Louella.— ¡Terry! Algo se ha movido tras esa butaca. Ahí (señala temblorosa).

Terry.— (Riendo) Y me tachabas a mí de miedoso, cuando te asustas de un simple ratón que está aun más asustado que tú ¡Pobrecillo!

Louella.— ¡Qué asco! No me gustan nada esos horribles bichos. Me dan la impresión de que van a subirse por las piernas.

Terry.— ¡Tonterías! (Recorre las paredes con el haz luminoso de su linterna y señala los retratos de dos personajes vestidos al estilo del siglo XIX) Fíjate en esos dos tipos ¿Qué te parecen?

Louella.— Tienen un aspecto

aburridísimo. Sobre todo el señor es terrorífico. Seguro que envenenó a su mujer.

Terry.— ¡Ya está bien, por favor! Yo he venido aquí a escribir una novela de costumbres y no quiero oír hablar de fantasmas ni de crímenes.

Louella.— Bueno, pero no me niegues que ha sido gracias a eso que hemos vivido toda la vida.

Terry.— Está bien, está bien, ya basta de conversaciones. A ver si entre los dos podemos abrir esas dichosas ventanas. (Cuando se disponen a hacerlo, se ilumina tenuemente lo alto de la escalera y aparece un fantasma igual al señor del cuadro, que lleva arrastrando unas cadenas. Al ver al matrimonio, alza los brazos con gesto dramático y lanza un alarido estremecedor).

Louella.— ¡Dios mío! ¡Un aparecido.

Terry.— (Abrazando a su mujer). ¡Diablos! Pues resulta que las tonterías que yo cuento son una verdad como una casa.

Louella.— (Con un miedo terrible). ¿Qué hacemos?

Terry.— Finjamos que no lo hemos visto. Yo sé que lo peor que se puede hacer en estos casos es asustarse.

Louella.— Yo creo que es mejor que le hablemos. Pero ¿verdad que no parece un fantasma de esos antiguos? Yo diría que tiene un aspecto muy saludable. Además, los fantasmas de verdad no se aparecen de día.

Terry.— Eso sería antes. Oye, ¿sabes que no nos quita ojo?

Louella.— (Dirigiéndose al fantasma con voz sumisa) ¿Cómo está usted, señor espectro? (La aparición no se da por aludida).

Terry.— Vamos señor fantasma, sea bien educado, al menos.

Fantasma.— ¿Cómo os habéis atrevido, osados mortales, a invadir los dominios de Joshua Acroyd ¿Quiénes sois?

Terry.— Yo soy Terence Flannagan, escritor y esta es mi esposa Louella.

Fantasma.— Fastidiado de conocerles. ¿Cómo están ustedes?

Louella.— Muy bien ¿y usted?

Fantasma.— Mal, gracias (Lanza unos cuantos aullidos) Estoy condenado a errar por estos alrededores hasta purgar el asesinato de mi esposa Mateel. La envenené... (Acompaña la evocación con un suspiro de satisfacción) Fue un crimen perfecto.

Louella.— Ya te decía yo que tenía toda la pinta de un envenenador. Con esa barba...

Fantasma.— Le advierto que mi barba es una de las cosas que me hacían irresistible.

Terry.— Déjese de parlotear y tú, Louella, acompañame a ver si nos instalamos en este caserón. Con su permiso, desde luego (dirigiéndose al espectro).

Fantasma.— Prueben a hacer. Pero yo tengo que seguir errando por aquí día y noche.

Louella.— Debe ser por eso por lo que tiene usted tan mal color. ¿Por qué no le visita un médico?

Fantasma.— Ya me han tratado Galeno e Hipócrates en el Más Allá, pero no acaban de entenderme. En la última visita les oí hablar algo acerca de avitaminosis ¿Es grave eso?

Terry.— Gravísimo (Dirigiéndose a la escalera) Con su permiso.

Fantasma.— Claro, claro... (Señalando uno de los paquetes que lleva Louella) Oiga, mortal, ¿qué es eso?

Louella.— ¿Esto? Son unas cuantas cosas para comer. Bocadillos, pastas, canapés. También llevamos unos cuantos dulces. Poca cosa...

Terry.— A propósito me apetece tomar algo ahora. Con el viaje se me ha abierto el apetito.

Fantasma.— No es que me interese participar en vuestros viles manjares, pero ese paquete tiene buen aspecto.

Terry.— Ahora va a resultar que tiene usted hambre (con desprecio) Un fantasma... ¿Qué poca categoría!

Fantasma.— Habéis de saber; desdichados, que estoy harto de probar nectar, ambrosia y maná. Esta tarde he pasado un rato estupendo con Lúculo... (Mirando el paquete con ojos avidos) Pero a veces añoro los bocadillos de jamón terrero y una tacita de café mortal.

Terry.— Precisamente traemos un café estupendo en el termo.

Fantasma.— ¿No tendrá malta?

Louella.— (Ofendida) ¿Malta? Mi café es café-café.

Fantasma.— Entonces os haré la merced de almorzar con vosotros. (Se sienta con parsimonia y coloca a su alrededor las cadenas con el máximo cuidado).

Terry.— La que me hubiera caído encima si llego a escribir algo así en una de mis novelas. Todo el mundo me hubiera puesto de mentiroso, vulgarote y cretino que no hubiera habido por donde cogerme.

Louella.— (Desenvolviendo los comestibles y ofreciendo una bandeja al espectro) ¿Quiere canapés? Lo shay de jamón, queso y foie-gras.

Fantasma.— También estas pechuguitas frías tienen buena cara (toma una)... para terminar cogeré uno de queso.

Louella.— Pues sus médicos dirán lo que quieran, pero tiene usted un apetito que ya, ya.

Fantasma.— (Con la boca llena) Imagínese usted. Todo el día de arriba abajo arrastrando cadenas y aullando. Es un trabajo agotador.

Terry.— Yo que usted me quitaba las cadenas.

Louella.— Desde luego. ¿Cuál es su especialidad de espíritu?

Fantasma.— Los criminales y los delincuentes de todas clases. Me aparezo a ellos y les doy unos sustos tremendos. También proporciono pesadillas y visiones terroríficas. Pero la gente es muy incrédula ahora y lo achacan a malas digestiones. Cuando me aparezo en mi aspecto más amenazador, dan un suspiro de resignación y se toman una aspirina. ¡Es desalentador!

Louella.— Lo comprendo. Son malos tiempos para los fantasmas.

Fantasma.— Sí, tiene usted razón. (Suspira) Malos, muy malos... (Fijándose en un envoltorio y cambiando de tono) ¿Qué es eso negro con pintitas blancas?

Terry.— Se llama tarta de chocolate y es la especialidad de mi mujer ¿No quiere probarla?

Fantasma.— Si se empeñan tanto... (la prueba) ¿Sabe que está riquísima. Me recuerda al néctar con que me obsequió el otro día Cagliostro.

Terry.— ¿Y cómo es que trabaja de día? Nunca he oído

que los espíritus se aparezcan a estas horas.

Fantasma.— Corrientemente hago mi faena por la noche, pero les diré una cosa, aquí en confianza: tengo otro competidor en esta casa.

Terry.— (Sobresaltándose) ¿Otro fantasma?

Fantasma.— (Con resignación) En efecto.

Louella.— ¿Por qué no nos lo presenta usted? Así estaríamos todos reunidos en amigable velada.

Fantasma.— ¡Ay de mí! No es un aparecido amable y simpático como yo, sino que es irascible y aún más: peligroso. Mejor dicho, peligrosa, porque se trata de una mujer.

Terry.— ¡Vaya por Dios! Está visto que no podremos vivir aquí en paz. Ahora resulta que hay dos fantasmas en vez de uno.

Fantasma.— (Llevándose un dedo a los labios) ¡Silencio! Siento arrastrar sus cadenas por el piso de arriba. Pronto bajará aquí. Lo que tienen ustedes que hacer es no demostrar temor.

(En lo alto de la escalera aparece un fantasma igual a la mujer del cuadro de la chimenea. Se detiene y mira amenazadoramente a los mortales. Su voz es baja y ronca, con un marcado acento extranjero).

Fantasma 2.º.— ¿Quiénes sois vosotros?, ¡oh, atrevidos mortales! que osáis desafiar los poderes de las ánimas errantes. ¿No sabéis que esta casa es embrujada y es posesión de los engendros de la noche? ¡Huid, huid, antes que se desencadenen las furias sobre vuestras estúpidas cabezas! Y en cuanto a ti, Joshua deberías avergonzarte de compartir la mesa con personas de carne y hueso.

Fantasma 1.º.— Recuerda siempre, Mateel, que esta es mi casa y soy dueño de hacer en ella lo que me plazca. (A Terry y Louella). Es mi esposa, la que envenené. Destrozó mi hogar con sus locuras de mujer coqueta y por eso está condeñada también a errar por estos alrededores.

Louella.— Mucho gusto, señora. Pero a pesar de todas esas cosas que ha dicho no pensamos irnos de aquí. Hemos pagado cuatro semanas de alquiler por adelantado y no vamos a desperdiciarlas.

Fantasma 2.º.— ¡Entonces dispones a sufrir las consecuencias de vuestra locura! ¡Se acercan las tinieblas de la noche y vais a caer

en mis garras! (al otro fantasma). Ya me las pagarás tú también, Joshua Acroyd.

Terry.— Si ustedes quieren pelearse, háganlo, pero ni mi mujer ni yo nos vamos de aquí.

Louella.— Eso, No nos asustan sus bravuras de espíritu.

Fantasma 2.º.— Vosotros lo habéis querido. (Saca una pistola). Desde ahora va a haber cuatro fantasmas en esta casa. Formaremos una feliz y unida familia de fantasmas. ¡Arriba las manos!

(Todos obedecen inmediatamente).

Louella.— ¡Caramba! No sabía que los fantasmas estuvieran tan modernizados.

Fantasma 1.º.— No creo que somos todos iguales, pero es que mi mujer...

Fantasma 2.º.— ¡A callar todo el mundo Os voy a enviar al infierno a todos.

Terry.— ¿No nos quiere dar algunas instrucciones para cuando seamos espíritus? Si no, no sabemos que hacer con las cadenas y esas cosas.

Fantasma 1.º.— Si queréis yo os enseñaré a aullar. Todo el mundo en el Más Allá dice que es mi especialidad...

Louella.— Muchas gracias, amable aparición (Súbitamente se lleva la mano a la cabeza y tambaleándose, se apoya en su marido) ¡Sosténme Terry, me mareo! (Cae al suelo desmayada y Terry acude en su auxilio. Hay un barullo y el Fantasma segundo se desconcierta momentáneamente. El otro espíritu aprovecha este despiste para abalanzarse sobre él y desarmarle, descargando con todas sus fuerzas las cadenas en su cabeza. El fantasma segundo cae al suelo fulminado).

Louella.— (Incorporándose como si nada hubiera pasado) ¡Bravo, fantasma! Buen golpe!

Terry.— ¿Pero no estabas desmayada?

Louella.— ¡Bah, no seas infeliz! Era un truco como otro cualquiera para atrapar al otro fantasma.

Fantasma 1.º.— Sí, si fantasma ¡Mendugo pájaro esta hecho este!

Louella.— Entonces, ¿no era un espíritu de verdad?

Fantasma 1.º.— Ni hablar, señora. Ni yo tampoco. Pero, ¿verdad que lo parecía? Seguro que no hubieran ustedes adivinado que era un policía.

Terry.— ¿Usted un policía?

Fantasma 1.º.— (Espasmando al fantasma segundo) Sí, señor. Este individuo es nada menos que Igor Laberkeris, el famoso espía internacional. Tenía instalada en esta casa una emisora clandestina y se hacía pasar por un fantasma para aterrorizar a la gente y que nadie alquilara esta casa. Por eso se le ocurrió ese truco en la Jefatura. Contra un fantasma, lo mejor era otro.

Louella.— ¡Vaya asunto estuendo para una novela policíaca! ¿No crees Terry?

Terry.— (Rabioso) ¡Yo he venido aquí a escribir una novela costumbrista! ¡No, y mi veces no! ¡No quiero escribir más novelas policíacas!—S. CASTLEMAN.

**ALQUILE A SU MUJER... UNA LAVADORA TER BILBAO**

(Troquelados Especiales Reurer)

**TER**

Nunca se arrepentirá de comprar lo que antes pudo probar

Pruébela en su casa alquilándola durante una semana por 30 ptas.

Precio 2.950 pts.  
Escurreidor 400 pts.  
Ruedas 100 pts.

**RADIO BORNE**

SAN MIGUEL, 135  
Teléf. 1357 y 5212

SUCURSAL:  
Jovellanos, 1  
Teléf. 3477

**«PATERNINA WINES»**  
THE BEST OF RIOJA-SPAIN-

RED WINES	WHITE WINES
BANDA AZUL. VINA VIAL. GRAN RESERVA 1928	BLANCO SECO. MONTE HARO — dulce — RINSOL. — seco — GRAN RESERVA. — seco —

ASK ALL THE HOTELS AND RESTAURANTS

**\* Una mujer pide consejo \***

**Pregunta:** AYER, TO MABA TE con una amiga, que me dijo: «No quisiera ofenderte, pero veo alrededor de tus ojos y de tus labios unas pequeñas arrugas, que no había notado hasta ahora». Esa observación me ha dejado inquieta, porque sé que las arrugas avejentan. ¿Qué debo hacer?

**Respuesta:** Las arruguitas de hoy podrían ser profundas mañana. Usted puede evitarlo, ya que lo que su piel necesita lo contiene la Crema Tokalon rosa. Si Usted se aplica regularmente, todas las noches, esta crema de belleza universalmente apreciada, gracias al «Biocel» que es la única que lo contiene, devolverá a su cutis su suavidad y pureza. Cada mañana, se despertará Usted con una tez más juvenil y esplendorosa. Pero, puede Usted lograr más todavía: su cutis debe estar, no solamente sin arrugas, sino también hermoso, libre de impurezas, sin poros dilatados, ni puntos negros. Tal resultado lo conseguirá con la Crema Tokalon blanca, sin grasa, para el día; al penetrar profundamente en los poros, elimina las impurezas acumuladas que, a menudo, son causantes de granitos e irritaciones diversas. Esta crema de día proporcionará a su cutis la suavidad del melocotón. Recuerde bien esto: cada piel puede ser más hermosa, gracias a la Crema Tokalon. Haga Usted una prueba. Se le garantizará el éxito.



# MALLORCA, sus hombres y sus problemas

## LA PUEBLA, ahora

### misimo

Por JUAN BONET

Un pueblo emprendedor y de gran porvenir.-La ciudad está siendo asfaltada calle por calle.-Interesante proyecto de una Graduada para niñas

El cronista, en sus andanzas por los caminos de la isla, ha podido comprobar que los pueblos que menos bulla meten en lo superficial son, justamente, los que por dentro tienen una vida más importante, más proyectada hacia lo futuro.

La Puebla, una ciudad con sus buenos 10 mil y pico de habitantes que, en general, trabajan de sol a sol y le sacan al país el máximo de los rendimientos. La Puebla, en su comarca, no era una tierra fácil y su camino as-

pendente ha sido obra de unos hombres que han hecho del trabajo, del duro trabajo sobre la tierra, llevado con entusiasmo, una de las constantes de su vida.

¿Cuál es el porvenir de La Puebla? Diría que en el concierto de las ciudades de Mallorca, el futuro de la esta comarca habrá de contar —más de lo que ya cuenta— de un modo definitivo. El país ya lleva unos años de ascensión, de recoger espléndidos frutos del esfuerzo de sus hombres y la riqueza, en el mañana, se habrá de traducir, es claro, en una ciudad hermosa, bien dotada, puesta a punto por el trabajo de sus moradores. No es difícil predecir un porvenir magnífico a La Puebla.

#### EN EL AYUNTAMIENTO

Un buen paseo por el pueblo, después de dos horas largas inacabables, de tren. El día que Mallorca esté electrificada, habremos dado un salto de veras importante. Ahora bajas del tren con los huesos molidos y el ánimo fastidiado.

Para desentumecer las piernas, ya lo apunté, un buen paseo por La Puebla. Muchas de las calles están siendo arregladas. Me llama la atención la "Calle de los Solteros". Es un nombre bonito, gracioso para una calle. La plaza Mayor está muy arbolada y me han explicado que el riego de los árboles cuesta un dineral, pero bien vale que el Ayuntamiento se preocupe de mantener viva esa zona verde en el mismo corazón de la villa.

Mi cicerone en el Ayuntamiento es el secretario, don Alejandro Cuéllar Bassols. En la jerga del frente de un hombre como Cuéllar decíamos que era "un buen elemento". Es decir un hombre de tempañza, pronto a la sonrisa, que sabe hacer frente a los acontecimientos con ánimo bien dispuesto.

—Un día me diste un palo en el periódico, me dice de entrada. Uno poné cara de circunstancias, ¿qué barrasada saltará a reír?

—Estrené una comedia de teatro regional...

Ya está aclarado. Y las palabras de Cuéllar, que siguieron, desecharon cualquier sombra de mal entendido:

—El palo fué justo. Yo pensaba, sobre la comedia, exactamente igual que el crítico.

A partir de ese punto el cronista contaba con el primer amigo en sus horas vividas en La Puebla.

#### UN PROYECTO AMBICIOSO

SALUDAMOS al Alcalde —que está ocupadísimo, pues hoy comienza la campaña de la patata—, don Osofre Pons Martorell.

Y después charlamos con los concejales don Martín Gelabert Soler y el Dr. Siquier Serra.

Unos minutos antes el secretario señor Cuéllar me había dicho: "En el Ayuntamiento actual predomina la juventud. Y todos tienen ganas de hacer grandes cosas en La Puebla. Y se harán..."

La charla con los jóvenes concejales no hizo otra cosa que confirmar esas palabras. En el pueblo se mueven muchas voluntades llenas de amor a la villa.



Una imagen de la recolección en el campo pobleño (Foto M. Jaume)

Ya habrá visto usted que hay muchas calles asfaltadas y vamos hacia el total asfaltado. Una realización en la que estamos empeñados es la construcción de una Escuela graduada para niñas, con siete grados o secciones. Y vale la

pena que haga constar que el solar donde se proyecta la escuela ha sido regalado por doña María Bannaser, Viuda de Palou. Junto a los 2.300 metros cuadrados para el grupo, la Viuda de Palou ha donado también el terreno para construir seis viviendas con destino a las maestras.

—El más ambicioso de nuestros proyectos, me dice un concejal, es la construcción de un Parque, junto a la carretera a A'cudia, lo que daría a La Puebla una entrada digna. Esto y la reforma de la Casa Consistorial, que es uno de esos proyectos viejos, de los que se eternizan. Pero, hay que llegar a ponerlo en marcha.

#### OTROS PROYECTOS DEL MUNICIPIO

HAY otro buen número de obras —unas en marcha, otras sobre el tapete. Tal es la canalización de las aguas. La Puebla tiene el servicio municipalizado, aunque por ahora sólo un millar de vecinos disfrutan de él. Existe el proyecto de unas obras de ampliación del Matadero y los arreglos continuos, y a fondo, de los caminos vecinales, que son muchos e importantes para la vida de la comarca...

Y otras obras, de no tanto relieve pero que sin embargo, pesan en la vida del pueblo y preocupan y mueven el interés de las gentes.

#### NUEVO PASEO POR LA POBLACION Y AFUERAS

EL aperitivo ha sido un nuevo paseo por La Puebla, acercándose a sus alrededores. Los surcos del pueblo, como en una bella foto del Dr. Llompart, están encuadrados por los molinos, molinos funcionales —diría—, donde el pintoresquismo ha sido sustituido por la utilidad, por lo práctico.

He visitado la Iglesia parroquial, cuya arquitectura tiende a un barroco suave, aunque no estoy muy seguro, pues ya se sabe que en eso de estilos cada uno dice lo suyo.

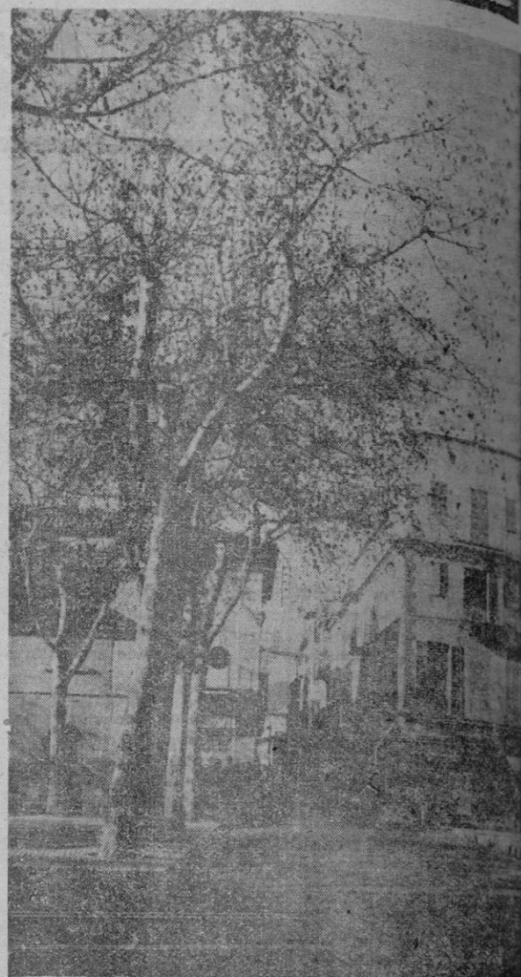
En el aspecto cultural de La Puebla —lo apunto antes de que se me olvide— me han dicho que el Colegio de Enseñanza Media realiza una estupenda labor y que, con su Biblioteca con un buen fondo de libros, también hace una buena labor la Caja de Pensiones, que cuida de otras manifestaciones culturales, tal conferencias, exposiciones y recitales. En este capítulo no hay que olvidar la labor desarrollada por el Club de Cultura y Ajedrez, con un magnífico local en la Plaza Mayor. El Club, lleno de gente animosa, da un buen café.

—En la Puebla, me ha dicho a'guién, la gente es muy aficionada al café bueno.

—Que me apunten entre los más exigentes consumidores.

#### TERTULIA EN EL CLUB

DESPUES de comer, a esa hora que el sol pesa mucho sobre



El centro de La Puebla, captado por la cámara de Barcelona

las casas de La Puebla, hemos buscado las sombras de un rincón del Club, que reúne mucho público.

—Unos ocho días antes de morir estuvo aquí Mingo Revuigo, precisamente. Dió una conferencia que estuvo muy bien. Nos habló de las coplas populares y de su teatro. Fué una charla realmente agradable.

Seguimos charlando de teatro. Parece ser que La Puebla ha perdido un poco la afición y que el cine, como en todas partes, se lleva el mayor cupo de seguidores. La cosa es general.

En la villa también se organizaron algunas sesiones de cine club. Es una excelente solución para los films de minoría, tal el titulado "Rashomón", aquella obra maestra del cine japonés. También en Palma cosas así son

de minoría. El gran público pre-

re otras cosas y es natural. Se pide más café —y luego dicen que el café quita el sueño—, mientras a uno le va entrando un gran sopor y ganas de cerrar los ojos y dormir un poco. Se piensa que los contertulios tienen razón en todo, es decir, se le va escapando a uno, cautelosamente las ganas de hablar.

Y en ese momento alguien quiere al Dr. Llompart: —Tengo que irme. Hay que tranquilizar a este buen hombre sobre el estado de su hijo.

Y nos quedamos pensando en el hermoso que es, en un momento dado, poder hacer algo cerca de la inquietud de unos padres de un hijo enfermo.

Luego, seguimos pensando en las musarañas, que no es una ocupación para un rato de agradable siesta.

## «SE VE A LA TIERRA TRABAJANDO»

### decía Unamuno hablando del campo pobleño

Si, trabajando la tierra bien convida con el hombre. La tierra es fértil, justamente porque el esfuerzo del hombre lo logra.

Don Miguel de Unamuno, al hablar de La Puebla —en sus "Visiones y Ananzas españolas"—, logró esta certera y bella imagen del campo pobleño: "Se ve a la tierra trabajando". Pero sin olvidar que sobre ella, permanentemente, está el hombre, el pobleño que se inclina día tras día para lograr lo que iba a parecer, un día, un puro milagro, que hasta las piedras dieran su fruto. Y valga la frase...

Me había propuesto trazar mi crónica de La Puebla sin hablar para nada de patatas ni de alubias, los dos frutos más destacados que da la comarca. ¿Podré llegar al final aliviando al lector pobleño de lo que constituye el qué de cada uno de sus minutos de su vida y al palmasano de los enfadosos números?

Porque en cuanto uno se pone a hablar de patatas y de alubias, de golpe, vienen los números y los números, manejados por gente indocta, por alguien como el cronista —para quien la tabla de multiplicar sigue siendo algo de pura magia—, siempre son el puro barullo.

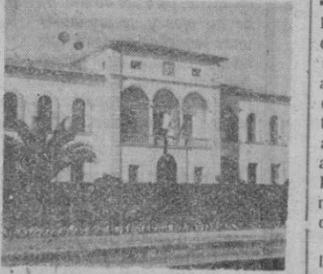
La riqueza de La Puebla mora sobre esos surcos que rozan la villa. Y ahora mismo, con el fin de los esfuerzos de los hombres, se gen los sembrados, patatas para exportación, rigurosamente seleccionadas.

En mis notas, tomadas en La Puebla y referidas concretamente a la cosecha hay las siguientes apuntes: "Se dice que la cosecha de este año será inferior a la de 1954, pues las heladas han perjudicado mucho." Luego vienen unos números y la siguiente anotación:

Comprobar las cifras. Ojo con ellas, pues me parecen un poco exageradas." En otras notas dice: "En esta época se pagan los altos jornales del año, y los altos del productor de patata son extraordinarios. En La Puebla, no mo alguien haya podido superar no atan los perros con las patatas."

Estas notas, a la hora de trazar esta crónica, me ponen en un dilema. La Puebla es un pueblo que trabaja, que se afana, que lucha sobre la tierra "que se ve trabajando", como decía Unamuno, pero no hay que confundir la generación espontánea que se produce en La Puebla patatas o las alubias.

Y ya apenas nada queda de ese pequeño bloc del cronista que que todo ha sido llevado al papel.

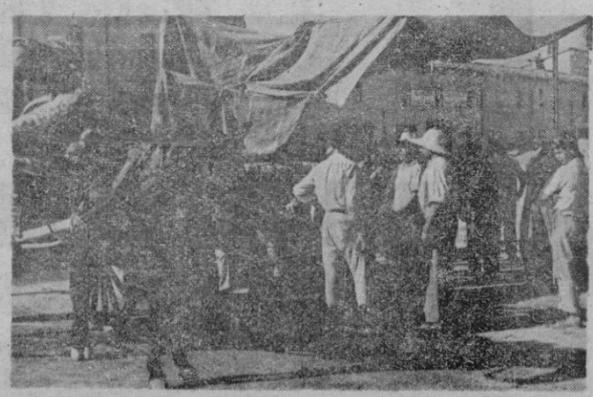


El bello edificio escolar para niños (Foto Barceló)

—, don Osofre Pons Martorell. Y después charlamos con los concejales don Martín Gelabert Soler y el Dr. Siquier Serra.

Unos minutos antes el secretario señor Cuéllar me había dicho: "En el Ayuntamiento actual predomina la juventud. Y todos tienen ganas de hacer grandes cosas en La Puebla. Y se harán..."

La charla con los jóvenes concejales no hizo otra cosa que confirmar esas palabras.



Los preparativos para la exportación de la patata animan la vida de La Puebla. — (Foto Dr. Llompart)

### «Sa Marjal»

#### ¿SERÁ REEDITADA LA POPULAR REVISTA POBLENSE?

Los estudiosos de La Puebla, un día, tendrán que acudir a las páginas ya amarillentas de la revista popular que lleva por título el de "Sa Marjal".

Hemos visto un tomo que



Sa Marjal

recogí la vida de la ciudad en el año de 1915. Es una crónica cuidadosísima, hecha con salero, con finísima ironía, de todo cuanto interesaba llevar al papel de la vida de La Puebla.

En las páginas de "Sa Marjal" se puede hallar una crónica social, amplia y de curioso, adjetivos, estampas de remotos e ilustres pobleños, versos con alguna malicia, noticias bibliográficas y hasta una sección de noticias del extranjero que, en cierto modo, es una sugestiva hojeadada sobre la actualidad universal.

La revista, escrita en mallorquín —muy sabroso— y en castellano, es, como se ha dicho, una amplia crónica pobleña, y hoy compone un precioso arsenal de datos en torno de la vida, fines y comienzo de siglo, de la ciudad, una fuente interesantísima de noticias para el historiador o interesado por el pasado.

En los círculos cultos de La Puebla se ha hablado, últimamente, de una reedición de los tomos de "Sa Marjal" cuya lectura es agradable. Es posible que esa reedición, que tendría sin duda una gran acogida en la villa, sea un hecho si pueden solventarse las naturales dificultades económicas que supone la publicación de la obra.

(Grabado: Portada de la revista del 1 de diciembre de 1916.)

# NUESTRAS ISLAS EN Baleares

## Será reparada la carretera provincial de Biniali

**Binisalem**  
Después de larga enfermedad contra la que fueron inútiles los esfuerzos de la Ciencia, falleció el pasado martes, día 3 el señor don Mateo Borrás a la edad de 49 años. A su esposa, doña Catalina Torres y a sus hijos y demás familia expresamos nuestro sentido pésame.

**LA CARRETERA DE BINIALI**  
El "Boletín Oficial de la Provincia" nº 13.799 publica lo siguiente:

"Esta Excm. Diputación provincial, en sesión celebrada el día 14 del pasado mes de abril, acordó tomar en consideración, el proyecto de reparación, y mejora de explanación y firme del camino vecinal nº 206, denominado de Biniali a la carretera de Palma al Puerto de Alcúdia, resolviendo exponer al público, a efectos de reclamación, por el plazo de quince días, durante el cual y quince días más, podrán presentarse ante esta corporación, las que se estimen oportunas."

El Boletín Oficial de referencia lleva fecha del 21 de abril, de modo que los reclamantes podrán hacerlo hasta el 20 del corriente.

### CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS

El pasado jueves, día cinco de los corrientes, se celebró en el local de la Escuela graduada, los exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios. A dicho acto, además del personal docente del mismo centro y la Maestra Nacional, honraron el acto las autoridades civiles y eclesiásticas. Fueron examinados gran número de alumnos de ambos sexos, y cuando sean hechas públicas las calificaciones daremos amplia referencia para satisfacción de los interesados.

Para dar idea de como los jóvenes binisalemenses han recibido las recientes disposiciones en materia de enseñanza, en sus secciones de permanencias y clases especiales, basta con decir, que en una sola sección de la Escuela Graduada han asistido a dichas clases más de sesenta alumnos, y que ya se han expedido unos veinticinco Certificados de Estudios.

**AGRICOLAS**  
Ha empezado la siega de los haberes, que como decíamos en otra crónica, darán muy poco rendimiento, así como las avenas. Las cebadas presentaban buen aspecto y en cuanto a las almendras, en unas fincas han sido quemadas por las heladas y en otras, en cambio, hay abundancia, aunque son las menos.

**LOS DEPORTES EN BINISALEM**  
Llaga ya tiempo que el deporte del pedal va adquiriendo en Binisalem un auge que de cada día tiene un incremento mayor. Ello es debido sin duda alguna a los éxitos que cosechan continuamente

los corredores del C. Ciclista local José Gomila y José Gamundi.

En la clasificación de preselección para el Cinturón de Barcelona, va en segunda posición Gamundi, lo cual hace concebir esperanzas de que acuda a la ciudad condal para representar a la isla en esta prueba internacional de carácter "amateur".

Por su parte, Gomila, después del brillante éxito conseguido en el homenaje a Simón Febrer, ha venido acaparando otros muchos premios, tales como el del pasado domingo en Algaida, donde se clasificó líder absoluto.

El lunes, en Sineu, tanto Gomila como Gamundi, tuvieron desgracia, ya que a 3 Km. de salir el primero rompió la máquina y tuvo que abandonar y en Villafranca fué Gamundi quien, por idéntica causa, siguió igual suerte.

Con todo, se les dió una oportunidad en el Campo municipal de Deportes de Sineu y se organizó una meta partida a 10 vueltas, entre los dos ruter binisalemenses y Tomás y Gelabert de Algaida. Vencieron Gomila y Gamundi que cogieron vuelta a sus rivales.

Aparte de lo dicho de los dos corredores, puedo añadir que la directiva del C. C. Binisalem está ultimando unas gestiones para muy en breve construir una pista donde se puedan ofrecer reuniones.

## Será creada en Mahón la «Casa de Andalucía»

### Velada poética y festival de la moda, en aquella localidad

**MAHÓN**  
(Crónica de nuestro corresponsal. — M. M. V.).

El que hasta ahora ha sido segundo jefe de la Base Naval de Mahón, Capitán de Corbeta don Antonio Fontenla Roji, ha sido destinado de segundo comandante al cañonero "Sarmiento de Gamboa" con base en El Ferrol del Caudillo. Le deseamos mucha suerte en su nuevo destino.

**NACIMIENTO**  
El hogar de nuestro buen amigo don Guillermo de Olives Pons y esposa doña María de los Doores Olivares, se ha visto alegrado con el nacimiento de su primer hijo, una preciosa niña, a la que se impondrá el nombre de María de la Purificación. Nuestra más cordial enhorabuena.

### VELADA POETICA EN EL ATENEO

En el Ateneo Científico, Literario y Artístico de nuestra ciudad, se celebró el pasado viernes una velada poética en la que actuaron los rapsodas Aurora Cassó y Antonio Luis Escudero. Fueron presentados por el Vicepresidente don Francisco Sintes Seguí en sentidas palabras, en especial la señorita Cassó, ya que el señor Escudero,

por ser natural de Mahón es sobradamente conocido en nuestra ciudad. Acto seguido ambos rapsodas nos ofrecieron una excepcional muestra de sus dotes artísticas, tanto en la parte sentimental de su actuación como en lo que se refiere al aspecto interpretativo. Fueron ambos muy aplaudidos y elogiados.

### DEL PASADO FESTIVAL DE LA MODA

Llevar camino de hacerse tradicionales, los festivales de la moda, que con carácter benéfico se organizan cada temporada en nuestra ciudad. Hace unos días se celebraron en el Teatro Principal dos sesiones dedicadas a presentar las novedades para Primavera y Verano. Tanto la sesión de la tarde como la de la noche se vieron concurrir muchísimas, hasta tal punto que se agotaron las localidades y nuestra primera Sala ofrecía un magnífico aspecto. En dichas sesiones se presentaron al público los modelos confeccionados por las principales firmas de la isla, tanto en lo referente a vestuario como en la parte de calzado y complementos. Actuaron de modelos distinguidas señoritas que con su aportación personal quisieron sumarse al benéfico fin que se perseguía.

La recaudación líquida ascendió a 8.877'40 ptas. que fueron repartidas por partes iguales entre el Hospital Municipal y la Casa de Misericordia de esta ciudad.

### FUNDACION DE LA "CASA DE ANDALUCIA"

Se están llevando a cabo activas gestiones para proceder a la fundación de la "Casa de Andalucía" en Mahón. En nuestra ciudad abundan las personas nacidas en la tierra de María Santísima que por razón de su destino se ven separadas definitiva o momentáneamente de la soleada Andalucía y que, añorando las costumbres de la tierra donde se criaron, han pensado fundar una casa donde puedan reunirse y revivir, en pequeño, aquellas costumbres, estableciendo en nuestra isla, una cabeza de puente que les traslade, aunque solo sea imaginariamente, a su alegre y españolísima tierra. Celebraremos se lleve a feliz término la tarea emprendida.

### REGRESO DEL DELEGADO DEL GOBIERNO

Ha regresado de su viaje a Palma de Mallorca, el Ilmo. señor Delegado del Gobierno y Jefe Insular del Movimiento, camarada Manuel Paredes Ramos. Sea bienvenido.

### PISTA CICLISTA EN EL ESTADIO?

Sabemos de buena fuente, que muy pronto van a dar comienzo las obras de construcción de una

## Hoy se celebra en Manacor la fiesta de San Juan B. «La Salle»



**MANACOR**

(De nuestro corresponsal). — Con un nutrido programa de festejos religiosos, recreativos y deportivos, está celebrando la fiesta patronal de San Juan Bautista de La Salle, festividad que año tras año viene cobrando mayor animación e interés.

Entre los actos religiosos sobresale el solemne Oficio que esta mañana se celebra en la Real Parroquia.

En la sección recreativa, se han programado bailes regionales, desfile por la Banda de cornetas y tambores, acompañada por "Lito", "Lita" y "Es Didoi", actuación de "Els Cossiers" de Algaida, concierto musical, una sesión extraordinaria de "cine", etc., etc.

La gran diada deportiva de hoy, domingo, abarca un extraordinario programa de cinco carreras de caballos (al trote y al galope) y los partidos de fútbol "San Jaime-La Salle" y "Muren-

pista de cemento en el Estadio Mahonés, para ser dedicado a la celebración de carreras ciclistas. Según cálculos hechos, la pista mediría unos 350 metros, con sus peraltes en debidas condiciones. Celebraríamos la confirmación de tan grata noticia, ya que es un hecho el nacimiento de una verdadera afición hacia el deporte de la bicicleta.

se"-"La Salle", así como otro interesante partido de baloncesto.

### EXPOSICION DE FLORES

El próximo día 21 quedará inaugurada la segunda Exposición de Flores, en el local de FF. NACIMIENTO

En el hogar de don Juan Ferrer y doña María Tur vino al mundo el pasado día 4 una preciosa niña a la que se impondrá el nombre de Antonia.

### RESTABLECIDO

Se encuentra restablecido de una delicada intervención quirúrgica el Secretario del Ilustre Ayuntamiento don Sebastián Perelló Trias.

También se halla restablecido el Secretario del Juzgado Comarcal don José Tello Vicente. — La celebramos.

### PETICION DE MANO

El pasado día 1.º de mayo fué pedida —en Barcelona— a los señores Antonio Frau Vadell y doña Antonia Sastre Binimelis, industriales del mueble, la mano de su gentil y simpática hija, por los señores don José Pineda Alsina y doña Genoveva Arnau Pique, para su hijo don Ramón, jefe técnico de una importante empresa de la industria del caucho. La boda se celebrará, Dios mediante, el próximo agosto en la basílica de Nuestra Señora de la Merced, de Barcelona.

### CINES

El Principal tiene en cartel "El enemigo de las mujeres" y "Solo ante el peligro".

La Sala Imperial estrena "Los gamberros" y "La ley del silencio".

**Crucero a Norteamérica**

EN LA MOTONAVE GUADALUPE DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA ESPAÑOLA, S.A.

**SALIDA DE BILBAO 9 JULIO 1955**

**DESTINO**

ORGANIZADO POR **ULTRAMAR EXPRES, S. L.** AGENCIA DE VIAJES (GAT. 48)

Información y reserva de plazas en Palma de Mallorca: **ULTRAMAR EXPRES, S. L.** Enrique Alzamora, 1 y 3 — Telex. 3682

**TREINTA Y SIETE DIAS DE VIAJE. CLASE UNICA DESDE 16.633 PESETAS TODO COMPRENDIDO. INCLUSO VISITAS TURISTICAS**

**AVISO IMPORTANTE A NUESTROS CLIENTES**

Habiendo comprobado la venta de productos similares envasados ilegalmente con nuestros mismos envases, advertimos que en lo sucesivo todos los productos de nuestra fábrica irán provistos del precinto de garantía de **JOSE LLORENTE BALBASTRE** sin cuyo requisito no atenderemos a ninguna reclamación que se nos formule

Representante y distribuidor exclusivo para Mallorca: **JUAN SEGURA FUSTER** Almacén de salazones Espartería, 9 - Tel. 1682 - Palma de Mallorca

**¿Se limpiaría usted los dientes con una lima?**

—Claro que no, ¡qué barbaridad! Para eso está el cepillo de dientes, que es lo adecuado...

Por la misma razón, para lavar sus prendas delicadas, es conveniente usar el producto adecuado, y no lo que se presenta como «lavalotodo». Con la ropa no pueden hacerse pruebas, porque cuesta mucho dinero... Para las prendas finas sólo «lo mejor» es bueno.

DUXÓN está creado expresamente para lavar lana, seda y nylon. DUXÓN es puro; aviva el color de las telas, y vitaliza los tejidos, porque no deja entre las fibras polvillo ni residuos que las desgasten y rompan antes de tiempo.

**Los productos especiales rinden más**

**Duxón**

ES LO MAS APROPIADO PARA LA ROPA FINA

No se vende a granel



# NUESTRAS ISLAS EN Baleares

## Han comenzado las Fiestas, en Sóller

El sábado dieron comienzo las Fiestas de Sóller. Muchas fábricas y talleres tuvieron cerrado todo el día, o cuando menos por la tarde, para que sus trabajadores tuvieran asueto y las mujeres obreras pudieran hacer sus preparativos.

En los trenes de ayer comenzaron a llegar numerosas personas que tienen familiares en Sóller.

Anoche se celebraron en la parroquia solemnes completas con asistencia de las autoridades y personajes históricos, luego de terminada la procesión que desde la iglesia del Hospital acompañó el traslado de la venerada imagen de Nuestra Señora de la Victoria hasta el altar mayor de la iglesia parroquial.

Por la tarde, en presencia de las autoridades y selecto público, se había efectuado la apertura de dos interesantes exposiciones.

La de pinturas (óleos) del excelente artista José Castellanas, en Galerías Mora, y la de Historia Natural, de incalculable riqueza científica, en la Casa de Pensiones.

A las nueve de la noche fué inaugurada asimismo, en el zaguan de la señorial casa «Ca'n Gordo» en la plaza de España, una Tómbola a beneficio de los jardines de la Milagrosa.

A las nueve treinta dió comienzo en la plaza de Caño Sotelo, un concierto por la Banda Municipal de Sóller.

A las diez dieron comienzo las verbenas con la novedad de que la hubo también en el patio del Teatro Victoria, actualmente propiedad de la «Defensora Sollerense», para los socios y sus familiares. También hoy y mañana lunes habrá verbenas en el citado local.

## En el Instituto Laboral de Felanitx se clausuró brillantemente el II Cursillo para Tractoristas



(De nuestro corresponsal). — En un predio de las cercanías, uno más entre los numerosos visitados por la caravana mecanizada que durante una quincena ha dado aire moderno a los campos felanigenses, verificóse el pasado sábado día 30 de abril, la última demostración práctica del II Cursillo de Tractoristas que con sumo acierto han organizado y desarrollado conjuntamente, el Instituto Laboral de Felanitx y la Cámara Oficial Sindical Agraria de Baleares y que ha reunido a numerosos agricultores de los más dispares puntos de la isla.

Autoridades provinciales, locales, jerarquías y un nutrido público estuvieron presentes en las pruebas, elogiando unánimemente la pericia conductora y el hábil manejo de los aperos por los distintos equipos de trabajo que participaron.

Intervino en primer término el Director del II Cursillo, el Ingeniero señor Pons, quien en documentadas palabras resaltó la trascendental influencia de las máquinas en la mejora de la producción e instó, como última norma que recomendaba, a preciarlas y considerarlas como símbolos del esfuerzo humano. Tuvo frases de gratitud por la íntima vinculación y armonía existente entre los organismos patrocinadores de los Cursillos y manifestó su sincera satisfacción por el interés puesto por todos para aprender los nuevos métodos de trabajo. Le fué tributada una cariñosa salva de aplausos.

Seguidamente pronunció cálido parlamento el señor Villalonga, Presidente de la C.O.S.A. Después de felicitar a Profesores y alumnos por la compenetración y afanes de perfección mostrados a lo largo del Cursillo dedicó sentido párrafo a la utilísima colaboración nacida entre la C.O.S.A. y el Instituto Laboral de Felanitx, cu-

sieron de relieve haber alcanzado un alto grado de instrucción y haber asimilado perfectamente las enseñanzas divulgadas.

Terminado el laboreo de los terrenos, celebróse en el Salón de actos del Instituto, la clausura oficial, que fué presidida por el Ilmo. señor Presidente de la Diputación Provincial, señor Binimelis, compartiendo el estrado, el Alcalde señor Antich, el Jefe del Servicio Agronómico señor Bienes, el Vicedirector del I. Laboral, señor Obrador, el Capitán de la Guardia Civil señor González, a la derecha, y el Presidente de la C.O.S.A. señor Villalonga, el Jefe Local de Fa'ange señor Pou, el diputado provincial señor Vives y el Ingeniero Agrónomo señor Pons, a la izquierda.

Como final, la Presidencia procedió a entregar sendos diplomas a los 25 alumnos que han seguido el II Cursillo de Tractoristas, recogidos en primer lugar Paulino Monserrat Sansó, Juan Jiménez Bauzá, Juan Mas Carbonell, Mateo Catalá Barceló y Andrés Maimó Vadel, distinguidos por aplicación.

En una de las dependencias del Cenero, Autoridades, Profesores, invitados y productores, fueron delicadamente obsequiados con un ino español brindándose en alegre hermandad por el triunfo de las tareas educadoras y de difusión técnica que llevan a cabo la C.O.S.A. y el Instituto Laboral de Felanitx.

Los reales frutos positivos son promesa de muchos más que han de servir de estímulo a todos para continuar en el camino de superación emprendido, renovando el ofrecimiento de apoyo, que siempre ha dispensado la entidad que dirige a cuanto signifique progreso agrícola, para llevar a altas cimas a la agricultura isleña. Nutridísimos aplausos rubricaron sus últimas palabras.

Como final, la Presidencia procedió a entregar sendos diplomas a los 25 alumnos que han seguido el II Cursillo de Tractoristas, recogidos en primer lugar Paulino Monserrat Sansó, Juan Jiménez Bauzá, Juan Mas Carbonell, Mateo Catalá Barceló y Andrés Maimó Vadel, distinguidos por aplicación.

En una de las dependencias del Cenero, Autoridades, Profesores, invitados y productores, fueron delicadamente obsequiados con un ino español brindándose en alegre hermandad por el triunfo de las tareas educadoras y de difusión técnica que llevan a cabo la C.O.S.A. y el Instituto Laboral de Felanitx.

El indiscutible éxito que ha acompañado la realización del II Cursillo de Tractoristas ha tenido tan amulias repercusiones que ha desbordado los límites puramente comarcales para alcanzar a todos los rincones de Mallorca. Una prueba, harto elocuente, del interés que ha despertado y de la bondad y eficacia de sus enseñanzas, está en el hecho de haberse ya solicitado matriculas para el III Cursillo de Tractoristas a celebrarse en el próximo mes de noviembre.

## ART A proyecta un homenaje al Padre Tous



(De nuestro corresponsal, "Eco del pueblo"). La anunciada excursión motorizada a S'Avall organizada por la Peña Moto Club del mismo, ha acelerado el ritmo del campo de "Es Cos".

Artanense se llevó a cabo felizmente.

Aunque la participación no fuera lo nutrida que cabía esperar por el número elevado de socios, dados ciertos inconvenientes que afectaron a no pocos motoristas deseosos de ser participantes de la misma, la excursión en sí se vió muy animada, cubriéndose el itinerario prefijado sin ningún accidente ni incidente desagradable, lo cual ya constituye un verdadero éxito.

Las excelentes y entusiastas señoras de Son Servera que tan brillantemente, nos consta, han actuado en un simpático festival benéfico, debarán el próximo jueves, día 12, en el Teatro Principal de nuestro pueblo, satisfaciéndonos esta oportunidad que se nos presenta de poderlas admirar en este festival, que por tercera vez se escenificó con éxito ruidoso en nuestro vecino pueblo.

Los exalumnos y simpatizantes del recientemente fallecido Padre Tous, amantes todos de su ingente labor educativa desplegada en nuestro pueblo, no han titubeado en evidenciar sus deseos de tributarle un homenaje póstumo. A tal fin, ha habido varias reuniones y entrevistas de las cuales informaremos.

Los exalumnos y simpatizantes del recientemente fallecido Padre Tous, amantes todos de su ingente labor educativa desplegada en nuestro pueblo, no han titubeado en evidenciar sus deseos de tributarle un homenaje póstumo. A tal fin, ha habido varias reuniones y entrevistas de las cuales informaremos.

El trazado de la nueva carretera que unirá la de Palma con la de Cala Rajada sin pasar por el interior del pueblo, y que como se sabe afecta a los terrenos del campo de fútbol y al mismo, ha acelerado el ritmo del campo de "Es Cos".

Un partido formidable entre nuestros muchachos en fútbol. Si bien no se tocó en alto punto, fué debido sencillamente a la desgracia que se cebó en otros colores.

Hoy, domingo, nos visita Montuiri.

El martes día 3, fué objeto de una operación quirúrgica doña Francisca Torres, esposa de don Simón Jaume, empleado de la Compañía de los FF. MM.

La operación se desarrolló satisfactoriamente y en el momento de escribir esta crónica el estado de la paciente sigue el curso previsto y normal.

Deséasele una pronta y completa curación.

### PASAPORTES Europa y Ultramar Gestoría RIOVER MIGUEL CLADERA CARRIO Plaza Merced, 18 - Tel. 6208

### BANO GORRAS ZAPATILLAS CASA CODINA JUNTO AL BORNH - PALMA

## El mayor enemigo del reloj..... ¡VENCIDO!

El mayor enemigo del reloj es el golpe. Aun siendo usted cuidadoso, su reloj estará expuesto siempre a los golpes; incluso puede caerse al quitárselo de la muñeca... Y si se sabe que el pivote del volante—esencial parte del reloj y extremadamente delicada—es tan fina como un cabello, se comprenderá que basta un débil choque para que se rompa o se averíen los pines.

El relojero se ve obligado, por ello, a reemplazar los ejes de los volantes.

Para dar definitivamente solución a tan delicado problema, los laboratorios técnicos CYMA crearon un amortiguador contra golpes: el "CYMAflex", que inmediatamente se reveló como solución genial; su eficacia ha sido extraordinaria.

Es una de las más importantes, una de las más útiles invenciones en la historia de la relojería. Millones de relojes CYMA han sido provistos del amortiguador contra golpes en estos últimos años; y desde entonces ha sido muy raro ver un eje de volante averiado en un reloj CYMA.

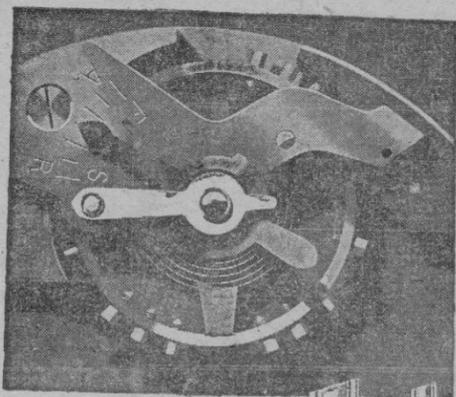
El amortiguador contra golpes CYMAflex—patentado en todo el mundo por CYMA—se monta ahora en todos los modelos CYMA. Esa es una de las razones de la extraordinaria seguridad que ofrecen los relojes CYMA.

Su próximo reloj, por tanto, será también un CYMA.

### SOLAMENTE

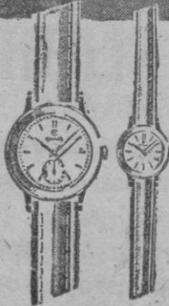
los relojes CYMA van provistos del amortiguador contra golpes CYMAflex

— y todos los relojes CYMA lo llevan



El amortiguador CYMAflex está protegido por las patentes siguientes:

	USA
Francia	\$146329
147857	\$219068
186992	\$294023
200929	\$219067
208578	\$184080
198197	
198769	



CyMA Watch Co. S. A. en Le Chaux-de-Fonds, con sus fábricas y talleres en Tavannes, Le Locle y La Chaux-de-Fonds, con sus miles de colaboradores, y también con sus servicios de venta y de vigilancia, que comprenden el mundo entero, es una de las más importantes manufacturas de relojería del mundo.

¡OBTÉN UNO! ADQUIRIR UN AUTENTICO CYMA, SI FUE ACONSEJADO POR SU RELOJERO SOLAMENTE EN RELOJERIAS Y JOYERIAS ESTA, GARANTIZADO

## La gran Diada de Compañerismo

### Tendrá lugar el día 22 organizada por los Hombres y Jóvenes de Acción Católica



(De nuestro corresponsal, GARRA).—Ya se ha fijado la fecha de la gran Diada de compañerismo que anual mente organizan los Hombres y Jóvenes de A. Católica de nuestra ciudad y a la cual pueden asistir no solamente los afiliados a dichas Ramas sino cuantos bienamente quieran sumarse a esta magnífica jornada.

Como siempre, dicha concentración se desarrollará en la ermita de San Honorato y la dirección espiritual de la misma correrá a cargo del conocido y prestigioso orador Rdo. don Jaime Capó.

Desde estas columnas ambas Ramas invitan a cuantos deseen sumarse a esta gran Diada de hermandad cristiana basándose simplemente comunicarlo de palabra al Consiliario Rdo. don Damián Vidal o a cualquier afiliado a la Acción Católica.

En otras crónicas concretaremos los detalles de organización.

### DIA PARROQUIAL DEL ASPIRANTE

La sección de los Aspirantes de A. Católica han confeccionado, con motivo de la celebración de la II Semana y V Día Parroquial del Aspirante un extenso y variadísimo programa, habiendo anoche empezado los actos que finalizarán el domingo día 15 del presente mes.

En el interminable programa figuran: pasacalles por la banda de cornetas y tambores, "encesa de un foguero", disparo de cohetes, campeonatos de ajedrez, tiro a la diana, fútbol, ping-pon, conferencias formativas todos los días; extraordinaria función teatral el viernes en el teatro Mataró a cargo de los aspirantes; quema de una gran falla; desayuno de compañerismo en el local social después de la Comunion del domingo; carreras ciclistas de relevos, lentitud, de cintas bordadas por simpáticas aspirantes de la Sección femenina; gran partido de fútbol

entre los equipos "Oriente" y "Aguilas" disputándose un hermoso trofeo; entrega de trofeos a los vencedores por el M. Rdo. señor Ecnómeno Arcipreste y como fin, cohetes, globos y fuegos artificiales.

### BAUTIZO

De manos del Rdo. don Damián Vidal recibió las aguas bautismales el primogénito de los esposos don Sebastián Amengual Jaume y doña Margarita Calay Servera, imponiéndole el nombre de Antonio. Apadrinaron la seremonia, don José Amengual Jaume y doña Francisca Servera Nicolau. Nuestra más cordial enhorabuena.

### SOCIALES

Falleció en Santiago de Chile, a la edad de 70 años, nuestro paisano el propietario residente en aquella capital don Antonio Ros Amengual. A su esposa doña Cristina Gordillo, hijos don Miguel, doña Coloma y doña Antonia, ausentes, testimoniamos nuestro pésame.

Se encuentran en Mallorca llegados de Buenos Aires, don Juan Mut Servera, fabricante de calzado en dicha capital, acompañado de su esposa doña Laura Alcover y de su bella hija la señorita Mary. Sean bienvenidos.

### TORNEO TROFEO GAMUNDI

Correspondiente a este interesante Torneo Peñas (Trofeo de Gamundi) se enfrentarán los equipos Nacional-Oriente. El encuentro dará comienzo a las cinco de la tarde en el campo de San Francisco.

### CINES

Principal.—Presenta el film en color "Sangre y lúces". De complemento "Mt. Dennis, exótico" y No-Do.  
Recreativo.—En tecnicolor americana "Seria de día, coqueta de noche" De complemento "Alarma en la flota" y No-Do.  
Mataró.—La producción "Candencia, azul". De complemento "Ivanhoe" y No-Do.

UNA LAVADORA ¡¡NO!!  
EXIJA QUE SEA  
SUPER - LAVADORA  
"BRU"  
Unica esmaltada al fuego que no se oxida que calienta el agua con dos años garantía  
Precio de venta toda España: 3.550' - ptas.

MAYO 4

# NUESTRAS ISLAS EN Baleares

## «PLAGA DE PLAGAS» en el campo de Sóller



(De nuestro corresponsal, JOB).— A excepción de alguna pequeña zona en la vertiente marítima de «Sóller» donde los olivos han tenido una floración espléndida, en todos los demás del término de Sóller y aún en los de Fornalutx, la floración ha sido mínima cuando no ha sido, en la mayoría de casos, absolutamente nula.

Los agricultores atribuyen esa grave contrariedad a una plaga que ha aparecido en los árboles que incluso ha influido en obstruir el crecimiento de brotes tiernos en los olivos. Esa plaga la llaman los agricultores «mascara» por ennegrecer las hojas.

Dicen los viejos que hace muchos años apareció esa plaga en los olivares y produjo una desastrosa esterilidad de los árboles durante siete años consecutivos. Y que desapareció luego que hubo caído, durante un invierno, una copiosa nevada.

Si esta vez ha de persistir de tal modo la esterilidad de los olivares es de desear que intervengan cuanto antes las autoridades agronómicas para ver de combatir esa terrible plaga con medios modernos que puedan resultar efectivos.

Otras muchas plagas se ceban asimismo en los frutales de todas clases, y en las hortalizas, principalmente en las judías y tomates, atacadas por el pulgón.

Muchos agricultores progresivos procuran combatir esas plagas con insecticidas apropiados. Pero la inmensa mayoría descuidan esa elemental previsión, en perjuicio de sus propias huertas, y en perjuicio también de las parcelas vecinas, en que se combatió la plaga, pues pronto se produce en ellas una nueva invasión. Urgen, en que se combatió la plaga del campo, de lo contrario, los árboles y plantas serán de cada día más raquíticos, y más reducidas y de escaso rendimiento las cosechas.

La fruta más abundante es ahora el nispero, cuyo precio al por mayor no pasa de 1'50 el kilo.

La naranja y el limón se cotizan al rededor de las 3 pesetas.

### EXITO DE «FIESTA EN EL AIRE»

Con un lleno rebosante se celebró en la noche del martes, en el Teatro Alcázar, la velada «Fiesta en el Aire» en la línea de las que suelen organizar los elementos de Aguilas.

El éxito fue igual, o tal vez superior, al de las veladas del año pasado pues la velada transcurrió con mucha variedad, y le gusta al público actuar de jurado para adjudicar los premios.

Causaron buena impresión los debutantes paisanos, el bajo cantante Miguel Meliá, cuya voz es algo notable, el cantor de música moderna Pedro Tocho, y el de cante «jondo», Juan Coll.

Fueron muy apañados los ya conocidos Rafael Soler y J. Mas y otros elementos de la Base Naval y de Palma. Igualmente que los humoristas Miguel Colom y Antonio Sarais en los intermedios.

Intervinieron muchos del público en lo divertidos concursos «Sopa de letras» y «Butaca premiada». La gente quedó francamente satisfecha y con deseos de una próxima repetición.

### COLECCIONES DE HISTORIA NATURAL

El lunes dió comienzo, en la Sala Biblioteca de la Caja de Pensiones, la colocación de material científico para la Exposición de Historia Natural que permanecerá abierta durante las Ferias y Fiestas en el local citado.

Quedó ya dispuesta en el referido local la soberbia colección de entomología de los Padres Teatinos, reunida principalmente por la paciente labor del eminente investigador Hermano Jordá, que en el campo de los coleópteros descubrió varias especies nuevas. También se ha instalado ya una interesante muestra de las colecciones de ictiología fósil, del naturalista paisano don Juan Bauzá Rullán.



La fotografía es de la niña que representa a una de «Les Valentes Dones» que vencieron a los moros en su intento de secuestro en el Valle de Sóller, en 1561, así como a dos importantes personajes militares que hicieron posible la batalla de que BALEARES se ocupó en su edición de ayer

En esa exposición aportarán algo de sus colecciones en fósiles, minerales, entomología y botánica, los competentes aficionados paisanos don Guillermo Colom Casanovas y don Jerónimo Orell, y los de Palma señores J. M. Palau Camps, Andrés Munianer, Juan Cuertia, Lorenzo García y Arturo Compte.

El pasado domingo hubo matinal en «Ca'n Cuxí», enfrentándose ejemplares de la gallera Solerense con los de la Calatrava de Palma. Ganó esta última el coto por 3 victorias y un empate. La Solerense ganó solamente una pelea.

Por la tarde en Palma, para el Torneo del Trio se les dió mejor a los de Sóller, que ganaron dos peleas a la Palmesana, y entablaron la tercera riña.

El pasado domingo hubo matinal en «Ca'n Cuxí», enfrentándose ejemplares de la gallera Solerense con los de la Calatrava de Palma. Ganó esta última el coto por 3 victorias y un empate. La Solerense ganó solamente una pelea.

Por la tarde en Palma, para el Torneo del Trio se les dió mejor a los de Sóller, que ganaron dos peleas a la Palmesana, y entablaron la tercera riña.

Es por RECOMENDACION que el noventa por ciento instalan frigoríficas «I. F. 21-33»

## El difícil oficio español...

(Viene de la octava página)  
Santiago una marcha procesional del siglo XII. Para ello tuvo que empezar por construir brocas, mandriles y calibradores especiales, correspondientes a cada tono.  
—Hace mucho tiempo que empezó usted a construir y templar gaitas?

—Unos cincuenta años. Era estudiante en Madrid cuando tuve que intervenir en un festival folklórico en el Teatro Real.

### Partes de que se compone la gaita

Seguidamente nos explica don Faustino las dificultades que le fué necesario vencer para conseguir que los agujeros del tubo cónico que es el «punteiro» estén contruidos con tal precisión que la onda sonora no produzca disonancias.

—¿Cuáles son las piezas esenciales de la gaita?

—La principal de todas son las «palletas» o pajuelas, llamadas de «estrangulí». Consisten en dos láminas vibrátiles de caña, montadas sobre un tubito llamado tudel. De las «palletas» depende el sonido, la afinación y el timbre del instrumento. Después de las «palletas» es pieza esencial el «punteiro», en el que los dedos del gaitero ejecutan la melodía. Y por fin el «ronco» o «vara», como dicen los gaiteros, que produce un sonido bajo y permanente que es el pedal sobre cuyo fondo se desenvuelve la melodía ejecutada en el «punteiro». El ronco sale hacia la espalda del gaitero y de él cuelgan flecos y borlas de vistosos colores. Y quedan el fuelle y el solido. Este último tiene una válvula de cuero o «zapón», que se abre de fuera adentro y sirve para inyectar aire al fuelle y que éste no vuelva hacia la boca. El fuelle, que en tiempos fué de piel de cabrito, ahora es de goma, forrada con telas más o menos ricas.

Después Santalices nos habla de otras dificultades, de los centenares de gaitas que llevan contruidas en estos cincuenta años. Entre maravillas de su primorosa artesanía nos muestra una, toda de palo de rosa con incrustaciones de ébanos de Madagascar, cuyo fuelle está forrado de raso blanco y lleva bordado el escudo de España. Es la que el «rey de los gaiteros» ha regalado al Centro Gallego de Madrid.

### Un momento de gaita y tambor

También nos dice que sus gaitas no suele venderlas porque resultan demasiado caras para que puedan adquirirlas los profesionales. Tanto en Galicia como en Asturias se siguen tocando humildes y desafiadas gaitas de boj. También nos dice que la gaita debe acompañarse siempre con un tambor timbal que se afina por el ronco de la gaita.

Por último nos habla Santalices de los gaiteros clásicos y populares de su tierra, que nos hace recordar la popularidad de los asturianos «Ibardón», «Margolles» y otros, que tanta fama alcanzaron en Asturias y fuera de ella.

JUAN CANTELLY

**CASA PERELLO**  
Almacén de música  
Gral. Mola, 19. — Teléf. 4710  
METODOS Y PARIJURAS MUSICALES

**PEÑON**  
Anisete  
PALMA DE MALLORCA

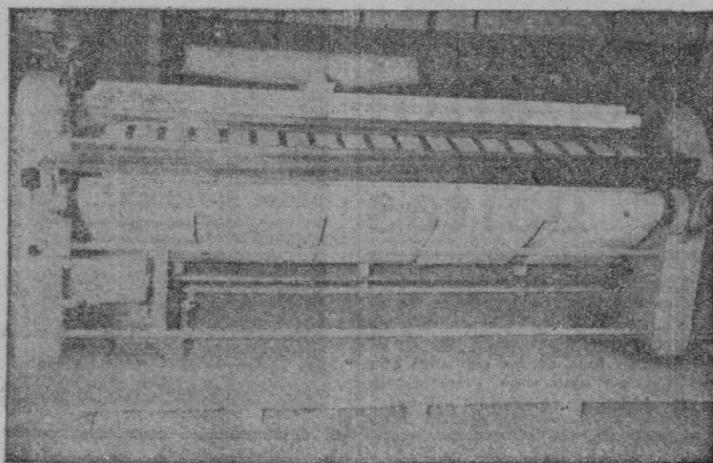
# LA VANDERIA - TINTORERIA AMERICANA

AMERICAN LAUNDRY and DRY CLEAMING

Saluda al público de Mallorca y les ofrece sus servicios de lavado y p anchado de toda clase de prendas de uso personal y doméstico

LAVADOS EN SECO Y HUMEDO

Servicio rápido para Hoteles, Residencias, etc., etc.



La modernísima máquina de secar y planchar, única en Mallorca. (Fotos Cort)

Nuestro lema es:

MANDELO VD. HOY Y LO TENDRA MANANA

Servicio a domicilio llamando al teléfono 5012



La sección de lavado al agua



Un detalle de la sección de planchado artesano y mecánico



La furgoneta para la recogida y devolución de las prendas

Director-propietario: Nelson B. Cramer

Oficinas y Despacho: Plaza Olivar, 20 - 22

Talleres: Pasaje Ca'n Faxima, 70-72

Palma de Mallorca Teléfono 5012



## Luz, escobas y asfalto PIDEN EN EL MOLINAR

Un barrio palmesano que sería atracción turística si estuviese mejor urbanizado



RAFAEL PORCEL

Ante la próxima aparición de los primeros calores del verano, los vecinos del Molinar empiezan a recibir a los primeros veraneantes. Gente sencilla que dispone de una pequeña casita en la cual se hacen más soportables los meses de calor. Nosotros hemos querido acercarnos hasta ellos para saber sus preocupaciones con relación a su modo de vivir.

D. Juan Oliver, es nuestro primer entrevistado.

—¿Cómo vecino del Molinar cuál es su preocupación?

—Me preocupa enormemente la falta de pavimentación de nuestras calles. En invierno esto se parece a los canales venecianos, no hay quien pueda circular sin peligro de hundirse dentro de los enormes "lagos" que se forman en cada bache.

—Solución.

—Que el Ayuntamiento, aunque comprendo que tiene muchas preocupaciones, se tome la molestia de visitar nuestro barrio, a ser posible en un día de lluvia. Tal vez así vea la necesidad de arreglar nuestras calles.

—De arreglar la pavimentación quedaría todo solucionado?

**D**ESEANDO plasmar a través de nuestra voz ("voz populi"), las inquietudes y preocupaciones de nuestros lectores, traemos hoy a nuestras líneas los problemas del sencillo barrio del Molinar de Levante.

—Algo es algo, pero no lo es todo. Hace unos años que se empezaron las obras de nuestro paseo del "Borne", en las cuales todos los vecinos prestamos nuestro apoyo. Temían que colocarse bancos y faroles, pero parece que ha quedado en suspenso.

—¿Han echado de menos al tranvía?

—La supresión del tranvía no ha favorecido en rapidez de trasladarnos a Palma en autobús, si bien el Molinar no se encuentra tan frecuentado de bañistas.

—¿Cree en la posibilidad de convertir el Molinar en centro turístico?

—Desde luego para nosotros que ya estamos habituados a tal como es, el Molinar, representa un lugar espléndido para veraneo, pero comprendo que se tendría que trabajar mucho para convertir nuestro barrio en lugar que tuviese las comodidades y exigencias que el turista desea.

Nos despedimos del señor Oliver agradeciéndole sus manifestaciones. Saltando de casa en casa encontramos a una señora que escoba en mano está limpiando "su carrera". Se niega rotundamente a darnos su nombre y una fotografía para ilustrar sus contestaciones.

—Señora... ¿Cuál es la necesidad más urgente, a su juicio, para el Molinar?

—Mire señor, lo que más deseo es que se destine una brigada de limpieza pública que recoja lo que el mar, en día de temporal deposita en medio de la calle. Hace muchos años que los "famatés" venían y quitaban las algas y piedras, pero ahora si no lo quitamos los vecinos ahí se queda.

—¿Algo más?

—Sí. No falta una autoridad municipal que vele por el porvenir de las bombillas. No sé si son los chiquillos... o los novios, pero lo cierto es que por la noche no



JUAN OLIVER

se ve una bombilla por casualidad.

Como verán nuestros lectores, esta gente del Molinar tiene un gran sentido del humor. Seguimos unos cincuenta metros calle abajo y nos hallamos ante un buen amigo, don Rafael Porcel, quien gustoso se presta a nuestras preguntas.

—¿Qué es lo que más apremia a la barriada del Molinar?

—La pavimentación de nuestras calles. Si se procediera al asfaltado tal vez el tránsito daría una pequeña desviación para gozar de la agradable brisa marinera.

—¿Aspiraciones como vecino?

—Que se haga realidad el proyectado paseo marítimo, así como la canalización del agua, para que nos veamos beneficiados de la misma.

—¿Cómo vé el porvenir del Molinar?

—Si se realizan las obras del paseo marítimo, desde luego nuestro barrio tomará un auge considerable, tanto comercial como particular. Aunque no es lugar adecuado para balneario, se podrían lograr unas plataformas especiales como lo han hecho con los hoteles de la parte del mu ll, es decir del Terreno, y quizá con ello se llegaría a la instalación de hoteles y bares para los turistas.

Y después de estas palabras de nuestro amigo don Rafael Porcel damos por terminado nuestro reportaje-interviu con los vecinos del Molinar de Levante, en el cual quedan expuestas las preocupaciones y aspiraciones de éstos. Nosotros deseamos que todo lo que ellos desean, se cumpla dentro de sus posibilidades cuanto antes.

JUAN CALVO

### ANECDOTARIO SEMANAL

#### BUEN OFICIO



Atribuido a Mr. Faen, actual y flamante "premier" inglés.

En uno de sus recientes viajes, antes de hacerse cargo del gobierno inglés, hizo un viaje oficial durante el cual tuvo que asistir a más de cuatro banquetes seguidos. En uno de ellos se le presentó un viejo campesino.

—¿Tiene usted que asistir esta noche a otro banquete, Mr. Eden?

—Pues, sí.

—Estará ya cansado, claro.

—Cierto, pero es mi oficio.

—No cabe duda, pero hay pocos oficios donde un hombre esté tan alimentado.

#### MARYLIN, INTELLECTUAL

Marilyn Monroe no quiere parecer tan tota como en muchas de sus películas. Ahora le da por decir que nada hay más interesante para ella que leer a Kant y a Scoto.

—¿De veras? —le preguntó un periodista.

—Me chilla la "Crítica de la Razón Pura", —añadió ella.

En efecto: en su bolso aparecía un libro con la sobrecubierta de una traducción inglesa al famoso libro del jobado de Koenigsberg. Pero... solo la cubierta. Debajo el volumen era la última novela de Steinbeck.



## 35 millones de aparatos DE TELEVISION EN EE. UU.

Washington, D. C. (Crónica del corresponsal de ICE Juan Fernández).— Continúa la especulación sobre el tópico de cuando el público en general pida receptores de televisión a colores, producidos en masa para que tengan un precio razonable.

Esta ola de interés por la televisión a colores se renovó recientemente aquí en Washington, al serle concedida una patente, al pionero de la televisión Dr. Ernst F. W. Alexanderson para su recién diseñado receptor a colores.

A pesar de los oficiosos pesimistas, hay buenas razones para creer en la importancia de las nuevas: el Dr. Alexanderson fue el primero que logró recibir una transmisión de televisión en casa, en 1927, en una época en que la radio-transmisión todavía estaba en pañales.

Este genio de la inventiva, nacido en Suecia, llegó por primera vez a los Estados Unidos en 1901 y ha logrado un "récord" de patentes: un invento cada siete semanas a lo largo de sus 46 activos años de trabajo. Hoy está retirado y se dedica a la navegación en yate y a jugar canasta pero todavía contribuye con sus consejos a la industria de la electrónica.

A pesar de los oficiosos pesimistas, hay buenas razones para creer en la importancia de las nuevas: el Dr. Alexanderson fue el primero que logró recibir una transmisión de televisión en casa, en 1927, en una época en que la radio-transmisión todavía estaba en pañales.

La televisión a colores necesita, ciertamente, un buen empujón. El último año se fabricaron solamente 10.000 receptores; la producción de este año, sin embargo, le hará contrapeso ya que se calcula que será de más de 250.000 el número que saldrá de las líneas de montaje.

Esta ola de interés por la televisión a colores se renovó recientemente aquí en Washington, al serle concedida una patente, al pionero de la televisión Dr. Ernst F. W. Alexanderson para su recién diseñado receptor a colores.

Estas 250.000 unidades es la predicción general de los optimistas de la industria; pero aun los pesimistas calculan que se producirán unos 100.000 receptores.

Esta ola de interés por la televisión a colores se renovó recientemente aquí en Washington, al serle concedida una patente, al pionero de la televisión Dr. Ernst F. W. Alexanderson para su recién diseñado receptor a colores.

Esto evidencia, por sí mismo, el tremendo desarrollo y expansión de la televisión a colores. Sin embargo, su importancia se desvanece comparada con el aflujo de la televisión en blanco y negro.

Esta ola de interés por la televisión a colores se renovó recientemente aquí en Washington, al serle concedida una patente, al pionero de la televisión Dr. Ernst F. W. Alexanderson para su recién diseñado receptor a colores.

El año pasado se fabricaron siete millones de receptores y este año se calcula que existen funcionando en EE. UU. 33 millones de ellos, en blanco y negro.

Esta ola de interés por la televisión a colores se renovó recientemente aquí en Washington, al serle concedida una patente, al pionero de la televisión Dr. Ernst F. W. Alexanderson para su recién diseñado receptor a colores.



## El difícil oficio español de saber temprar gaitas

Con su melena blanca, su cara roja y saludable, muy joven para sus años — nació en Bande, Orense, en 1877— don Faustino Santalices tiene un imponente aspecto de un Wagner gallego y campesino. Es abogado y fué alto empleado de la Administración Civil hasta su jubilación. Pero él siempre ha vivido para su afición de construir, afinar y temprar gaitas.

He logrado gaitas afinadas en tres tonos, nos dice Santalices. Las hago en Do, Re y Si bemol. Pero me faltaba la gaita con tono típicamente gallego y también conseguí construirla. Es la que está afinada en La menor, o sea en el mismo tono de las chirimías con que aun se toca en la catedral de

me faltaba la gaita con tono típicamente gallego y también conseguí construirla. Es la que está afinada en La menor, o sea en el mismo tono de las chirimías con que aun se toca en la catedral de

(Continúa en séptima página)

## El hombre incompleto

Por WENCESLAO FERNANDEZ FLOREZ  
(De la Real Academia Española)

En estos días se divulgó la noticia de que el alcalde de Valencia de Mombuey recluye a los analfabetos que encuentran en los cafés del pueblo a la hora en que se celebran en el mismo clases para adultos. Las provincias extremeñas almacenan un tanto por ciento de analfabetos superior al de otras. Resulta altamente plausible la conducta de ese señor alcalde que debe ser difundida y alabada como merece. Pero ¿cuánto durará esta forma de persecución y cuál será su eficacia? Todas las plagas acaban por ser reducidas más tarde o más pronto. Hasta las que arruinan la salud, hasta las que embrocen los campos... La del analfabetismo resiste todos los embates. Sucumben los "cocos" ante los antibióticos, parece estar domada la poliomielitis, avanzan —aunque lentamente— las investigaciones contra el cáncer y el analfabetismo apenas cede unas cuantas unidades en las estadísticas. Es el más resistente de los males que el mismo hombre provoca.

No contagia, pero a todos nos hace sufrir sus efectos; no es el analfabeto la única víctima del analfabetismo, sino que perturba a la sociedad. Debe admitirse que entre los cerebros que permanecen sumergidos en esa penumbra, habrá algunos que si hubiesen recibido la luz de la enseñanza, probablemente serían excepcionales, o por lo menos, sobresaldrían entre los mediocres. En las épocas de copiosa emigración, centenares y aún millares de

aldeanos gallegos y astures abandonaban su terruño para marchar a América sin conocer ni el abecedario ni las más elementales reglas de la Aritmética. Al cabo de cierto número de años estos trabajadores lograban acumular una fortuna. Y ellos mismos reprochaban a entonces a sus padres no haberles procurado una instrucción, aunque modesta, que les hubiese ahorrado muchos tropiezos y sinsabores, y entre éstos, muchas vergüenzas. Una preparación anterior les permitiría haber ganado más en menos tiempo.

¿Qué hacer con el analfabetismo? Sin duda los maestros pueden aliviar el problema, pero es evidente que no son ellos solos los que conseguirían ponerle fin si antes no reciben a su vez la ayuda de la sociedad entera; de las autoridades y de los simples ciudadanos. Ha de ser un ataque que irradie de cada uno de los españoles. ¿Cómo? A nadie se le ocurre el plan de extirpación total del analfabeto, y es necesario encontrar un procedimiento tan inmediato y resolutivo (aunque naturalmente, mucho menos tóxico) como el de la desratización de un edificio o de un barco.

Los analfabetos son como ratas en el seno de la sociedad: comen lo que pertenece a los aptos y se escurren sin que se les pueda apresar. Son seres incompletos con los que no podemos entendernos por los sistemas que se emplean con los demás hombres. Al no saber leer ni saber escribir, son, en cierta manera, como si perteneciesen a una raza imperfecta, de ciegos y de mudos, entorpecedora de la vida en común.

Multas a los padres, facilidades abundantísimas para aprender, estímulos, a los maestros, y también hacer sentir a los analfabetos la humillación de su ignorancia... Con la odiosa estrella amarilla del nazismo podría transigirse si en vez de estigmatizar a los que habían nacido judíos deprimiese a los que se conservan analfabetos.